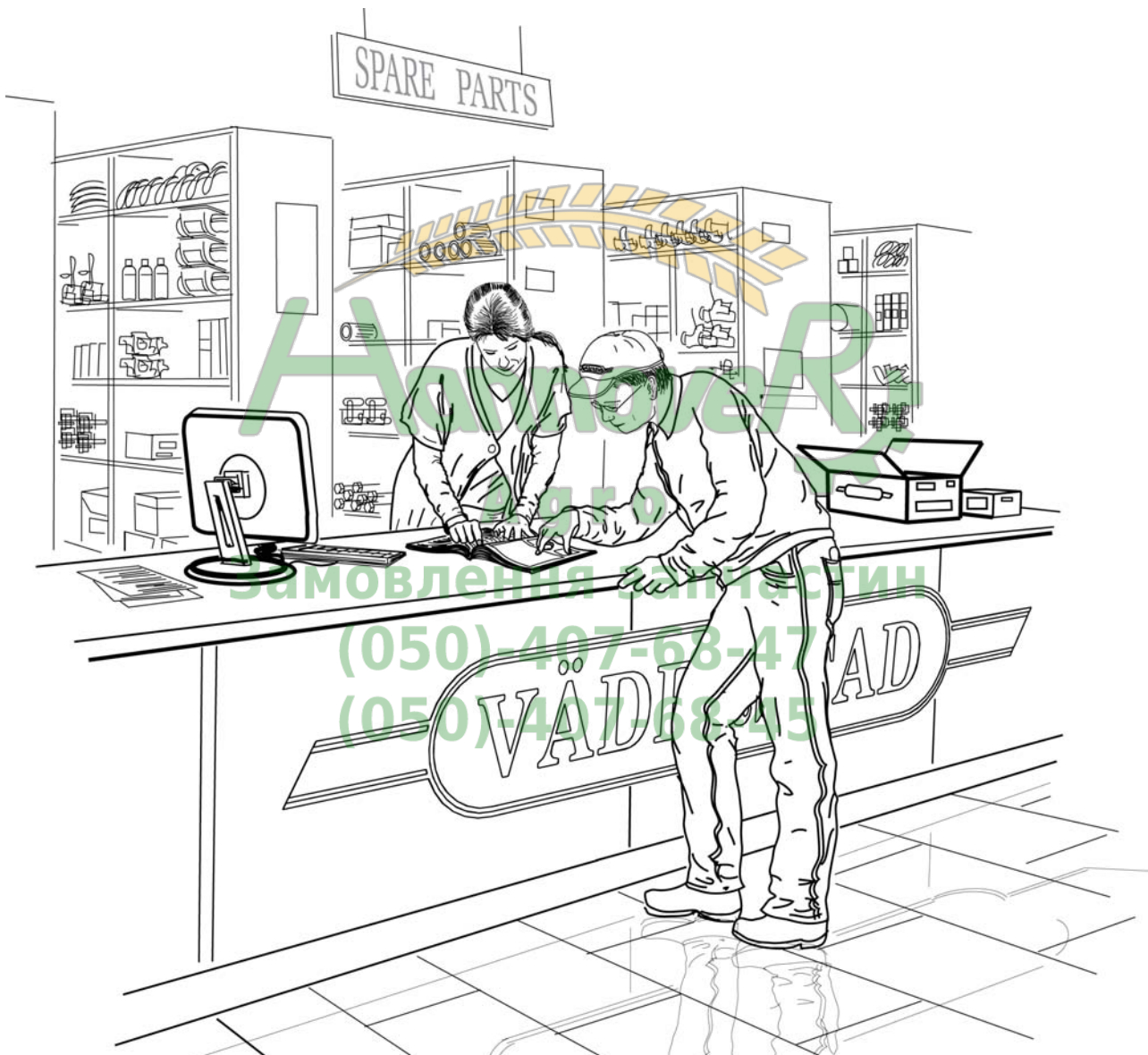


VÄDERSTAD

Rapid

RDA 400S

No. 14800-



**Reservdelsbok
Spare Parts List
Ersatzteilverzeichnis**

900286
11.03.2011 2



Замовлення запчастин

(050)-407-68-47

(050)-407-68-45

1 Förklaringar av koder Explanations of codes Erklärung kodes

Fig. / Abb.

1	Slitdelar, Wear parts, Verschleissteilen	21
2	Drag, Drawbar, Deichsel	23
3	Drag, Hitch, Drawbar, Hitch, Deichsel, Hitch	25
4	Tryckstång, Push rod, Druckstange	27
5	Ram, Frame, Rahmen	29
6	Hjulbalk, Wheel beam, Radträge	31
7	Sålåda, Seed hopper, Saatgutbehälter	33
8	Plattform, Platform, Trittbrett	35
9	Fläkt, Fan, Gebläse	37
10	Fläkt, Fan, Gebläse	39
11	FENIX Pneumatiksystem, FENIX Pneumatic system, FENIX Pneumatische Anlage	41
12	FENIX Såhus, FENIX Seed feed housing, FENIX Dosiergehäuse	43
13	Drivenhet, Driving unit, Antriebseinheit	47
14	Hydraulblock, Hydraulic block, Hydraulblock	49
15	Radar, Radar, Radar	51
16	Radar, Radar, Radar	53
17	Billsystem, Coulter system, Drillsystem	55
18	Hjul, Wheel, Rad	57
19	Hydraulik, lyftning, Hydraulics, lifting, Hebehydraulik	59
20	Hydraulik, lyftning, IDC, Hydraulics, lifting, IDC, Hebehydraulik, IDC	61
21	Hydraulblock, lyftning, Hydraulic block, lifting, Hydraulblock, heben	65
22	Hydraulblock, lyftning, Hydraulic block, lifting, Hydraulic block, lifting	67
23	Hydraulik, markör, Hydraulics, bout markers, Hydraulik, Spuranzeiger	69
24	Hydraulik, fällning och Crossboard, Hydraulics, folding and Crossboard, Hydraulik, Klappvorrichtung und Crossboard	71
25	Elsystem, Electrical system, Elektrik	73
26	Fäste, belysningsramp, Mounting, lighting unit, Halterung, Beleuchtungsrampe	75
27	Dekaler, Decals, Aufkleber	77
28	Crossboard 1, Crossboard 1, Crossboard 1	79
29	System Disc, Agrilla, System Disc, Agrilla, System Disc, Agrilla	81
30	Hydraulik System Disc, Hydraulics System Disc, Hydraulik System Disc	83
31	Översikt tallriksarmar, Overview Disc arms, Scheibenarmen	85
32	System Agrilla, System Agrilla, System Agrilla	87
33	Efterharv, Following harrow, Nachstriegel	89
34	Ritsmarkör, Pre-emergence bout markers, Vorauflauf- Markierer	91
35	Hydraulik, ritsmarkör, Hydraulic system, Pre-emergence bout markers, Hydraulik, Vorauflauf-Markierer	93
36	Spårluckrare, Track eradicator, Spurlockerer	95
37	Vingpackare, Wingpacker, Flügelpacker	97
38	Styrbar mellanpackare PIVOT, Steerable wheel press PIVOT, Lenkbar Zwischenpacker PIVOT	101
39	Hydraulburet dragrör, Lower link drawbar pipe, Unterlenkeranhängung	103
40	Förhöjningskrage, Hopper extension, Tankerhöhung	105
41	Fyllskruv, ej fällbar, Auger, not foldable, Befüllschecke, nicht klappbar	107

42	Pneumatiska bromsar, Pneumatic brakes, Pneumatische Bremsen	109
43	Hydrauliska bromsar, Hydraulic brakes, Hydraulische Bremsen	113
44	Säkerhetspaket, Safety package, Sicherheitspaket	117
45	Spårmarkering 18m, Tramlining system 18m, Fahrgassenschaltung 18m	119



Замовлення запчастин

(050)-407-68-47

(050)-407-68-45

1 Förklaringar av koder

Explanations of codes

Erklärung kodes

Förkortning Shortening Verkürzungen	Svenska	English	Deutsch
EXT	Förlängning	Extension	Verlängerung
LH	Vänster	Left hand	Links
RH	Höger	Right hand	Rechts
IN	Inre	Inner	Innere
OUT	Yttre	Outer	Äußere
UP	Övre	Upper	Obere
LOW	Undre	Lower	Untere
FR	Främre	Front	Vordere
REAR	Bakre	Rear	Hintere
CR	Mitt	Center	Mitte
ML	Hane	Male	Männchen
FML	Hona	Female	Weibchen
SPEC	Special	Special	Special
PL	Slät	Plain	Glatt
ST	Rak	Straight	Gerade
TW	Vriden	Twisted	Gedreht
ANG	Böjd	Bent	Gebogen
TO	Tandad	Toothed	Gezahnt
TR	Traktormönstrat	Tractor tread	Tractor profil
RB	Ribbat	Ribbed	Gerippt
ASSY	Komplett	Complete	Komplett
P.OF	Antal i förpackning	Package of	Anzahl pro Verpackung
DI	Diameter inre	Inner diameter	Innendurchmesser
DO	Diameter yttre	Outer diameter	Außendurchmesser
D	Hydraulcylinder diameter	Hydraulcylinder diameter	Hydraulcylinder durchmesser
H	Höjd	Height	Höhe
L	Längd	Length	Länge
T	Tjocklek	Thickness	Dicke
V	Volym	Volume	Volumen
W	Bredd	Width	Breite
WI	Bred	Wide	Breit
NW	Smal	Narrow	Schmal
Z	Antal kuggar	Number of cogs	Anzahl Zacken

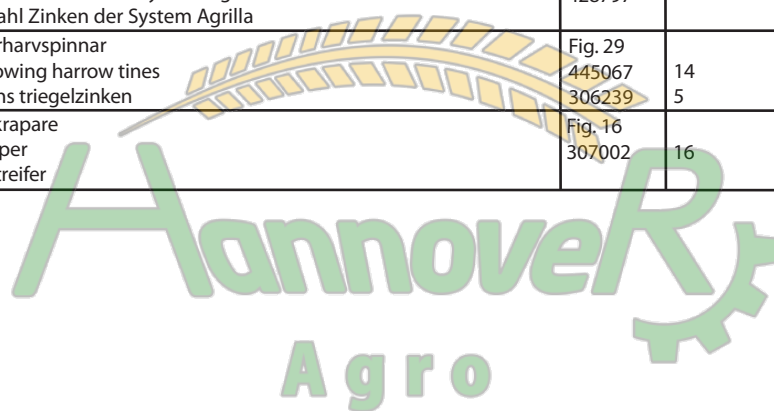
(050)-407-68-45

Antal slitdelar/maskin

Number of wear plates/machine

Anzahl verschleißteilen/maschine

		RDA 400 S
Antal såbillar, vänster/höger Seed Coulters, quantity, LH/RH Anzahl Säschare, links/rechts		16/16
Tallrik Disc Scheibe	451371	32
Antal tallrikar System Disc Number of discs System Disc Anzahl Scheiben System Disc	Fig. 26 451372 451371	30 2
Antal pinnar på Crossboardaxel 1 Number of tines on Crossboardaxle 1 Anzahl Zinken der Crossboardachse 1	Fig. 24 201787	26
Antal pinnar på System Agrilla Number of tines on System Agrilla Anzahl Zinken der System Agrilla	Fig. 28 428797	32
Efterharvspinnar Following harrow tines Nachs triegelzinken	Fig. 29 445067 306239	14 5
Avskrapare Scraper Abstreifer	Fig. 16 307002	16



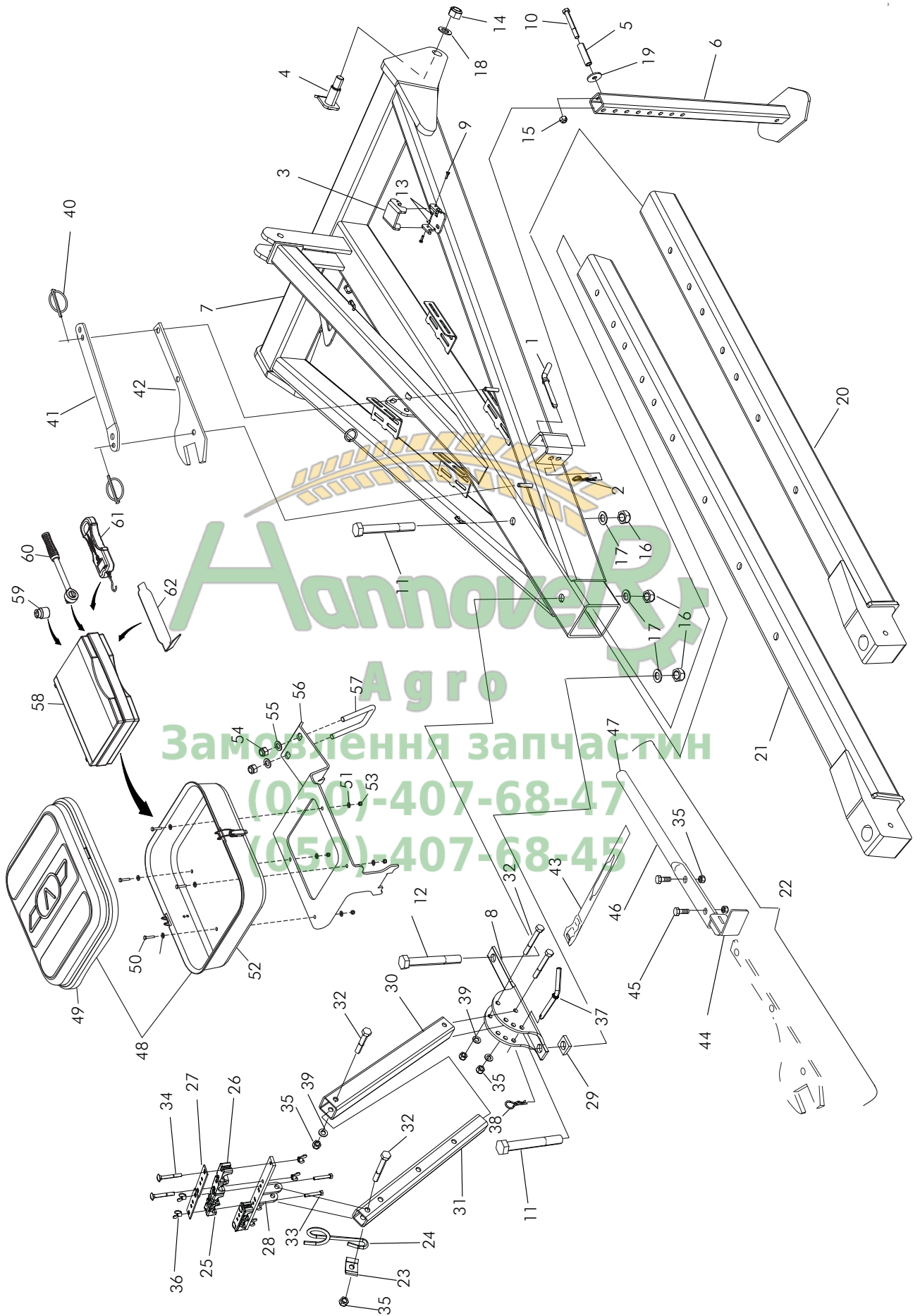
Замовлення запчастин

(050)-407-68-47

(050)-407-68-45

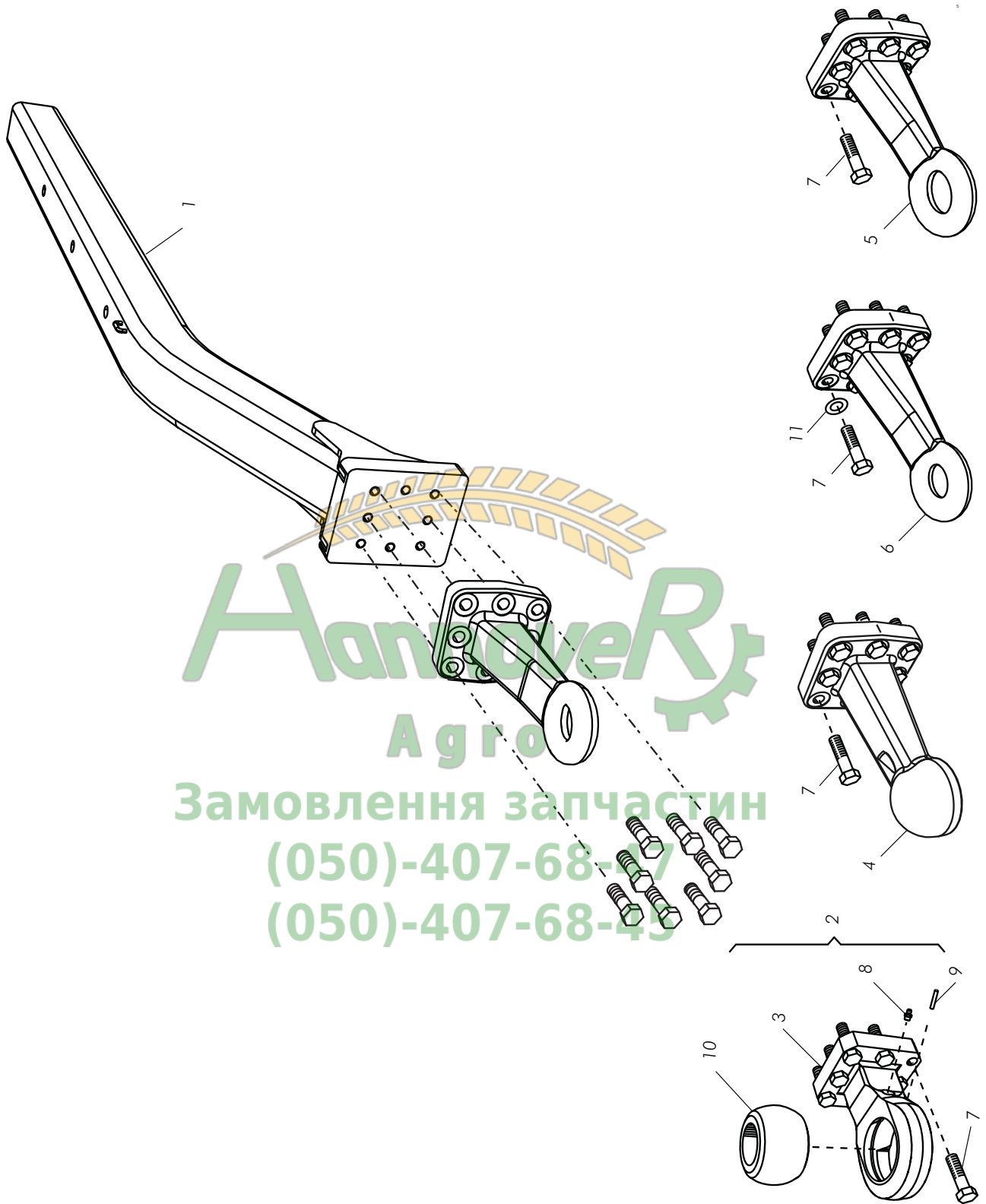


Fig. / Abb. 2



**Drag
Drawbar
Deichsel**

Pos	No.	Svenska	English	Deutsch	Dim
1	401029	Sprint	Pin	Splint	
2	405080	Låsnål	Locking pin	Arretierstift	
3	421922	Steglås	Ladder lock	Leiterschloß	
4	424842	Ledbult	Pin bolt	Gelenkbolzen	
5	440418	Distansrör	Distance tube	Distanz Rohr	
6	444445	Stödben	Support	Stützbein	
7	458539	Drag	Draw-bar	Deichsel	
8	475756	Plattstång	Flat bar steel	Flachstahl	
9	50000602021	Skruv	Screw	Schraube	M6x20
10	50001612021	Skruv	Screw	Schraube	M16x120
11	50002418021	Skruv	Screw	Schraube	M24x180
12	50002420021	Skruv	Screw	Schraube	M24x200
13	51010600021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M6
14	51013000021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M30
15	51021600021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M16
16	51022400021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M24
17	52002400041	Bricka	Washer	Scheibe	M24
18	52003000041	Bricka	Washer	Scheibe	M30
19	52141600041	Bricka	Washer	Scheibe	17,5x56x5
20	476000	Dragrör	Draw-bar tube	Rohr	L:2100 mm
21	475060	Dragrör	Draw-bar tube	Rohr	L:2900 mm
22	448313	Spännare	Tightener	Klemmspannstock	
23	401233	Bricka	Washer	Scheibe	
24	449193	Slanghållare	Hose holder	Schlauchhalter	
25	449608	Gummielement	Rubber element	Gummiteil	
26	450369	Gummielement	Rubber element	Gummiteil	
27	475345	Plåt	Plate	Blech	
28	476285	Slanghållare	Hose holder	Schlauchhalter	
29	476292	Distans	Spacer	Distanz	
30	476114	Balk	Beam	Träger	
31	476120	Balk	Beam	Träger	
32	50001209021	Skruv	Screw	Schraube	M12x90
33	50010805021	Skruv	Screw	Schraube	M8x50
34	50060806021	Skruv	Screw	Schraube	M8x60
35	51011200021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M12
36	51050800021	Vingmutter	Wing nut	Flügelmutter	M8
37	404131	Sprint	Pin	Splint	12x85
38	401762	Låsnål	Locking pin	Arretierstift	3,5 mm
39	52001200041	Bricka	Washer	Scheibe	M12
40	410090	Ringsprint	Locking ring	Ringbolzen	4,5x40
41	486519	Nyckel	Key	Schlüssel	
42	449325	Nyckelgrepp	Key handle	Schlüsselraute	
43	432654	Rem	Belt	Riemen	L:350 mm
44	448049	Länkarm	Link arm	Gelenkarm	
45	50001203021	Skruv	Screw	Schraube	M12x30
46	444691	Rör	Tube	Rohr	
47	422636	Plugg	Plug	Pfropfen	
48	447079	Verktyglåda	Tool box	Werkzeugkasten	ASSY
49	446907	Lock	Cover	Deckel	
50	50000603021	Skruv	Screw	Schraube	M6x30
51	52000800041	Bricka	Washer	Scheibe	M8
52	447051	Verktyglåda	Tool box	Werkzeugkasten	
53	51010600021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M6
54	51011600021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M16
55	52001600042	Bricka	Washer	Scheibe	M16
56	490290	Fäste	Bracket	Halterung	
57	431299	Krampa	Clamp	Krampe	
58	452509	Kalibreringskit	Test kit	Ablagepräzisionsatz	
59	462602	Hylsa	Sleeve	Hülse	
60	462601	Nyckel	Key	Schlüssel	
61	447394	Våg	Scale	Waage	
62	418542	Djupmätare/kapsylöppnare	Depth indicator/Bottle opener	Tiefenmesser/Flaschenöffner	



**Drag, Hitch
Drawbar, Hitch
Deichsel, Hitch**

Pos	No.	Svenska	English	Deutsch	Dim
1	473656	Drag	Draw-bar	Deichsel	L:1953 mm
1	473657	Drag	Draw-bar	Deichsel	L:2653 mm
2	468473	Dragögla, komplett	Towing eyelet, complete	Zugöse, komplett	DI:57 mm, Caterpillar
3	468472	Dragögla	Towing eyelet	Zugöse	NW
4	471524	Dragögla, kulhandske	Towing eyelet, ball coupling	Zugöse, Zugkugelkupplung	DI:80 mm
5	460373	Dragögla	Towing eyelet	Zugöse	DI:50 mm; NW
6	471464	Dragögla	Towing eyelet	Zugöse	DI:40 mm, NW
7	50001606011	Skruv	Screw	Schraube	M16x60
8	407661	Smörjnippel	Grease nipple	Schmiernippel	ST, M8
9	53020401490	Spännstift	Roll pin	Spannstift	Ø4x14
10	428248	Kula	Ball	Kugel	DI:57 mm, Caterpillar
10	471242	Kula	Ball	Kugel	DI:72,5 mm, CAT 5
10	473631	Kula	Ball	Kugel	DI:52,5 mm, CAT 4
10	473630	Kula	Ball	Kugel	DI:41 mm, CAT 3
11	52001600041	Bricka	Washer	Scheibe	M16

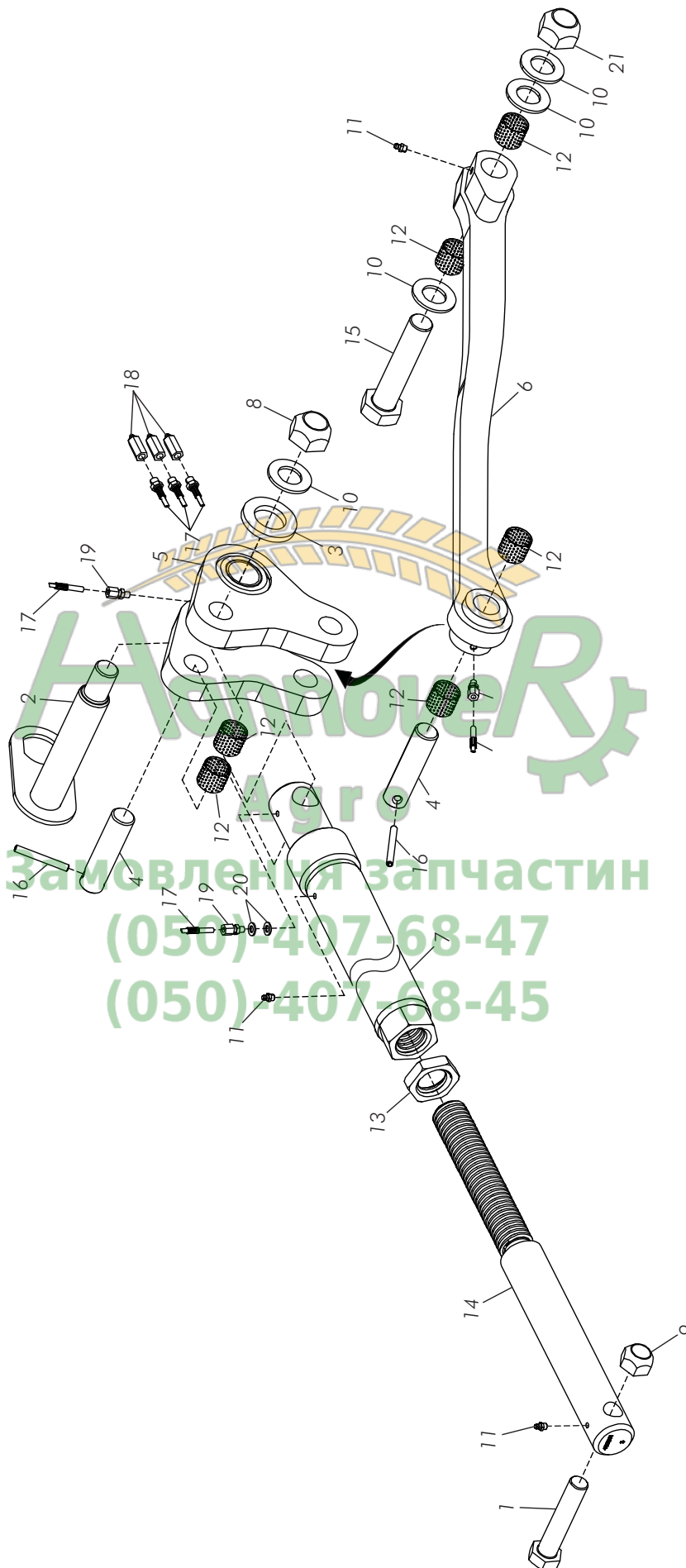


Замовлення запчастин

(050)-407-68-47

(050)-407-68-45

Fig. / Abb. 4



Tryckstång
Push rod
Druckstange

Pos	No.	Svenska	English	Deutsch	Dim
1	415182	Skruv	Screw	Schraube	M24x120, 10.9
2	467195	Ledbult	Pin bolt	Gelenkbolzen	
3	424105	Bricka	Washer	Scheibe	
4	454129	Axel	Axle	Achse	
5	454130	Länk	Link	Gelenk	
6	470797	Drag	Draw-bar	Deichsel	M30 M24 M30
7	442941	Tryckstång	Push rod	Druckstange	
8	51013000021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	
9	51022400021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	
10	52003000041	Bricka	Washer	Scheibe	M30
11	407661	Smörjnippel	Grease nipple	Schmiernippel	ST, M8
12	425108	Lagring	Bearing	Lager	
13	442944	Mutter	Nut	Mutter	
14	452561	Axel	Axle	Achse	
15	430743	Skruv	Screw	Schraube	
16	53000807091	Spännstift	Roll pin	Spannstift	M30x140, 10.9
17	473624	Slang	Hose	Schlauch	
18	472813	Smörjnippel	Grease nipple	Schmiernippel	Ø8x70
19	472812	Adapter	Adapter	Adapter	
20	52000800041	Bricka	Washer	Scheibe	
21	51023000011	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	

Hannover
Agro

Замовлення запчастин
(050)-407-68-47
(050)-407-68-45

Fig. / Abb. 5

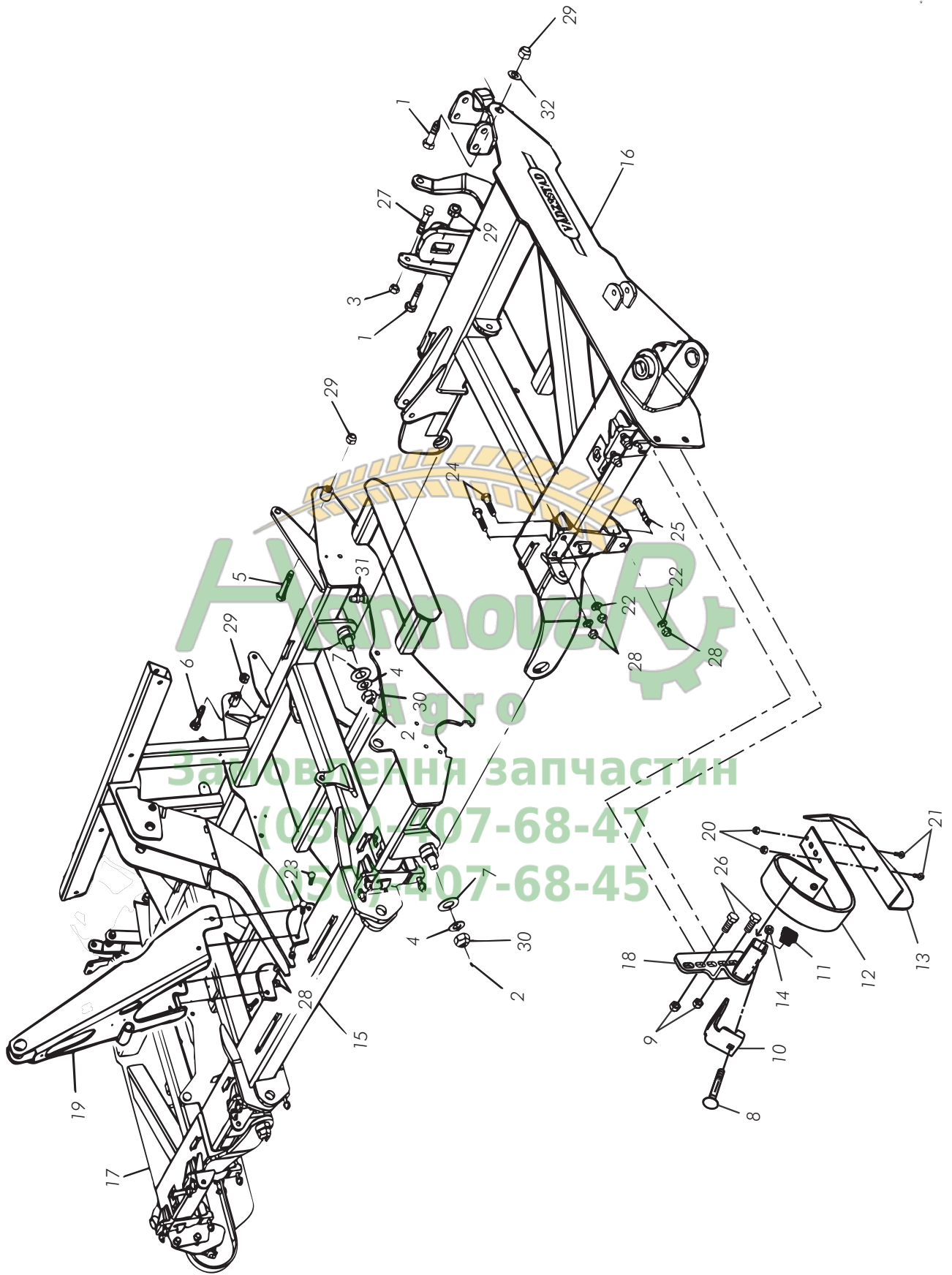


Fig. / Abb. 5

RDA 400S

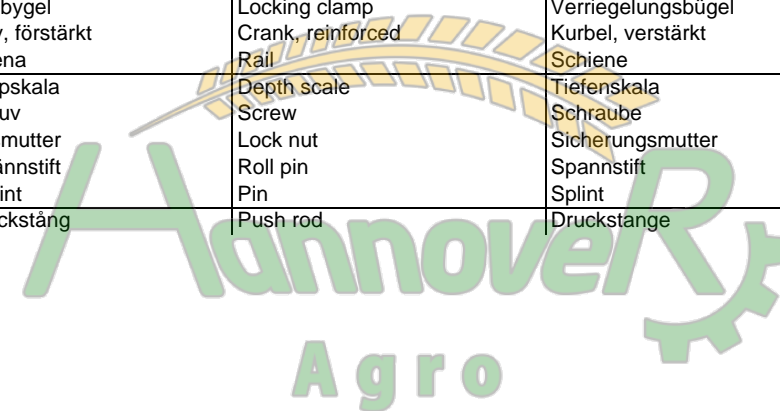
Ram
Frame
Rahmen

Pos	No.	Svenska	English	Deutsch	Dim	
1	404300	Skruv	Screw	Schraube	M24x80, 10.9	
2	407661	Smörjnippel	Grease nipple	Schmiernippel	ST, M8	
3	408407	Låglåsmutter	Locknut, low	Sicherungsmutter, flach	SPEC, M20	
4	52003000041	Bricka	Washer	Scheibe	M30	
5	413365	Skruv	Screw	Schraube	M24x130, 10.9	
6	415182	Skruv	Screw	Schraube	M24x120, 10.9	
7	415372	Bricka med radie	Washer with radius	Scheibe mit Radius	M39	
8	50061410021	Vagnsbult	Carriage bolt	Bolzen	M14x100	
9	51022000021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M20	
10	433236	Pinnfäste	Tine bracket	Zinkenträger		
11	404326	Plastplugg	Plastic plug	Kunststoffpfropfen		
12	202181	Pinne	Tine	Zinken		
13	475623	Plåt	Plate	Blech	LH	15466-
13	456054	Plåt	Plate	Blech	LH	-15465
13	474545	Plåt	Plate	Blech	RH	15466-
13	456053	Plåt	Plate	Blech	RH	-15465
14	51011400021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M14, Nyloc	
15	449557	Ram	Frame	Rahmen	CR	-15312
15	480295	Ram	Frame	Rahmen	CR	15313-
16	457541	Ram	Frame	Rahmen	LH	
17	457542	Ram	Frame	Rahmen	RH	
18	454957	Fäste	Bracket	Halterung		
19	473901	Ben	Leg	Bein		
20	51011200021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M12	
21	50021203521	Skruv, Tensilock	Screw, Tensilock	Schraube, Tensilock	M12x35	
22	52011600041	Bricka	Washer	Scheibe	M16	
23	50001605021	Skruv	Screw	Schraube	M16x50	
24	50001606011	Skruv	Screw	Schraube	M16x60	-15312
24	50001607011	Skruv	Screw	Schraube	M16x70	15313-
25	50001608011	Skruv	Screw	Schraube	M16x80	-15312
25	50001609011	Skruv	Screw	Schraube	M16x90	15313-
26	50002005021	Skruv	Screw	Schraube	M20x50	
27	50002008021	Skruv	Screw	Schraube	M20x80	
28	51021600011	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M16, KI 10	
29	51022400021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M24	
30	51023000011	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M30	
31	51032000021	Mutter	Nut	Mutter	M20	
32	52002400041	Bricka	Washer	Scheibe	M24	



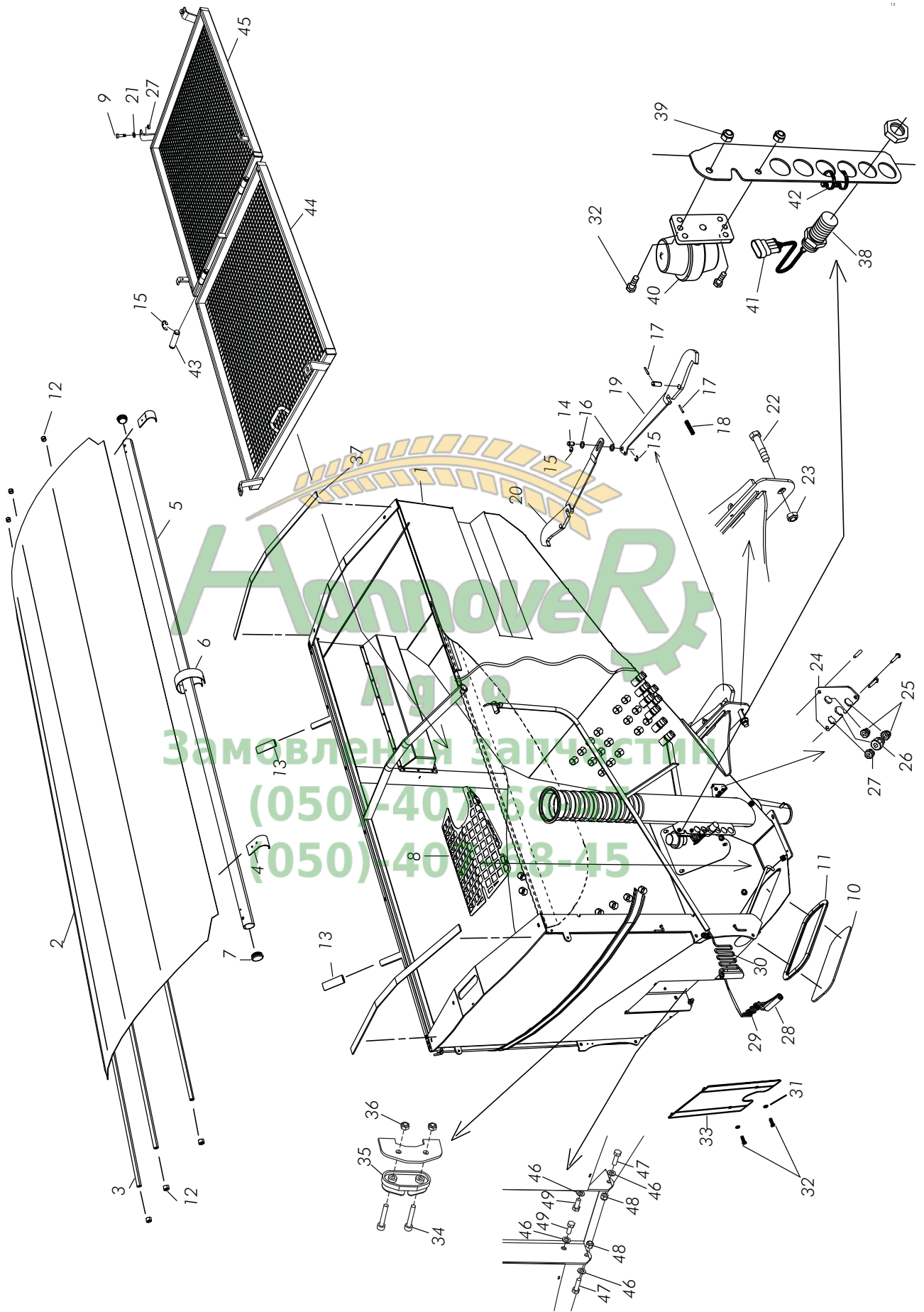
Hjulbalk
Wheel beam
Radtrage

Pos	No.	Svenska	English	Deutsch	Dim
1	449796	Sprint	Pin	Splint	
2	52003000041	Bricka	Washer	Scheibe	M30
3	53000805091	Spannstift	Roll pin	Spannstift	Ø8x50
4	449129	Tryckstang	Push rod	Druckstange	
5	407661	Smørjnippel	Grease nipple	Schmiernippel	ST, M8
6	470067	Hjulbalk	Wheel beam	Radtrager	
7	467000	Axel	Axle	Achse	
8	50000807021	Skruv	Screw	Schraube	M8x70
9	415770	Axel, hjulbalk, vingsektion	Axle, wheel beam, wing section	Achse, Radtrager, Flugelsektion	
10	52002000041	Bricka	Washer	Scheibe	M20
11	408407	Laglasmutter	Locknut, low	Sicherungsmutter, flach	SPEC, M20
12	419785	Axel, hjulbalk	Axle, wheel beam	Achse, Radtrager	CR
13	470066	Hjulbalk	Wheel beam	Radtrager	CR
14	51010800021	Lasmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M8
15	450451	Hjulbalk	Wheel beam	Radtrager	RH
16	471691	Hjulbalk	Wheel beam	Radtrager	CR
17	450450	Hjulbalk	Wheel beam	Radtrager	LH
18	410875	Lasbygel	Locking clamp	Verriegelungsbugel	
19	422779	Vev, forstarkt	Crank, reinforced	Kurbel, verstarkt	
20	424559	Skena	Rail	Schiene	
21	429032	Djupskala	Depth scale	Tiefenskala	ASSY
22	50002008021	Skruv	Screw	Schraube	M20x80
23	51022000021	Lasmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M20
24	53023002090	Spannstift	Roll pin	Spannstift	30x20
25	449797	Sprint	Pin	Splint	
26	449795	Tryckstang	Push rod	Druckstange	



Замовлення запчастин
(050)-407-68-47
(050)-407-68-45

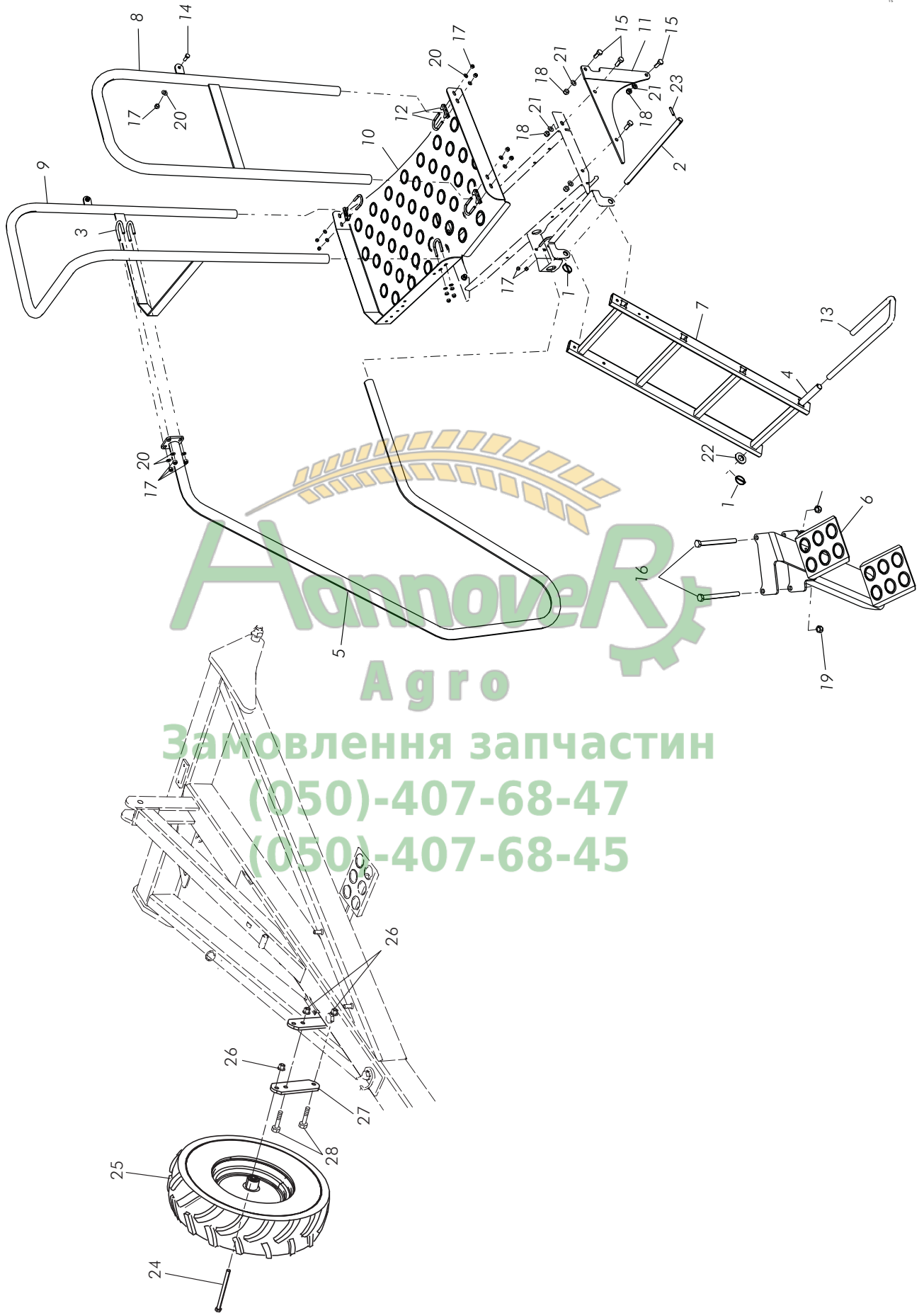
Fig. / Abb. 7



Sålåda
Seed hopper
Saatgutbehälter

Pos	No.	Svenska	English	Deutsch	Dim
1	473920	Sålåda	Seed hopper	Saatgutbehälter	
2	473080	Presenning, sats	Tarpaulin, set	Plane, Satz	ASSY
2	473079	Presenning	Tarpaulin	Plane	
3	473076	Rör	Tube	Rohr	
4	420611	Fjäderfäste	Spring mount	Federhalterung	
5	473078	Rör	Tube	Rohr	
6	420612	Bygel	Clamp	Bügel	
7	421132	Plugg	Plug	Pfropfen	
8	473073	Galler	Grating	Gitter	
9	50001204021	Skruv	Screw	Schraube	M12x40
10	422484	Fönster	Window	Sichtfenster	
11	412015	Tättningslist, metervera	Sealing strip, per metre	Dichtleiste, Meterware	
12	417898	Ändskydd	Cover	Schutz	
13	421654	Skyddsslang	Protective hose	Schutzschlauch	
14	443228	Axel	Axle	Achse	
15	54021500091	Låsring	Circlip	Springring	RS15
16	52002000041	Bricka	Washer	Scheibe	M20
17	53000805091	Spännstift	Roll pin	Spannstift	Ø8x50
18	443257	Fjäder	Spring	Feder	
19	441815	Arm	Arm	Arm	LH
20	441816	Arm	Arm	Arm	RH
21	52001200041	Bricka	Washer	Scheibe	M12
22	50002009021	Skruv	Screw	Schraube	M20x90
23	408407	Låglåsmutter	Locknut, low	Sicherungsmutter, flach	SPEC, M20
24	427181	Plåt	Plate	Blech	
25	427237	Kabelgenomföring	Cable grommet	Kabeldurchführung	
27	51011200021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M12
26	427235	Kabelgenomföring	Cable grommet	Kabeldurchführung	
28	415816	Handtag, öppningslina	Handle, opening line	Griff, Öffnungsseilzug	
29	476375	Lina	Line	Seil	
30	476374	Lina	Line	Seil	
31	52000800041	Bricka	Washer	Scheibe	M8
32	50000802521	Skruv	Screw	Schraube	M8x25
33	473704	Lock	Cover	Deckel	
34	50030402521	Skruv, inset	Screw, socket cap	Schraube, innensechskant	M4x25
35	420614	Lås	Lock	Schloss	
36	51010400021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M4
37	465489	List	Strip	Leiste	
38	433678	Givare	Sensor	Geber	
39	51010800021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M8
40	413336	Lådbelysning, utan glödlampa	Hopper lighting, without bulb	Beleuchtung für Saatgutbehälter, ohne Glühbirne	ASSY
40	413338	Glödlampa	Bulb	Glühbirne	12V, 5W
41	427380	Stiftdon, 4-pol	Pin coupling, 4-pole	Stiftkontakt, 4-Pol	
42	412624	Buntband	Cable tie	Spannband	4,6x300
43	411254	Axel	Axle	Achse	L:95
44	473907	Galler	Grating	Gitter	
45	476970	Galler	Grating	Gitter	
46	52001200041	Bricka	Washer	Scheibe	M12
47	50001204021	Skruv	Screw	Schraube	M12x40
48	51011200021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M12
49	50001203021	Skruv	Screw	Schraube	M12x30

Fig. / Abb. 8



АнновeR
Агро
Замовлення запчастин
(050)-407-68-47
(050)-407-68-45

Fig. / Abb. 8

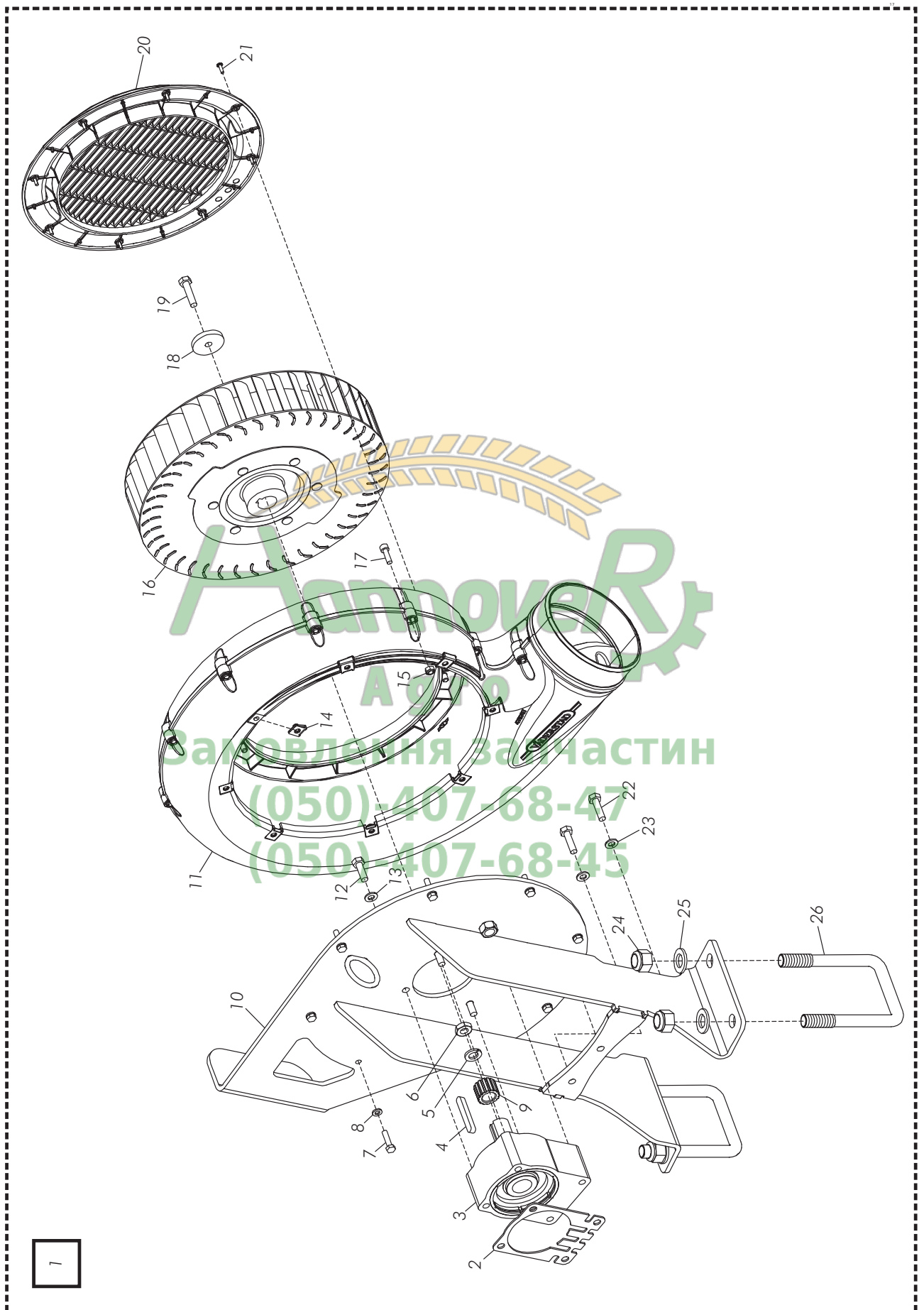
RDA 400S

**Plattform
Plattform
Trittbrett**

Pos	No.	Svenska	English	Deutsch	Dim
1	410090	Ringsprint	Locking ring	Ringbolzen	4,5x40
2	420634	Axel	Axle	Achse	
3	420643	Rörklämma	Hose clamp	Rohrschelle	
4	430095	Rör	Tube	Rohr	
5	431978	Räcke	Guard rail	Geländer	
6	443236	Fotsteg	Foot step	Trittbrett	
7	450603	Stege	Ladder	Leiter	
8	473056	Räcke	Guard rail	Geländer	
9	473057	Räcke	Guard rail	Geländer	
10	473060	Plattform	Plattform	Trittbrett	
11	473063	Plåt	Plate	Blech	
12	476245	Klammer	Clamp	Schelle	
13	476728	Stöd	Support	Stütze	
14	50000802521	Skruv	Screw	Schraube	M8x25
15	50001203021	Skruv	Screw	Schraube	M12x30
16	50001619021	Skruv	Screw	Schraube	M16x190
17	51010800021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M8
18	51011200021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M12
19	51021600021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M16
20	52000800041	Bricka	Washer	Scheibe	M8
21	52001200041	Bricka	Washer	Scheibe	M12
22	52002000041	Bricka	Washer	Scheibe	M20
23	53000803591	Spännstift	Roll pin	Spannstift	Ø8x35
24	429022	Skruv	Screw	Schraube	M16x215
25	432568	Hjul	Wheel	Rad	TR, ASSY
25	432569	Fälg	Rim	Felge	
25	422876	Däck	Tyre	Reifen	7.00x15"
25	427213	Slang	Hose	Schlauch	
26	51131600021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M16
27	465233	Fäste	Bracket	Halterung	
28	50001612021	Skruv	Screw	Schraube	M16x120

Замовлення запчастин
(050)-407-68-47
(050)-407-68-45

Fig. / Abb. 9



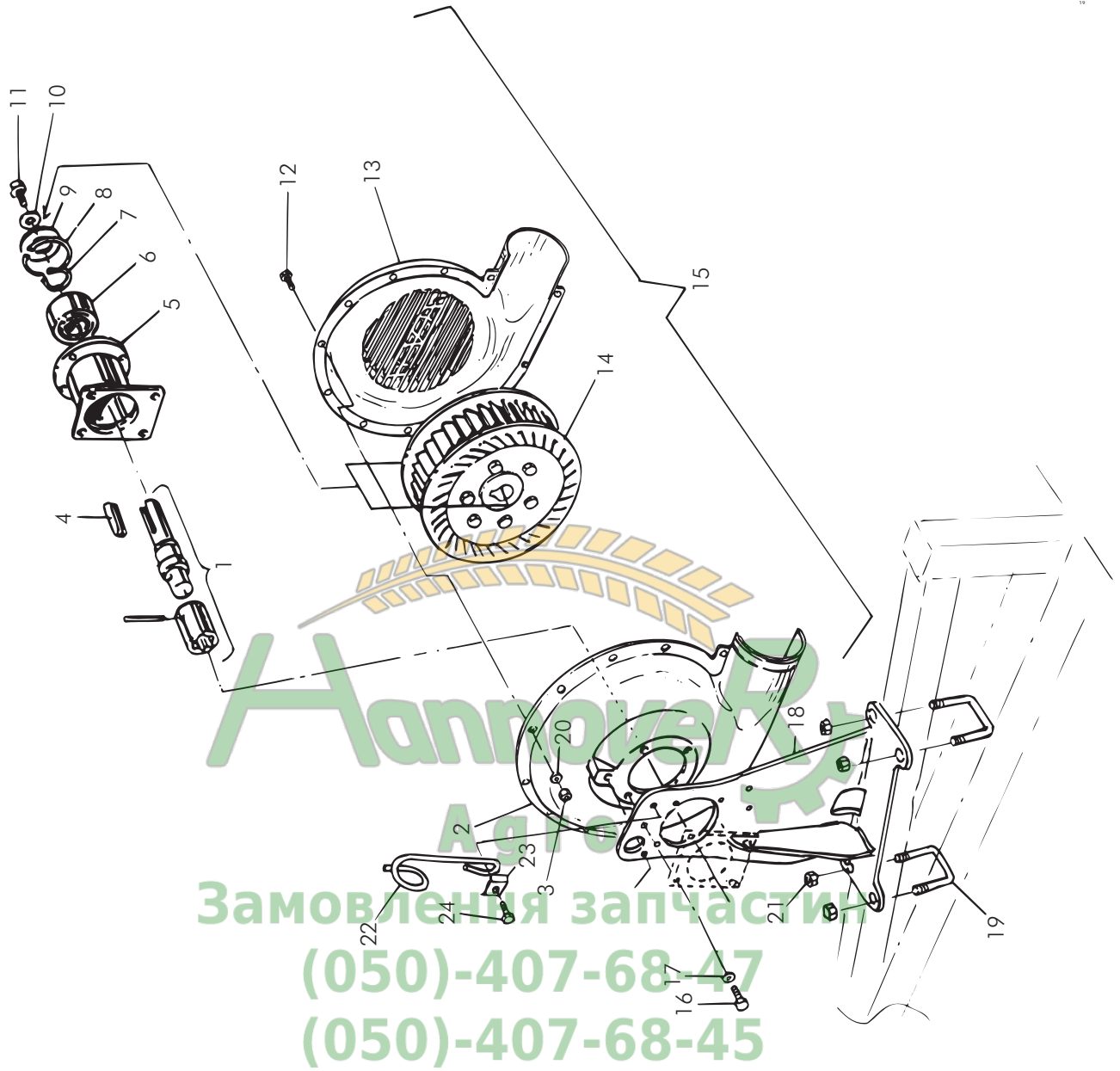
Fläkt
Fan
Gebläse

Pos	No.	Svenska	English	Deutsch	Dim
1	487930	Sats - Fläkt	Kit - Fan	Satz - Gebläse	ASSY
2	466371	Distans	Spacer	Distanz	
3	466355	Stödlager	Support bearing	Stützlager	
4	419174	Plattkil	Flat key	Flach Keil	RK 8x7x55
5	419191	Bricka	Washer	Scheibe	M12
6	419192	Mutter	Nut	Mutter	M12x1,5
7	50000602521	Skruv	Screw	Schraube	M6x25
8	52000600041	Bricka	Washer	Scheibe	M6
9	478380	Splinesaxel	Axle	Achse	
10	479221	Fäste	Bracket	Halterung	
11	485585	Fläkthus	Fan housing	Gebläsegehäuse	
12	50000802521	Skruv	Screw	Schraube	M8x25
13	52000800041	Bricka	Washer	Scheibe	M8
14	484384	Mutter	Nut	Mutter	
15	51040600021	Mutter	Nut	Mutter	
16	477490	Fläkthjul	Fan wheel	Flügelrad	
17	50030602021	Skruv	Screw	Schraube	
18	412339	Bricka	Washer	Scheibe	
19	50000803521	Skruv	Screw	Schraube	M8x35
20	482072	Galler	Grating	Gitter	
21	483040	Skruv	Screw	Schraube	
22	50000803021	Skruv	Screw	Schraube	M8x30
23	52000800041	Bricka	Washer	Scheibe	M8
24	51011600021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M16
25	52001600042	Bricka	Washer	Scheibe	M16
26	431299	Krampa	Clamp	Krampe	



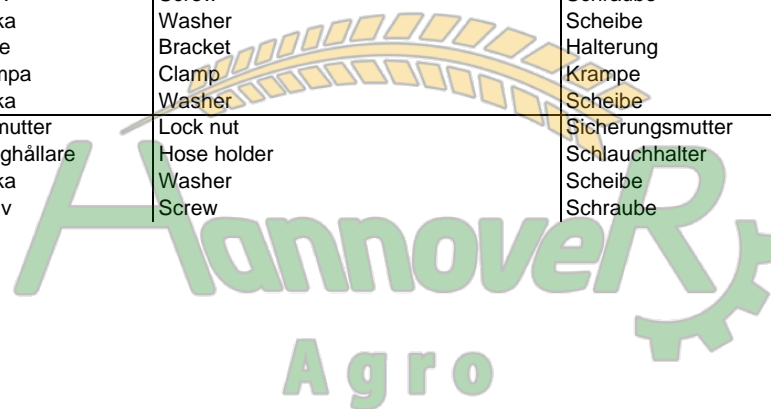
Замовлення запчастин
(050)-407-68-47
(050)-407-68-45

Fig. / Abb. 10



Fläkt
Fan
Gebläse

Pos	No.	Svenska	English	Deutsch	Dim
1	306781	Axel	Axle	Achse	ASSY
2	422057	Botten, fläkthus	Bottom, fan housing	Boden, Gebläsegehäuse	
3	51010600022	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M6
4	419174	Plattkil	Flat key	Flach Keil	RK 8x7x55
5	419173	Lagerhus	Bearing housing	Lagergehäuse	
6	420644	Lagring	Bearing	Lager	32062RS1 Std.
7	54003000094	Låsring	Circlip	Seegerring	SGA 30
8	54016200094	Låsring	Circlip	Seegerring	SGH 62
9	419159	Tätbricka	Washer	Scheibe	
10	412339	Bricka	Washer	Scheibe	
11	50000802022	Skruv	Screw	Schraube	M8x20
12	50000602022	Skruv	Screw	Schraube	M6x20
13	422058	Lock, fläkthus	Cover, fan housing	Deckel, Gebläsegehäuse	
14	414422	Fläkthjul	Fan wheel	Flügelrad	
15	424889	Fläkt, utan fäste och hydraulmotor	Fan, without bracket and hydraulic engine	Gebläse, ohne Halterung und Hydraulikmotor	ASSY
16	50000802522	Skruv	Screw	Schraube	M8x25
17	52000800042	Bricka	Washer	Scheibe	M8
18	441262	Fäste	Bracket	Halterung	
19	431299	Krampa	Clamp	Krampe	
20	52000600042	Bricka	Washer	Scheibe	M6
21	51011600021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M16
22	449193	Slanghållare	Hose holder	Schlauchhalter	
23	401233	Bricka	Washer	Scheibe	
24	50001203021	Skruv	Screw	Schraube	M12x30



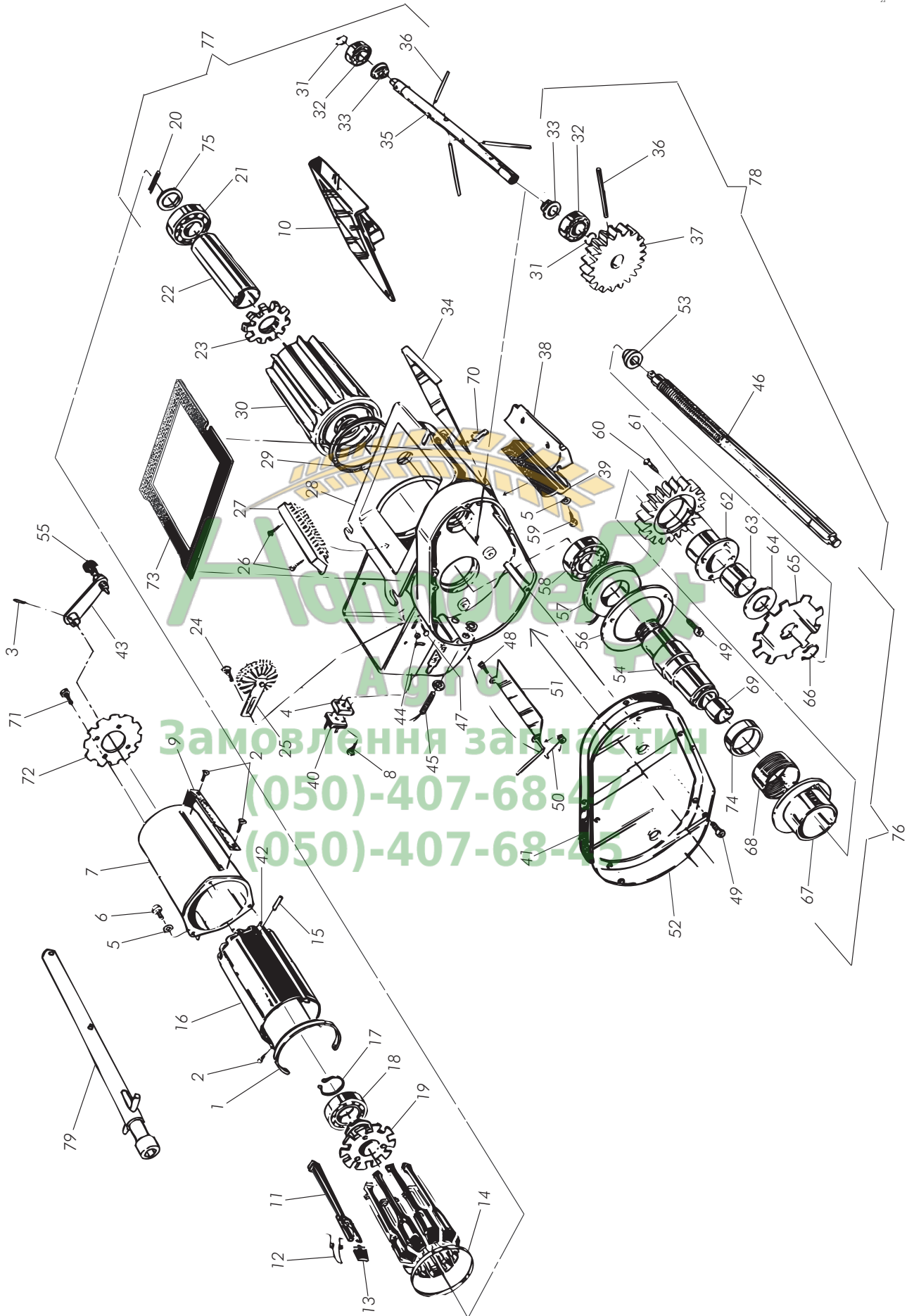
Замовлення запчастин
(050)-407-68-47
(050)-407-68-45

FENIX Pneumatiksystem
FENIX Pneumatic system
FENIX Pneumatische Anlage

RDA 400S

Pos	No.	Svenska	English	Deutsch	Dim	
1	425246	Klammer	Clamp	Schelle		
2	412473	Slangklämma	Hose clamp	Schlauchklemme	130-165	
3	609251	Luftslang, metervara	Air hose, per metre	Luftschlauch, Meterware	Ø140 mm	L=1800 mm
4	306730	Kalibreringspåse	Calibration bag	Abdrehtüte		
5	306716	Ejektorkrök	Ejector elbow	Injektorschleuse		
6	5000801622	Skruv	Screw	Schraube	M8x16	
7	467799	Fläns	Flange	Flansch		
8	406027	Slangklämma	Hose clamp	Schlauchklemme	ABA 26-38 FZB	
9	415397	Skarvhylsa	Extension sleeve	Verbindungsuffe	Ø32	
10	609021	Såslang, metervara	Seed hose, per metre	Säschlauch, Meterware	Ø32	
11	412626	Buntband	Cable tie	Spannband	7,6x385	
12	417773	Lock, utan spårmarkering	Cover, without tramlining system	Deckel, ohne Fahrgassenschaltung	32	
13	50130602022	Vingskruv	Wing screw	Flügelschraube	M6x20	
14	52050824242	Nitbricka	Washer	Scheibe	M8	
15	101210	Fördelarhuvud	Distributor head	Verteilerkopf	32	
16	417795	Fjäder	Spring	Feder		
17	422075	Låsbleck	Securing plate	Sicherungsblech		
18	50073501322	Plåtskruv	Screw for sheet	Blechschaube	Ø3,5x13	
19	306756	Markörlucka	Bout marker lid	Spuranzeigerklappe		
20	417769	Axel	Axle	Achse		
21	50000503022	Spårskruv	Slotted screw	Schutzschraube	M5x30	
22	50000805022	Skruv	Screw	Schraube	M8x50	
23	417707	Rörklämma	Tube clamp	Rohrschelle		
24	306724	Plastring	Plastic ring	Kunststoffring		
25	423572	Rotorfjäder	Rotor spring	Rotorfeder		
26	417760	Rotor	Rotor	Rotor		
27	50050801062	Stoppsskruv, insex	Stop screw, socket cap	Schraube, innensechskant	M8x10	
28	50040603522	Skruv	Screw	Schraube	M6x35	
29	417768	Distans	Spacer	Distanz		
30	50000801222	Skruv	Screw	Schraube	M8x12	
31	417766	Manöverfjäder	Operating spring	Federstange		
32	427790	Motor	Motor	Motor		
33	50000501022	Skruv	Screw	Schraube	M5x10	
34	609045	Skyddsslang, metervara	Protective hose, per metre	Schutzschlauch, Meterware	Ø40	
35	420940	Stånggaller	Grating	Gitter		
36	423712	Skruv	Screw	Schraube		
37	425145	Fäste	Bracket	Halterung		
38	51000800022	Mutter	Nut	Mutter	M8	
39	424888	Markörlucka, spårmarkeringsövervakning	Bout marker lid, tramlining-supervision	Spuranzeigerklappe, Fahrgassenüberwachung		
39	424886	Sats, spårmarkeringsövervakning	Set, tramliningsupervision	Satz, Fahrgassenüberwachung		
40	424887	Klammer	Clamp	Schelle		
41	412624	Buntband	Cable tie	Spannband	4,6x300	
42	428819	Distansbricka	Spacer washer	Distanzscheibe		
43	52000500042	Bricka	Washer	Scheibe	M5	
44	446654	Presenning	Tarpaulin	Plane	Ø775	
45	466174	Fördelare	Distributor	Verteiler		Tillbehör/ Access./ Zubehör

Fig. / Abb. 12

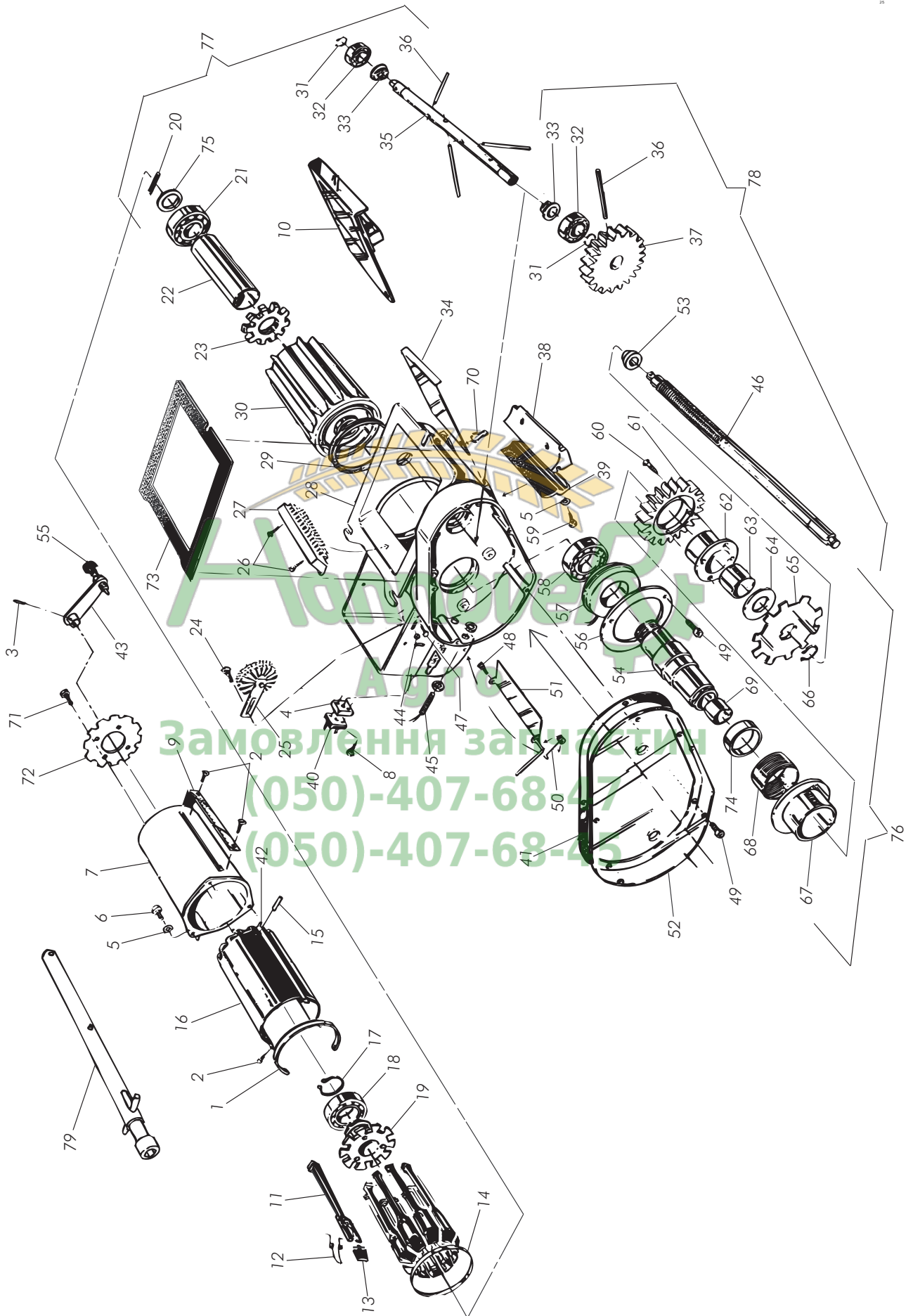


FENIX Såhus
FENIX Seed feed housing
FENIX Dosiergehäuse

RDA 400S

Pos	No.	Svenska	English	Deutsch	Dim	
1	417713	Slitbåge	Wear bail	Bogen		
2	50100400872	Skruv	Screw	Schraube	M4x8	
3	53000503092	Spännstift	Roll pin	Spannstift	Ø5x30	
4	419129	Distans	Spacer	Distanz		
5	52000800042	Bricka	Washer	Scheibe	M8	
6	50000801622	Skruv	Screw	Schraube	M8x16	
7	421915	Skyddskåpa	Cover	Schutzabdeckung		
8	50030302522	Skruv	Screw	Schraube	M3x25	
9	417709	Skala	Scale	Skala		
10	422790	Ärtlucka	Pea hatch	Erbsenklappe		Tillbehör/Access./Zubehör
11	306714	Arm	Arm	Arm		
12	417701	Klafffjäder	Flap spring	Klappfeder		
13	306705	Klaff	Flap	Klappe		
14	417744	Ring	Ring	Ring		
15	50110501222	Stoppskruv	Stop screw	Anschlagschraube	M5x12	
16	202203	Sköld	Shield	Schild		
17	54004000092	Låsring	Circlip	Seegerring	SGA 40	
18	417717	Kullager	Ball bearing	Kugellager		
19	306715	Gavel	Gable	Giebel		
20	53010602892	Spännstift	Roll pin	Spannstift	Ø6x28	
21	404293	Kullager	Ball bearing	Kugellager		
22	417771	Distans	Spacer	Distanz		
23	417742	Mutter	Nut	Mutter		
24	50060601622	Vagnsbult	Carriage bolt	Bolzen	M6x16	
25	306722	Rapsborste	Rapebrush	Rapsbürste		
26	50074201922	Plåtskruv	Screw for sheet	Blechschaube	Ø4,2x19	
27	306745	Tätningborste	Sealing brush	Dichtungsbürste		
28	101207	Såhus	Seed feed housing	Dosiereinheit		
29	417731	Tätningring	Sealing ring	Dichtring		
30	101204	Rotor	Rotor	Rotor		
31	54001500092	Låsring	Circlip	Seegerring	SGA 15	
32	412367	Kullager	Ball bearing	Kugellager		
33	417724	Tätningring	Sealing ring	Dichtring		
34	306711	Lucka	Cover	Klappe		
35	306710	Drivaxel	Drive shaft	Treibachse		
36	53000605092	Spännstift	Roll pin	Spannstift	Ø6x50	
37	306709	Drev	Gear	Zahnrad		
38	306721	Avskrapare	Scraper	Abstreifer		
39	306746	Avskraparlist	Scraper strip	Abstreiferleiste		
40	427788	Kontaktplatta	Contact pad	Kontaktplatte		
41	421793	Tätninglist	Sealing strip	Dichtleiste		
42	417749	Visare	Pointer	Zeiger		
43	422012	Vevarm	Crank arm	Kurbelarm		
44	51010600022	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M6	
45	427371	Induktiv givare	Inductiv detector	Induktiver Schalter		
46	424533	Inställningsskruv	Adjustable screw	Einstellbar Schraube		
47	50000600822	Skruv	Screw	Schraube	M6x8	
48	50000501022	Skruv	Screw	Schraube	M5x10	
49	50030601222	Skruv, insex	Screw, socket cap	Schraube, innensechskant	M6x12	
50	417746	Fjäder	Spring	Feder		
51	417743	Vridprovslucka	Calibration lid	Abdrehklappe		
52	306706	Lock	Cover	Deckel		
53	424534	Bussning	Bushing	Buchse		
54	306700	Hylsa	Sleeve	Hülse		
55	421912	Inställningsbult	Bolt	Bolzen		
56	417714	Bricka	Washer	Scheibe		
57	417702	Magnet	Magnet	Magnet		
58	417718	Kullager	Ball bearing	Kugellager		
59	50000802522	Skruv	Screw	Schraube	M8x25	
60	50040602022	Skruv	Screw	Schraube	M6x20	

Fig. / Abb. 12



FENIX Såhus
FENIX Seed feed housing
FENIX Dosiergehäuse

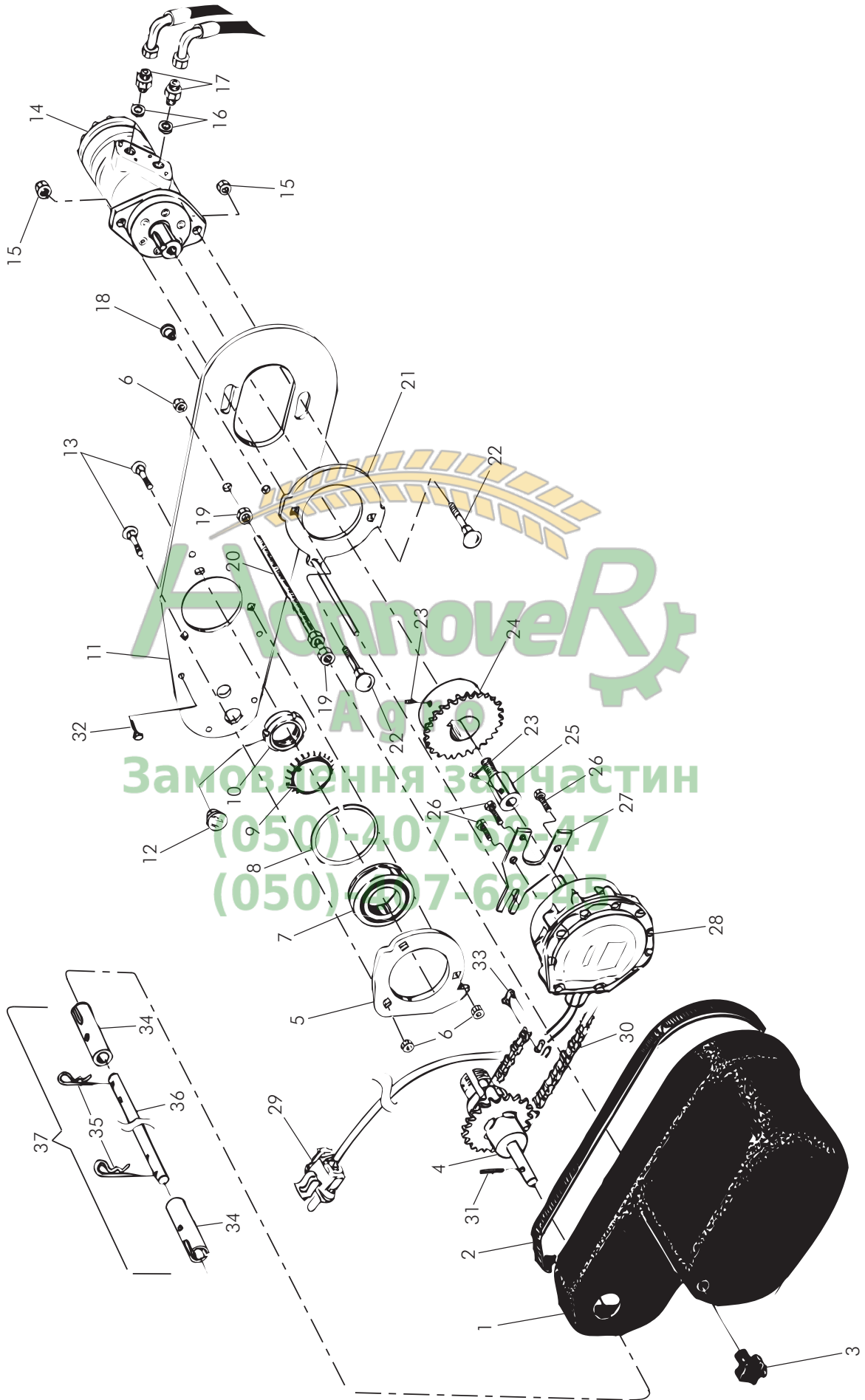
RDA 400S

Pos	No.	Svenska	English	Deutsch	Dim	
61	306702	Kugghjul	Gear	Zahnrad		
62	306703	Hylsa	Sleeve	Hülse		
63	417722	Bussning	Bushing	Buchse		
64	406158	Bricka	Washer	Scheibe		
65	306704	Bricka	Washer	Scheibe		
66	54002200092	Låsring	Circlip	Seegerring	SGA 22	
67	444379	Koppling	Coupling	Kupplung		
68	417700	Fjäder	Spring	Feder		
69	417723	Bussning	Bushing	Buchse		
70	420168	Karbinhake	Snap hook	Karabinerhaken		
71	50010600822	Skruv	Screw	Schraube	M6x8	
72	421909	Indexplåt	Index plate	Indexplatte		
73	425245	Packning	Seal	Dichtung		
74	444259	Distans	Spacer	Distanz		
75	52001600041	Bricka	Washer	Scheibe	M16	
76	306760	Koppling	Coupling	Kupplung	ASSY	
77	443770	Rotor	Rotor	Rotor	ASSY	
78	443820	Såhus	Seed feed housing	Dosiereinheit	ASSY	
79	442190	Axel	Axle	Achse		



Замовлення запчастин
(050)-407-68-47
(050)-407-68-45

Fig. / Abb. 13



Drivenhet
Driving unit
Antriebseinheit

Pos	No.	Svenska	English	Deutsch	Dim	
1	429888	Lock	Cover	Deckel		L=1600 mm
2	609056	Clipslist, metervara	Strip, sold by the metre	Leiste, Meterware		
3	429895	Vred	Handle	Kurbel		
4	429883	Axeltapp	Shaft pivot	Achszapfen		
5	429871	Plåt	Plate	Blech		
6	51010800021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M8	
7	428039	Kullager	Ball bearing	Kugellager		
8	429890	Ring	Ring	Ring		
9	428038	Bricka	Washer	Scheibe		
10	428037	Mutter	Nut	Mutter	M35	
11	429870	Plåt	Plate	Blech		M8x25
12	429896	Plugg	Plug	Pfropfen		
13	50060802521	Vagnsbult	Carriage bolt	Bolzen		
14	424852	Hydraulmotor, utsäde	Hydraulic motor, seed	Hydraulik Motor, Saatgut		
14	463517	Tätningssats	Sealing kit	Dichtungssatz		
15	51011200021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M12	
16	401774	Gummistålbricka	Rubber steel washer	Gummistahlscheibe	1/2"	
17	401773	Nippel	Nipple	Nippel	3/8"-1/2"	
18	429897	Plugg	Plug	Pfropfen		
19	51000800021	Mutter	Nut	Mutter	M8	
20	429899	Gängstång	Threaded bar	Gewindestange		M12x45
21	429875	Fäste	Bracket	Halterung		
22	50061204521	Vagnsbult	Carriage bolt	Bolzen		
23	50110801021	Stoppskruv	Stop screw	Anschlagschraube	M8x10	
24	429887	Kedjehjul	Chain wheel	Kteenrad	Z:19	
25	429884	Axeltapp	Shaft pivot	Achszapfen		
26	430701	Skruv	Screw	Schraube		
27	429872	Plåt	Plate	Blech		
28	427372	Sensor	Sensor	Fühler		
29	424507	Stiftdon, 3-pol	Pin coupling, 3-pole	Stiftkontakt, 3-Pol		
30	609024	Kedja, metervara	Chain, per metre	Kette, Meterware		L=622 mm
31	53000603091	Spännstift	Roll pin	Spannstift	Ø6x30	
32	50030601822	Skruv	Screw	Schraube	M6x18	
33	409400	Kedjelås	Chain lock	Kettenschloß	08-B-1/2"	
34	430587	Hylsa	Sleeve	Hülse		
35	405080	Låsnål	Locking pin	Arretierstift		ASSY
36	442187	Axel	Axle	Achse		
37	442188	Axel	Axle	Achse		

Fig. / Abb. 14

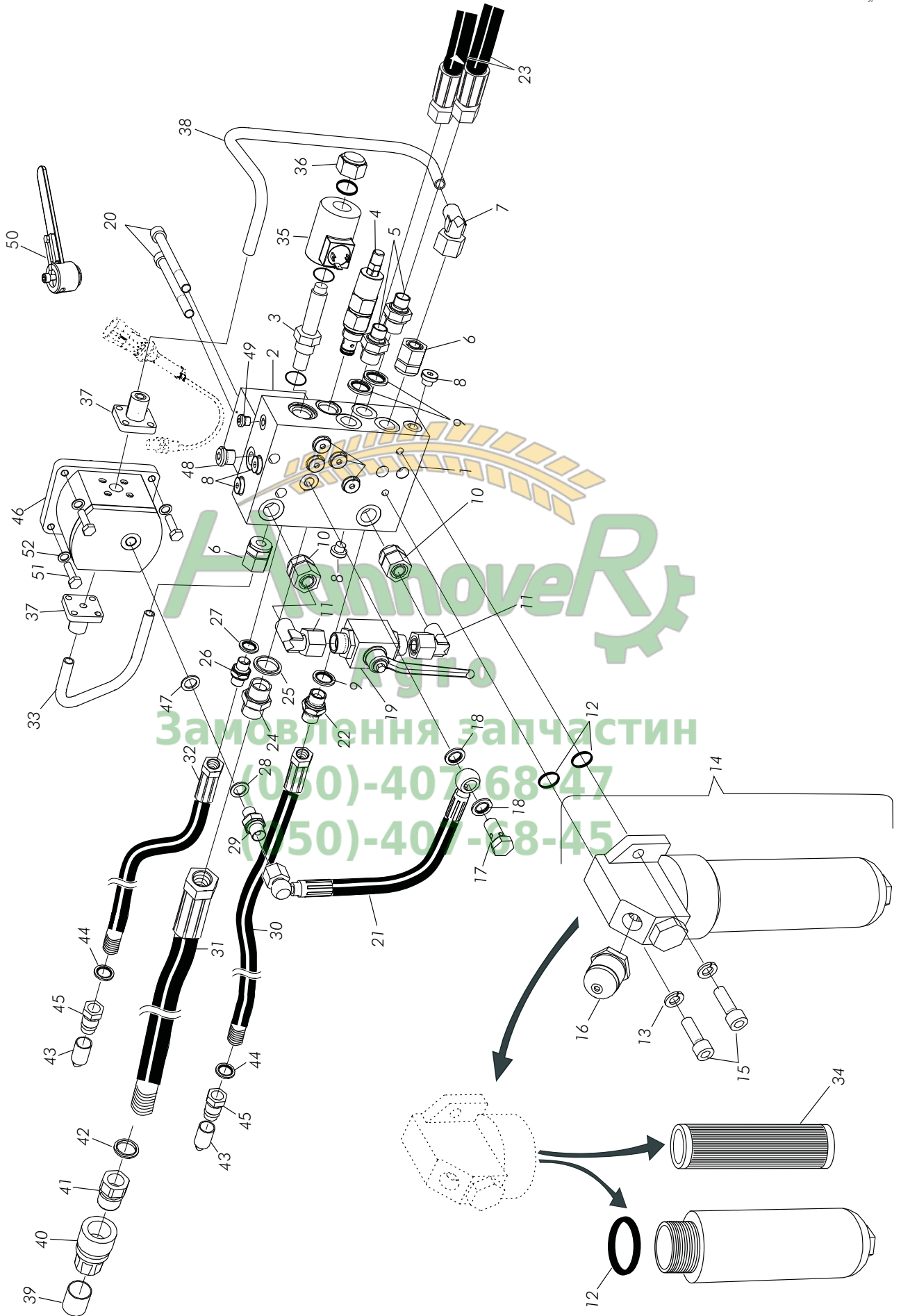
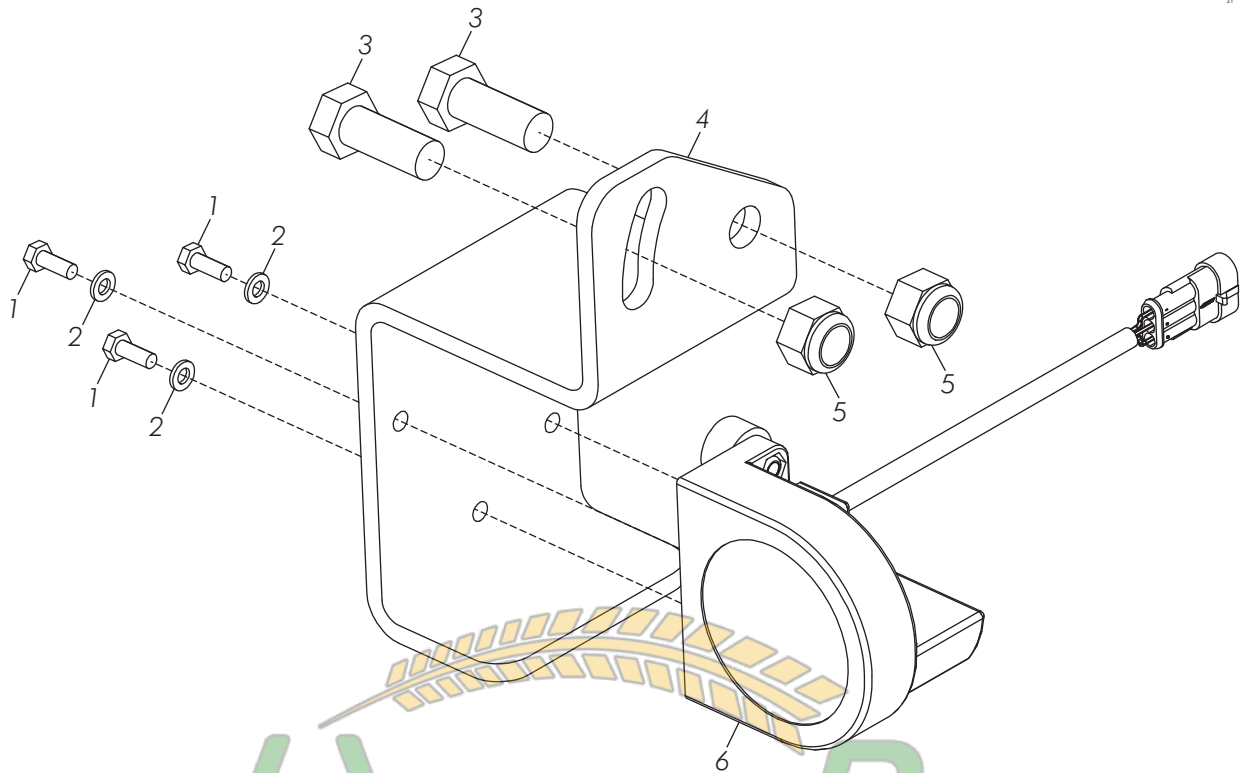


Fig. / Abb. 14

RDA 400S

Hydraulblock
Hydraulic block
Hydraulblock

Pos	No.	Svenska	English	Deutsch	Dim	
1	429877	Hydraulblock	Hydraulic block	Hydraulikblock		
2	429906	Distansblock	Spacer block	Distanzblock		
3	429009	Ventil, inkl. mutter	Valve, incl. Nut	Ventil, einsch. Mutter		
4	428033	Ventil	Valve	Ventil		
5	401773	Nippel	Nipple	Nippel	3/8"-1/2"	
6	419176	Hydraulkoppling	Hydraulic coupling	Hydraulikkupplung		
7	430573	Nippel	Nipple	Nippel		
8	423485	Plugg	Plug	Pfropfen		
9	401774	Gummistålbricka	Rubber steel washer	Gummistahlscheibe	1/2"	
10	430687	Hydraulkoppling	Hydraulic coupling	Hydraulikkupplung	ST	
11	430686	Hydraulkoppling, vinkel	Hydraulic coupling, elbow	Hydraulikkupplung, Winkelrohr		
12	429882	O-ringssats	O-ring kit	Runddichtring satz		
13	52031000092	Fjäderbricka	Spring washer	Federscheibe		
14	429880	Filter	Filter	Filter	ASSY	-15268
14	477678	Filter	Filter	Filter	ASSY	15269-
15	50031003022	Skruv	Screw	Schraube	M10x30	
16	429878	Indikator	Indicator	Ansager		
17	406751	Hålskruv, banjo	Hole screw, banjo	Hohlschraube, Banjo	1/4"	
18	402202	Gummistålbricka	Rubber steel washer	Gummistahlscheibe	1/4"	
19	430688	Kulkran	Ball valve	Kugelventil		
20	50031213021	Skruv	Screw	Schraube	M12x130	
21	469904	Hydraulslang	Hydraulic hose	Hydraulikschlauch	DI:1/4", L:350	
22	427453	Adapter	Adapter	Adapter	1/2"-1/2"	
23	430554	Hydraulslang	Hydraulic hose	Hydraulikschlauch	L:1650	
24	430568	Adapter	Adapter	Adapter	3/4"-3/4"	
25	425862	Gummistålbricka	Rubber steel washer	Gummistahlscheibe	3/4"	
26	401777	Adapter	Adapter	Adapter		
27	402203	Gummistålbricka	Rubber steel washer	Gummistahlscheibe	3/8"	
28	430209	Gummistålbricka	Rubber steel washer	Gummistahlscheibe	M12	
29	465952	Nippel	Nipple	Nippel		
30	430551	Hydraulslang	Hydraulic hose	Hydraulikschlauch	L:5500	
31	430552	Hydraulslang	Hydraulic hose	Hydraulikschlauch	L:5500	
32	430553	Hydraulslang	Hydraulic hose	Hydraulikschlauch	L:5500	
33	430564	Rör	Tube	Rohr		-15422
33	483524	Hydraulrör	Hydraulic tubing	Hydraulikrohr		15423-
34	429879	Filterinsats	Filter insert	Filtereinsatz		-15268
34	477675	Filterinsats	Filter insert	Filtereinsatz		15269-
35	429010	Solenoid	Solenoid	Magnetschalter		
36	429012	Mutter, inkl. tätningssats	Nut, incl. Sealing set	Mutter, einsch. Dichtungssatz		
37	430566	Nippel	Nipple	Nippel		
38	430565	Rör	Tube	Rohr		-15422
38	483523	Hydraulrör	Hydraulic tubing	Hydraulikrohr		15423-
39	430555	Skydd	Cover	Schutz	3/4"	
40	419195	Snabbkoppling	Quick coupling	Schnellkupplung	FML, 3/4"	
41	419194	Snabbkoppling	Quick coupling	Schnellkupplung	ML, 3/4"	
42	425862	Gummistålbricka	Rubber steel washer	Gummistahlscheibe	3/4"	
43	427914	Skydd	Cover	Schutz		
44	401774	Gummistålbricka	Rubber steel washer	Gummistahlscheibe	1/2"	
45	401776	Snabbkoppling	Quick coupling	Schnellkupplung	ML, 1/2"	
46	420115	Hydraulmotor	Hydraulic motor	Hydraulik Motor	8 cc	
47	420192	Kopparbricka	Copper washer	Kupferscheibe		
48	459968	Plugg	Plug	Pfropfen		
49	445821	Plugg	Plug	Pfropfen		
50	469846	Verktyg	Tool	Werkzeug		
51	50000803021	Skruv	Screw	Schraube	M8x30	
52	52000800041	Bricka	Washer	Scheibe	M8	



Hannover
Agro

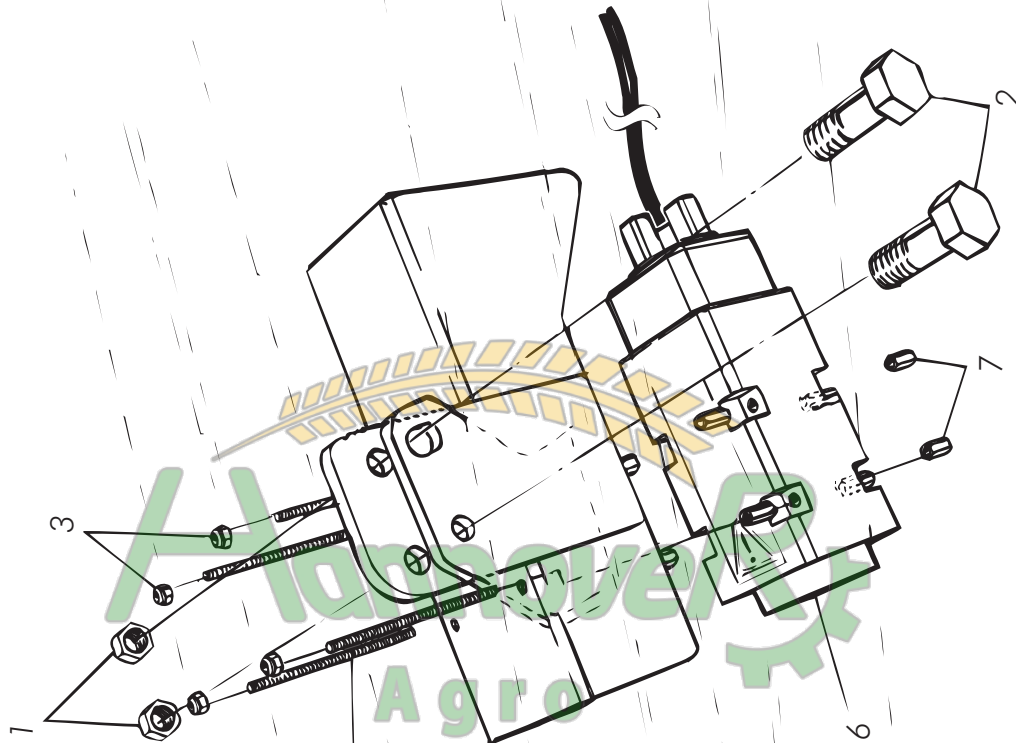
Замовлення запчастин
(050)-407-68-47
(050)-407-68-45

Radar
Radar
Radar

RDA 400S
15466 -

Pos	No.	Svenska	English	Deutsch	Dim	
1	50000601621	Skruv	Screw	Schraube	M6x16	15466-
2	52000600041	Bricka	Washer	Scheibe	M6	15466-
3	50001604021	Skruv	Screw	Schraube	M16x40	15466-
4	468811	Fäste	Bracket	Halterung		15466-
5	51011600021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M16	15466-
6	474203	Givare	Sensor	Geber		15556-
6	484190	Givare UK	Sensor UK	Geber UK		15466-





Замовлення запчастин
(050)-407-68-47
(050)-407-68-45

Radar
Radar
Radar

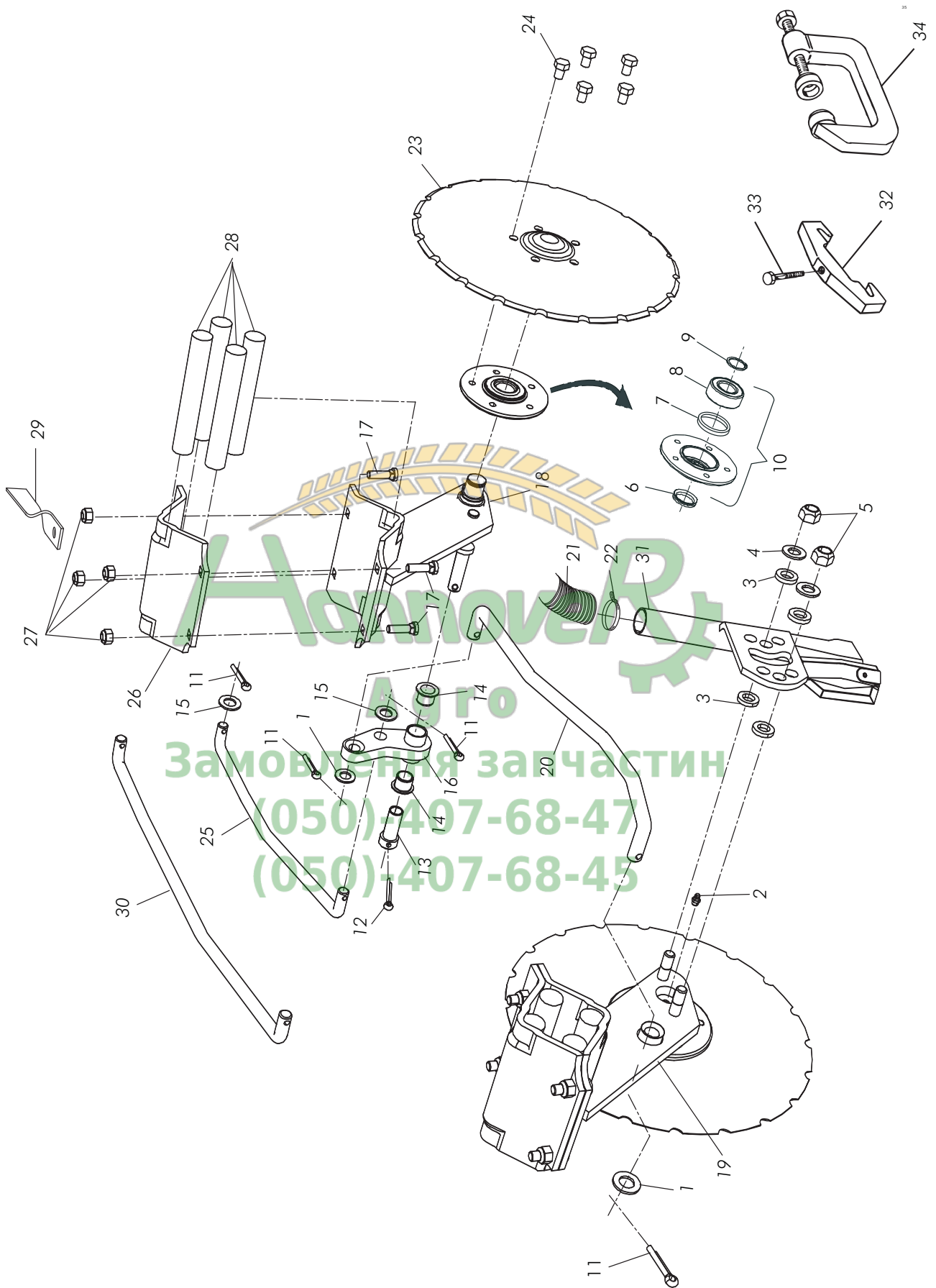
RDA 400S

Pos	No.	Svenska	English	Deutsch	Dim	
1	51011600021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M16	-15555
2	50001604021	Skruv	Screw	Schraube	M16x40	-15555
3	51010600021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M6	-15555
4	429918	Skruv	Screw	Schraube	M6x120	-15555
5	441725	Skydd	Cover	Schutz		-15555
6	428023	Givare	Sensor	Geber		-15555
6	428015	Givare UK	Sensor UK	Geber UK		-15465
7	429919	Mutter	Nut	Mutter		-15555



Замовлення запчастин
(050)-407-68-47
(050)-407-68-45

Fig. / Abb. 17



Авто
Замовлення за частин
(050) 497-68-47
(050) 407-68-45

Billsystem
Coulter system
Drillsystem

RDA 400S

Pos	No.	Svenska	English	Deutsch	Dim	
1	52001800041	Bricka	Washer	Scheibe	M18	
2	407661	Smörjnippel	Grease nipple	Schmiernippel	ST, M8	
3	415710	Fjäderbricka	Spring washer	Federscheibe	M14	
4	52001400041	Bricka	Washer	Scheibe	M14	
5	51121400021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M14	
6	413545	V-ring	V-ring	V-Ring		
7	405813	Tätningring	Sealing ring	Dichtring		
8	405814	Kullager	Ball bearing	Kugellager		
9	406021	Låsring	Circlip	Seegerring	AS 30x2	
10	420832	Lagerhus	Bearing housing	Lagergehäuse	ASSY	
11	411738	Saxpinne	Split pin	Hohlstift	Ø8x36	
12	53030805070	Saxpinne	Split pin	Hohlstift	Ø8x50	
13	411603	Hylsa	Sleeve	Hülse		
14	411605	Bussning	Bushing	Buchse		
15	52002000041	Bricka	Washer	Scheibe	M20	
16	447702	Länk	Link	Gelenk		
17	428571	Vagnsbult	Carriage bolt	Bolzen	M12x42, 10.9	
18	430151	Billarm	Coulter arm	Säschararm	REAR, AS- SY, M14	
19	430150	Billarm	Coulter arm	Säschararm	FR, ASSY, M14	
20	202068	Länkarm	Link arm	Verbindungsarm	FR	
21	609170	Såslang, metervara	Seed hose, per metre	Säschlauch, Meterware		
22	415090	Slangklämma, rostfritt stål	Hose clamp, stainless steel	Schlauchklemme, edelstahl	26-38 A2	
23	451371	Tallrik, flat	Disc, flat	Scheibe, flach	Ø410 mm, V55	
24	50001201621	Skruv	Screw	Schraube	M12x16	
25	427025	Länkarm	Link arm	Verbindungsarm	REAR	
26	307168	Överfall	Cover	Führungsplatte	200 mm	
26	307169	Överfall	Cover	Führungsplatte	170 mm	
27	51011200021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M12	
28	450991	Gummistav	Rubber bar	Gummistab	L:190 mm	
28	414846	Gummistav	Rubber bar	Gummistab	L:170 mm	
29	423776	Slangstyrning	Hose guide	Schlauchführung		
30	448689	Länkarm	Link arm	Gelenkarm		
31	432116	Såbill	Seed coulter	Säschar	LH	
31	432117	Såbill	Seed coulter	Säschar	RH	
31	432113	Hårdmetallskär, ingår i såbill	Hard metal tip, included in seed coulter	Hardmetallschneide, in Säschar enthalten		
31	53020401490	Spännstift	Roll pin	Spannstift	Ø4x14	
31	306532	Såbill, med dubbla slitplattor	Seed coulter, with double wearplates	Säschar, mit doppelten Verschleißplatten	LH	Tillbehör/ Access./ Zubehör
31	306533	Såbill, med dubbla slitplattor	Seed coulter, with double wearplates	Säschar, mit doppelten Verschleißplatten	RH	Tillbehör/ Access./ Zubehör
31	432118	Såbill, kort slits	Seed coulter, short slit	Säschar, kurz schlitz	LH	Tillbehör/ Access./ Zubehör
31	432119	Såbill, kort slits	Seed coulter, short slit	Säschar, kurz schlitz	RH	Tillbehör/ Access./ Zubehör
32	413549	Avdragare	Puller	Abzieher		
33	415969	Skruv	Screw	Schraube	M16	
34	425778	Monteringsverktyg	Assembling tool	Montagewerkzeug		

Fig. / Abb. 18

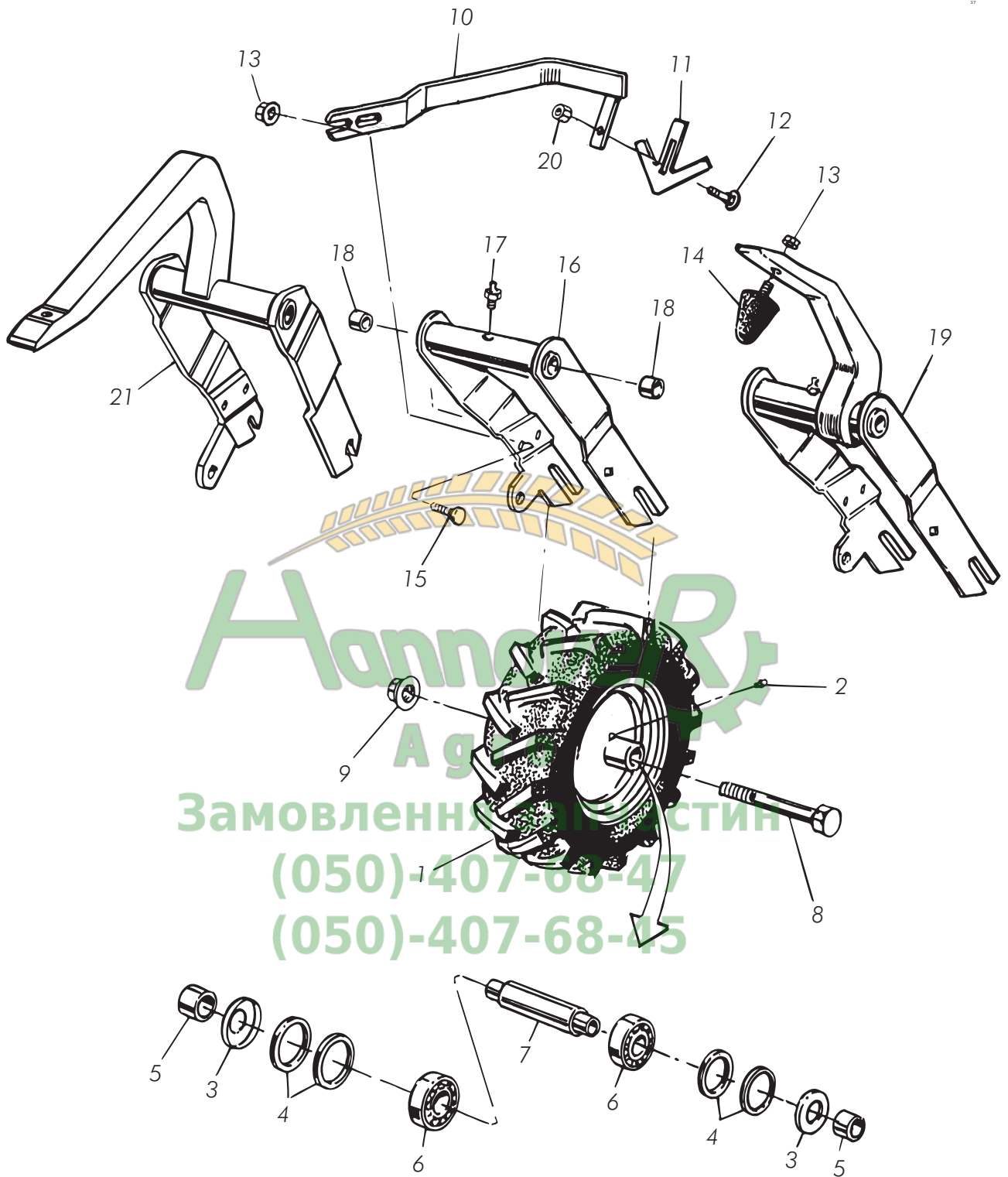


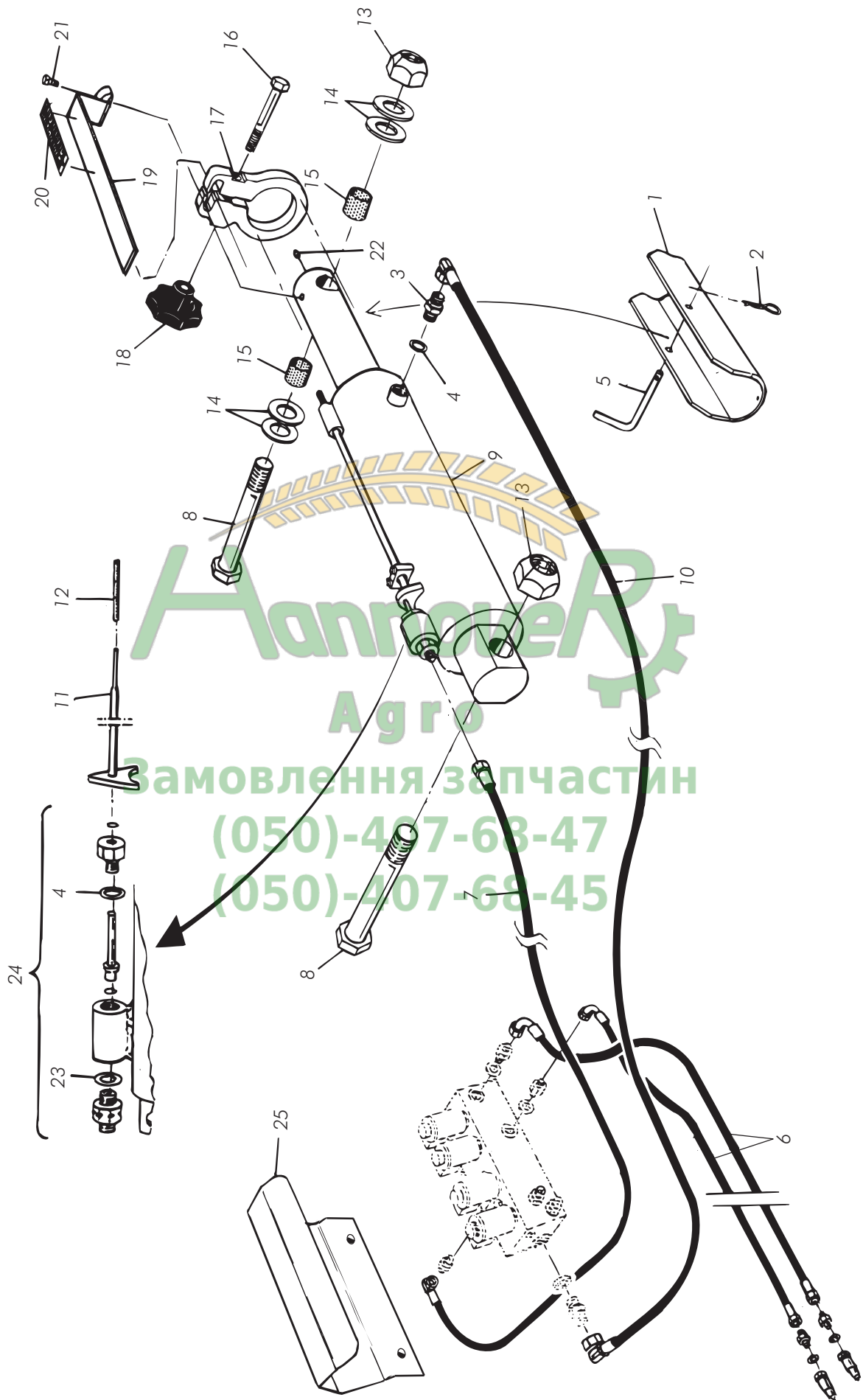
Fig. / Abb. 18

RDA 400S

Hjul
Wheel
Rad

Pos	No.	Svenska	English	Deutsch	Dim	
1	428754	Hjul, avsett för broms	Wheel, to be used in conjunction with breaks	Rad, zu kaufen in Verbindung mit Bremse	TR, ASSY	
1	307080	Fälg, för broms	Rim, for brakes	Felge für Bremse		
1	432568	Hjul	Wheel	Rad	TR, ASSY	
1	432569	Fälg	Rim	Felge		
1	422876	Däck	Tyre	Reifen	7.00x15"	
1	427213	Slang	Hose	Schlauch		
2	408471	Smörjnippel	Grease nipple	Schmiernippel	ST, M6	
3	431650	Bricka	Washer	Scheibe		
4	417836	Radialtätning	Radialsealing	Radialdichtung		
5	431651	Hylsa	Sleeve	Hülse		
6	414309	Lagring	Bearing	Lager	6205-RS1	
7	431652	Axel	Axle	Achse		
8	429022	Skruv	Screw	Schraube	M16x215	
9	51131600021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M16	
10	449494	Avskrapararm	Scraper arm	Abstreiferarm		
11	307002	Avskrapare	Scraper	Abstreifer		
12	50061203021	Vagnsbult	Carriage bolt	Bolzen	M12x30	
13	51131200011	Mutter	Nut	Mutter	M12, 10.9	
14	414103	Gummibuffert	Rubber buffer	Gummipuffer	108x120	
15	428571	Vagnsbult	Carriage bolt	Bolzen	M12x42, 10.9	
16	449235	Hjulgaffel	Wheel fork	Radgabel		-12414
16	484209	Hjulgaffel	Wheel fork	Radgabel		12415-
17	407661	Smörjnippel	Grease nipple	Schmiernippel	ST, M8	
18	419003	Bussning	Bushing	Buchse		
19	449185	Hjulgaffel, buffertarm	Wheel fork, buffer arm	Radgabel, Pufferarm	FR	
19	450478	Hjulgaffel, buffertarm	Wheel fork, buffer arm	Radgabel, Pufferarm	FR	
19	425517	Hjulgaffel, buffertarm	Wheel fork, buffer arm	Radgabel, Pufferarm	LH	
19	425518	Hjulgaffel, buffertarm	Wheel fork, buffer arm	Radgabel, Pufferarm	RH	
19	428756	Hjulgaffel, buffertarm, för broms	Wheel fork, buffer arm, for brakes	Radgabel, Pufferarm, für Bremse	LH	
19	428757	Hjulgaffel, buffertarm, för broms	Wheel fork, buffer arm, for brakes	Radgabel, Pufferarm, für Bremse	RH	
20	51011200021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M12	
21	449212	Hjulgaffel, buffertarm	Wheel fork, buffer arm	Radgabel, Pufferarm	REAR	
21	450621	Hjulgaffel, buffertarm	Wheel fork, buffer arm	Radgabel, Pufferarm	REAR	-12414
21	484204	Hjulgaffel, buffertarm	Wheel fork, buffer arm	Radgabel, Pufferarm	REAR	12415-

Fig. / Abb. 19



Hydraulik, lyftning
Hydraulics, lifting
Hebehydraulik

RDA 400S

Pos	No.	Svenska	English	Deutsch	Dim
1	305184	Mekanisk spärr, mastercylinder	Mechanical lock, master ram	Mechanische Sperre, Geberzylinder	
2	401762	Låsnål	Locking pin	Arretierstift	3,5 mm
3	401777	Adapter	Adapter	Adapter	
4	402203	Gummistålbricka	Rubber steel washer	Gummistahlscheibe	3/8"
5	407595	Låsnål	Locking pin	Verriegelungsbolzen	
6	441506	Hydraulslang	Hydraulic hose	Hydraulikschlauch	DI:3/8", L:7945
7	441510	Hydraulslang	Hydraulic hose	Hydraulikschlauch	DI:3/8", L:2600
8	441514	Skruv	Screw	Schraube	M30x215
9	440555	Hydraulcylinder	Hydraulic ram	Hydraulikzylinder	D:100/65, L:590/326
9	444771	Tätningssats	Sealing kit	Dichtungssatz	
9	440554	Cylinderrör	Ram tube	Zylinderrohr	
9	440722	Kolvstång	Piston rod	Kolbenstange	
9	414613	Kolvstångsstyrning	Piston rod guide	Kolbenstangeführung	
10	442524	Hydraulslang	Hydraulic hose	Hydraulikschlauch	DI:3/8", L:2345
11	442901	Stång med fjäder	Bar with spring	Stange mit Feder	L:401 mm
12	406857	Fjäder	Spring	Feder	
13	51023000011	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M30
14	52003000041	Bricka	Washer	Scheibe	M30
15	425108	Lagring	Bearing	Lager	
16	50001209021	Skruv	Screw	Schraube	M12x90
17	442710	Anslag	Stop bolt	Anschlag	
18	407014	Stjärnvred	Star knob	Verriegelungsknopf	
19	464378	Skala	Scale	Skala	
20	415841	Arbetsdjupskala	Depth scale	Ablagetiefenskala	160x30
21	50000801621	Skruv	Screw	Schraube	M8x16
22	407661	Smörjnippel	Grease nipple	Schmiernippel	ST, M8
23	401774	Gummistålbricka	Rubber steel washer	Gummistahlscheibe	1/2"
24	414686	Ventilsats	Valveset	Ventilsatz	ASSY
24	404796	Tätningssats	Sealing set	Dichtungssatz	
25	462807	Skydd	Cover	Schutz	

Замовлення запчастин
(050)-407-68-47
(050)-407-68-45

Fig. / Abb. 20

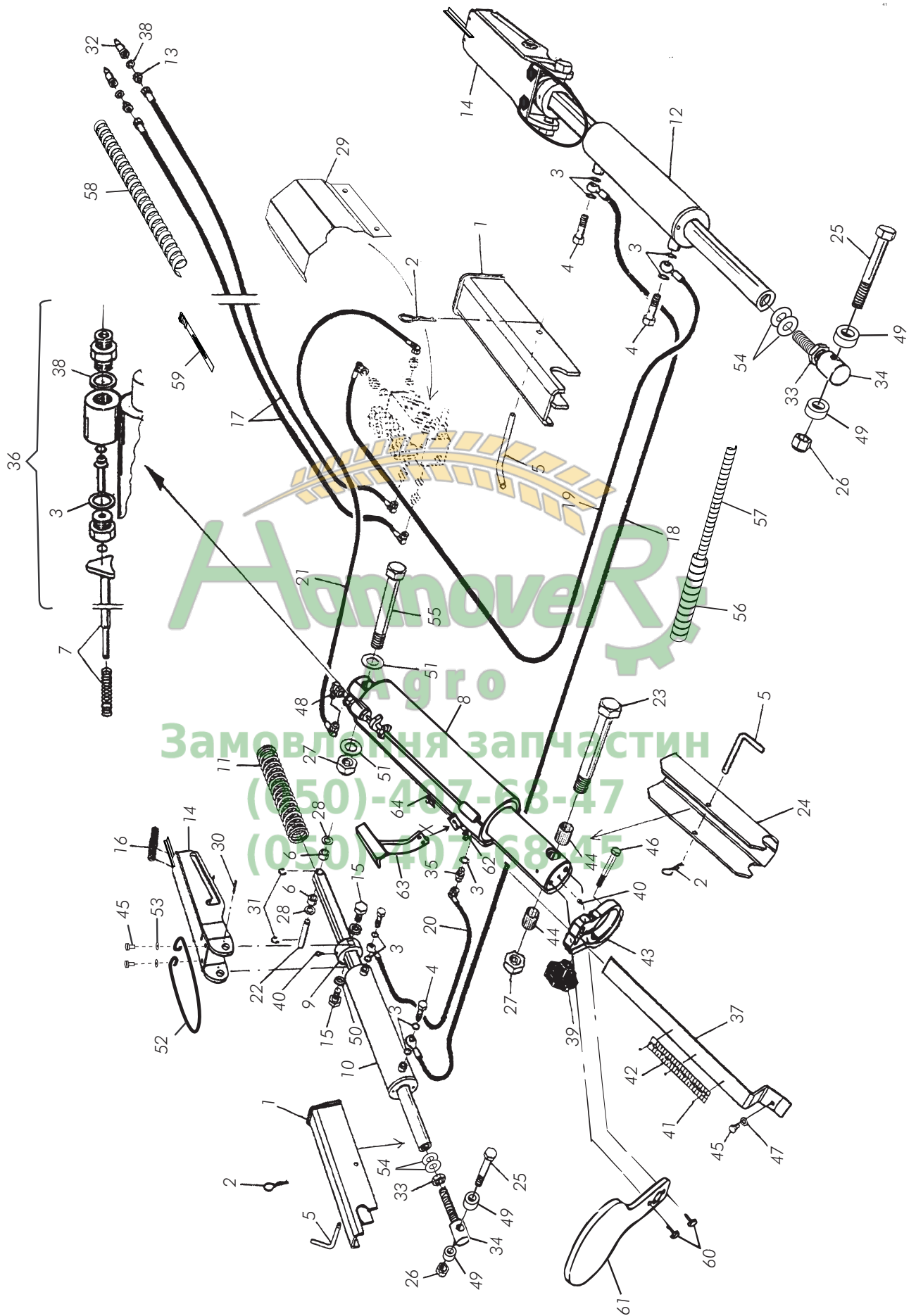


Fig. / Abb. 20

Hydraulik, lyftning, IDC
Hydraulics, lifting, IDC
Hebehydraulik, IDC

RDA 400S

Pos	No.	Svenska	English	Deutsch	Dim
1	460400	Spärr	Catch	Sperre	
2	401762	Låsnål	Locking pin	Arretierstift	3,5 mm
3	402203	Gummistålbricka	Rubber steel washer	Gummistahlscheibe	3/8"
4	406756	Hålskruv	Hole screw	Hohlschraube	3/8"
5	445553	Sprint	Pin	Splint	
6	444787	Hylsa	Sleeve	Hülse	
7	442714	Stång med fjäder	Bar with spring	Stange mit Feder	
7	406857	Fjäder	Spring	Feder	
8	440547	Hydraulcylinder	Hydraulic ram	Hydraulikzylinder	D:130/105, L:590/326
8	440544	Tätningssats	Sealing kit	Dichtungssatz	
8	440546	Cylinderrör	Ram tube	Zylinderrohr	
8	440721	Kolvstång	Piston rod	Kolbenstange	
8	440543	Kolvstångsstyrning	Piston rod guide	Kolbenstangenführung	
9	440886	Hylsa	Sleeve	Hülse	
10	444858	Hydraulcylinder	Hydraulic ram	Hydraulikzylinder	D:80/40, L:306
10	404677	Tätningssats	Sealing set	Dichtungssatz	
10	440954	Cylinderrör	Ram tube	Zylinderrohr	
10	440958	Kolvstång	Piston rod	Kolbenstange	
10	418102	Kolvstångsstyrning	Piston rod guide	Kolbenstangenführung	
11	447683	Fjäder	Spring	Feder	
12	444859	Hydraulcylinder	Hydraulic ram	Hydraulikzylinder	D:70/40, L:306
12	404678	Tätningssats	Sealing set	Dichtungssatz	
12	440965	Cylinderrör	Ram tube	Zylinderrohr	
12	440963	Kolvstång	Piston rod	Kolbenstange	
12	418105	Kolvstångsstyrning	Piston rod guide	Kolbenstangenführung	
13	401773	Nippel	Nipple	Nippel	3/8"-1/2"
14	441176	Spärr	Catch	Sperre	
15	441199	Skruv	Screw	Schraube	M24x2
16	441343	Fjäder	Spring	Feder	
17	441506	Hydraulslang	Hydraulic hose	Hydraulikschlauch	DI:3/8", L:7945
18	441507	Hydraulslang	Hydraulic hose	Hydraulikschlauch	DI:3/8", L:3660
19	441508	Hydraulslang	Hydraulic hose	Hydraulikschlauch	DI:3/8", L:1710
20	441509	Hydraulslang	Hydraulic hose	Hydraulikschlauch	DI:3/8", L:2200
21	441510	Hydraulslang	Hydraulic hose	Hydraulikschlauch	DI:3/8", L:2600
22	441513	Axel	Axle	Achse	
23	459609	Skruv	Screw	Schraube	M30x195
24	463286	Spärr	Catch	Sperre	
25	415188	Skruv	Screw	Schraube	M20x145, 10.9
26	51012000021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M20
27	51023000011	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M30
28	52002000041	Bricka	Washer	Scheibe	M20
29	462807	Skydd	Cover	Schutz	
30	53000503091	Spännstift	Roll pin	Spannstift	Ø5x30
31	54021500091	Låsring	Circlip	Springring	RS15
32	401776	Snabbkoppling	Quick coupling	Schnellkupplung	ML, 1/2"
33	51032400021	Mutter	Nut	Mutter	M24
34	404480	Kolvstångshuvud	Piston rod head	Kolbenstangenende	
35	401777	Adapter	Adapter	Adapter	
36	414686	Ventilsats	Valveset	Ventilsatz	ASSY
36	404796	Tätningssats	Sealing set	Dichtungssatz	
37	464378	Skala	Scale	Skala	
38	401774	Gummistålbricka	Rubber steel washer	Gummistahlscheibe	1/2"
39	407014	Stjärnvred	Star knob	Verriegelungsknopf	
40	407661	Smörjnippel	Grease nipple	Schmiernippel	ST, M8
41	415459	Nit	Rivet	Niete	
42	415841	Arbetsdjupskala	Depth scale	Ablagetiefenskala	160x30
43	444127	Anslag	Stop bolt	Anschlag	
44	425108	Lagring	Bearing	Lager	
45	50000801621	Skruv	Screw	Schraube	M8x16
46	50001209021	Skruv	Screw	Schraube	M12x90

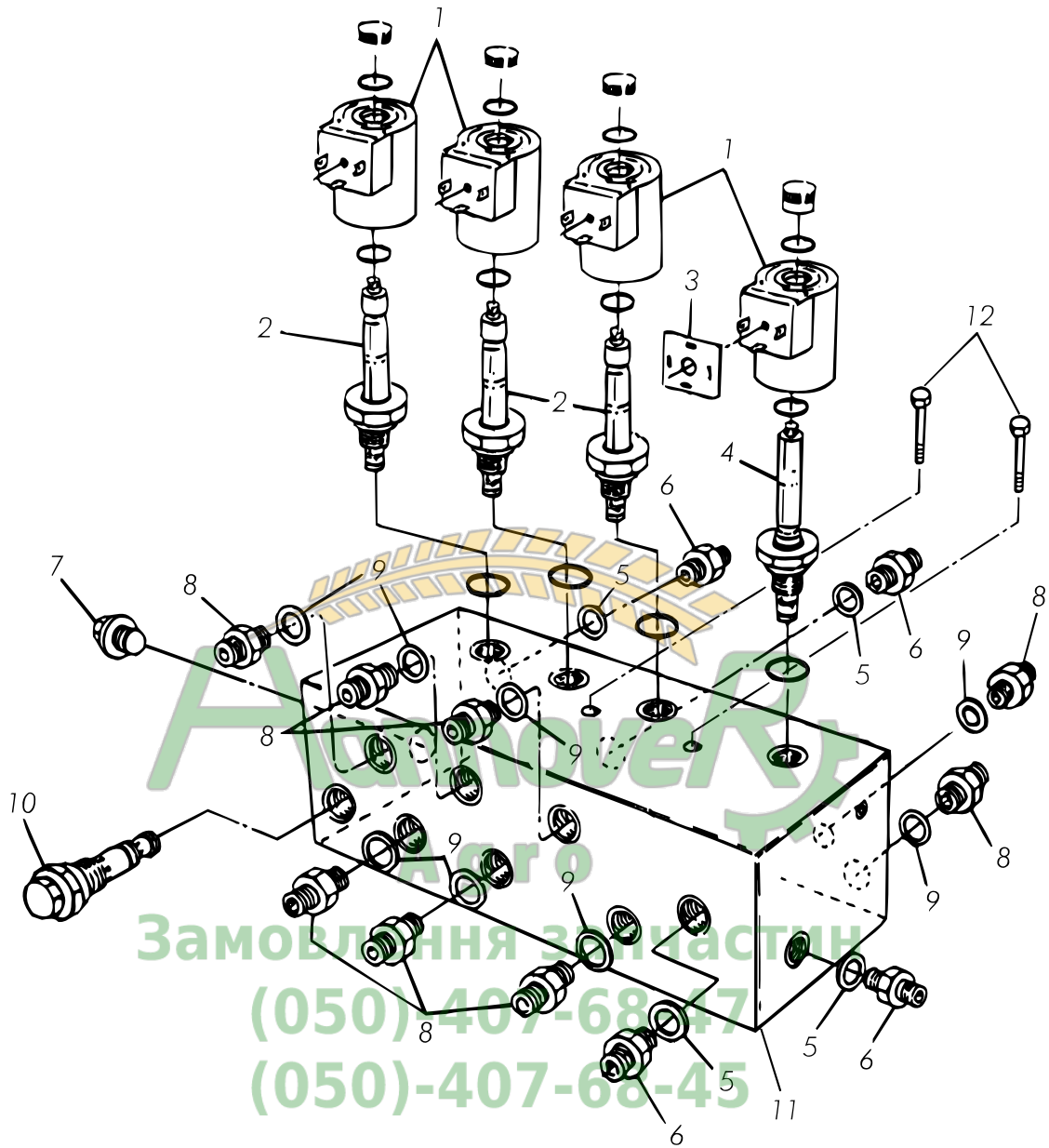
Fig. / Abb. 20

Pos	No.	Svenska	English	Deutsch	Dim
47	52000800041	Bricka	Washer	Scheibe	M8
48	414651	Adapter	Adapter	Adapter	DO: R3/8"/ DI: 3/8"
49	430234	Distans	Spacer	Distanz	
50	52042400091	Bricka	Washer	Scheibe	M24
51	52003000041	Bricka	Washer	Scheibe	M30
52	453867	Skydd	Cover	Schutz	
53	52040800091	Bricka	Washer	Scheibe	M8
54	52072550191	Fjäderbricka	Spring washer	Federscheibe	
55	441514	Skruv	Screw	Schraube	M30x215
56	446665	Skydd	Cover	Schutz	
57	427844	Skyddsspiral	Shield coil	Schutzspirale	
58	423335	Skyddsspiral	Shield coil	Schutzspirale	L:1,2 m
59	432654	Rem	Belt	Riemen	L:350 mm
60	50000802021	Skruv	Screw	Schraube	M8x20
61	460352	Fäste	Bracket	Halterung	
62	51000800021	Mutter	Nut	Mutter	M8
63	444000	Fäste	Bracket	Halterung	
64	50000803021	Skruv	Screw	Schraube	M8x30



Замовлення запчастин
(050)-407-68-47
(050)-407-68-45





Hydraulblock, lyftning
Hydraulic block, lifting
Hydraulblock, heben

RDA 400S

Pos	No.	Svenska	English	Deutsch	Dim
1	420657	Solenoid, svart, rund	Solenoid, black, round	Magnetschalter, schwarz, rund	
2	420651	Patronventil	Cartridge valve	Patronenventil	EC08B/ 20NB
2	416267	Tätningssats	Sealing set	Dichtungssatz	
2	609210	O-ring	O-ring	Runddichtring	
2	609208	Mutter	Nut	Mutter	
3	413650	Silikongummitätning	Silicone rubber seal	Silikongummidichtung	
4	420650	Patronventil	Cartridge valve	Patronenventil	EC08B/ 10NB
4	416267	Tätningssats	Sealing set	Dichtungssatz	
4	609210	O-ring	O-ring	Runddichtring	
4	609209	Mutter	Nut	Mutter	
5	402203	Gummistålbricka	Rubber steel washer	Gummistahlscheibe	3/8"
6	401777	Adapter	Adapter	Adapter	
7	402266	Plugg	Plug	Pfropfen	1/4"
8	401790	Nippel	Nipple	Nippel	1/4"-1/4"
9	402202	Gummistålbricka	Rubber steel washer	Gummistahlscheibe	1/4"
10	420659	Backventil	Non-return valve	Rückschlagventil	
11	446094	Hydraulblock	Hydraulic block	Hydraulikblock	
12	50000808021	Skruv	Screw	Schraube	M8x80

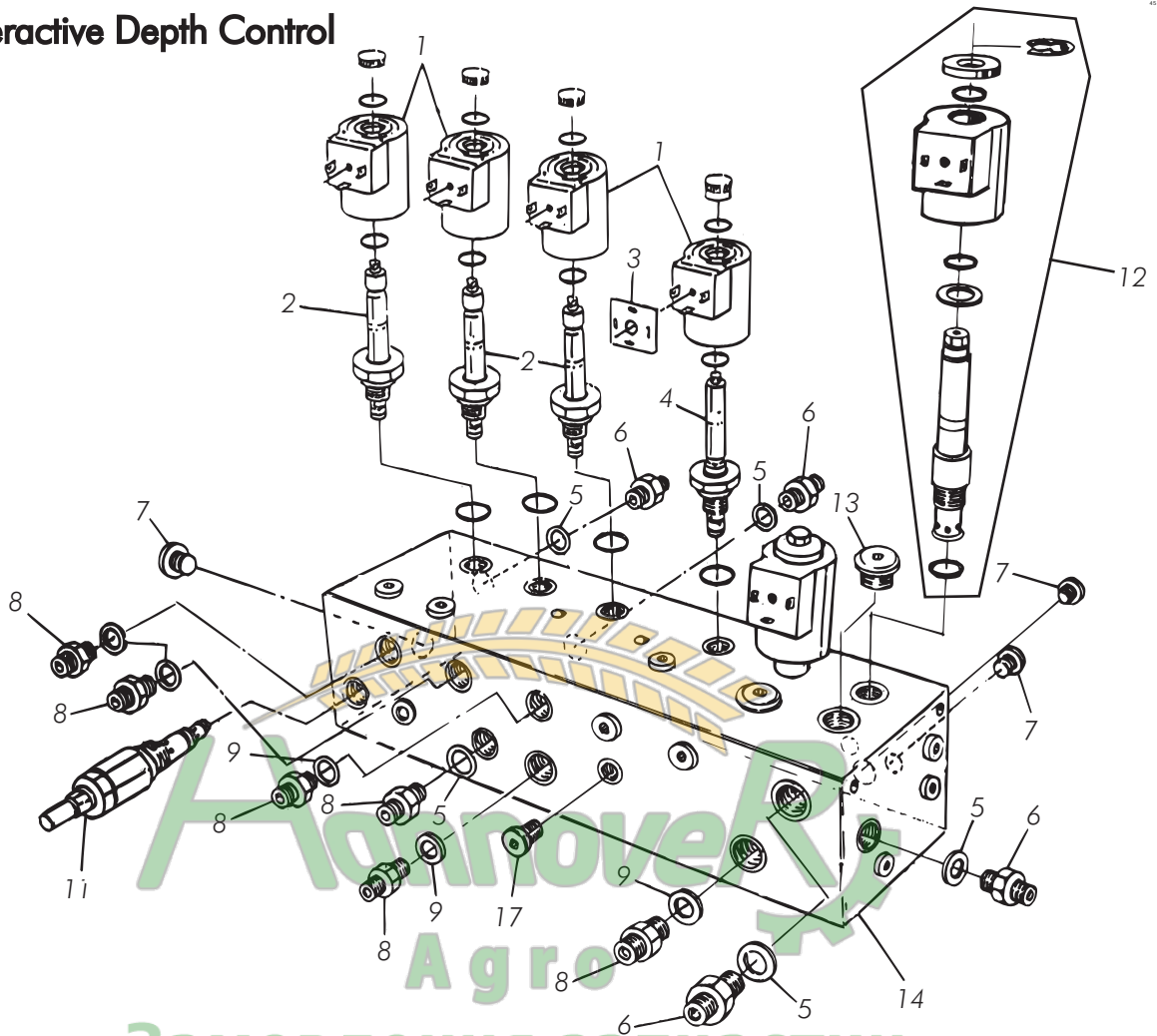


Замовлення запчастин

(050)-407-68-47

(050)-407-68-45

Interactive Depth Control



Замовлення запчастин
(050)-407-68-47
(050)-407-68-45

Hydraulblock, lyftning
Hydraulic block, lifting
Hydraulic block, lifting

RDA 400S

Pos	No.	Svenska	English	Deutsch	Dim
1	420657	Solenoid, svart, rund	Solenoid, black, round	Magnetschalter, schwarz, rund	
2	420651	Patronventil	Cartridge valve	Patronenventil	EC08B/ 20NB
2	416267	Tätningssats	Sealing set	Dichtungssatz	
2	609210	O-ring	O-ring	Runddichtring	
2	609208	Mutter	Nut	Mutter	
3	413650	Silikongummitätning	Silicone rubber seal	Silikongummidichtung	
4	420650	Patronventil	Cartridge valve	Patronenventil	EC08B/ 10NB
4	416267	Tätningssats	Sealing set	Dichtungssatz	
4	609210	O-ring	O-ring	Runddichtring	
4	609209	Mutter	Nut	Mutter	
5	402203	Gummistålbricka	Rubber steel washer	Gummistahlscheibe	3/8"
6	401777	Adapter	Adapter	Adapter	
7	402266	Plugg	Plug	Pfropfen	1/4"
8	401790	Nippel	Nipple	Nippel	1/4"-1/4"
9	402202	Gummistålbricka	Rubber steel washer	Gummistahlscheibe	1/4"
10	401781	Nippel, strypt 1,5 mm	Nipple, reducing 1,5 mm	Nippel, gedrosselt 1,5 mm	1/4"-1/4"
11	420658	Ventil	Valve	Ventil	
12	443273	Ventil	Valve	Ventil	ASSY
13	459968	Plugg	Plug	Pfropfen	
14	440838	Hydraulblock	Hydraulic block	Hydraulikblock	



Hannover
Agro

Замовлення запчастин
(050)-407-68-47
(050)-407-68-45

Fig. / Abb. 23

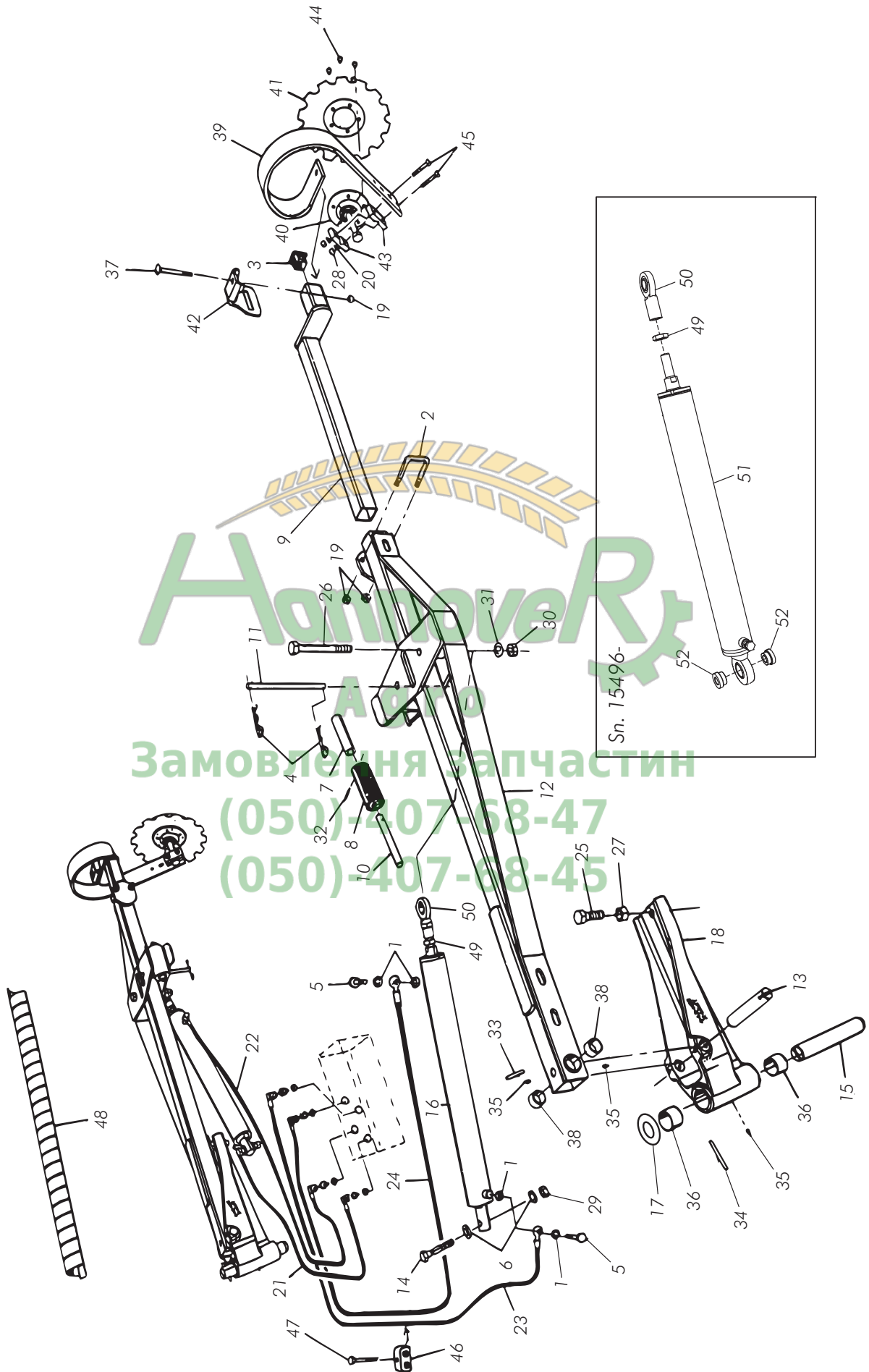


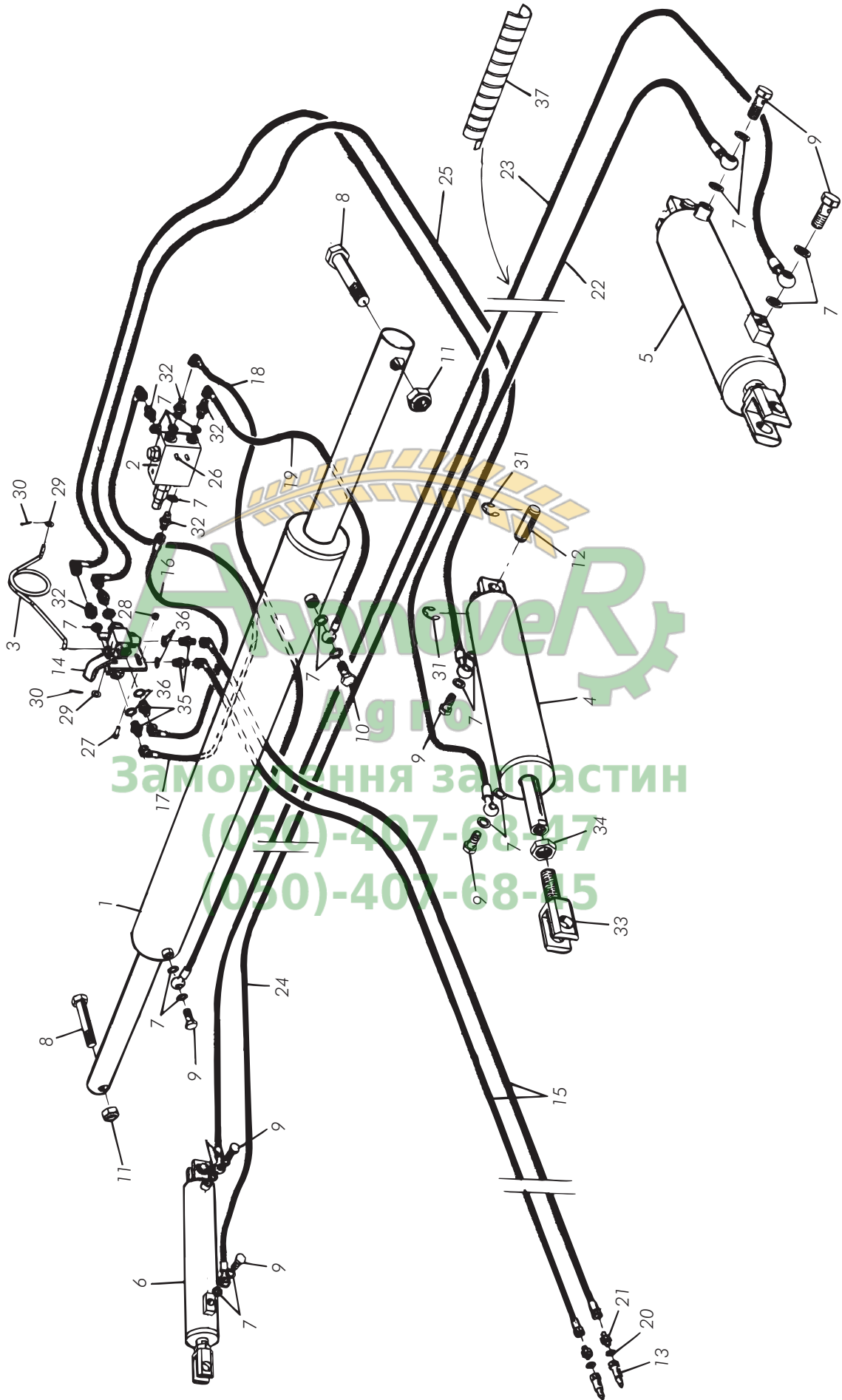
Fig. / Abb. 23

RDA 400S

Hydraulik, markör
Hydraulics, bout markers
Hydraulik, Spuranzeiger

Pos	No.	Svenska	English	Deutsch	Dim	
1	402202	Gummistålbricka	Rubber steel washer	Gummistahlscheibe	1/4"	
2	402236	Krampa	Clamp	Krampe	M14x90	
3	404326	Plastplugg	Plastic plug	Kunststoffpfropfen		
4	405080	Låsnål	Locking pin	Arretierstift		
5	406751	Hålskruv, banjo	Hole screw, banjo	Hohlschraube, Banjo	1/4"	
6	417666	Gummibricka	Rubber washer	Gummischiebe	Ø35x21x5	-15495
7	424683	Distanshylsa	Spacer sleeve	Distanzbuchse		
8	424684	Gummihylsa	Rubber sleeve	Gummitülle		
9	426245	Markörarm	Bout marker arm	Arm Spuranzeiger		
10	427862	Axel	Axle	Achse		
11	430837	Sprint	Pin	Splint	Ø15x212	
12	432337	Markörarm	Bout marker arm	Arm, Spuranzeiger		
13	432339	Ledbult	Pin bolt	Gelenkbolzen		
14	50001610021	Skruv	Screw	Schraube	M16x100	
15	432342	Ledbult	Pin bolt	Gelenkbolzen		
16	446617	Hydraulcylinder	Hydraulic ram	Hydraulikzylinder	D:60/30, L:690/500	-15495
16	446616	Cylinderrör	Ram tube	Zylinderrohr		-15495
16	424567	Kolvstång	Piston rod	Kolbenstange		-15495
16	419606	Kolvstångsstyrning	Piston rod guide	Kolbenstangenführung		-15495
16	419603	Tätningssats	Sealing set	Dichtungssatz		-15495
16	446603	Kolvstångshuvud	Piston rod head	Kolbenstangenende		-15495
17	468405	Distans	Spacer	Distanz		
18	442455	Hållare	Holder	Halterung		
19	51011400021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M14, Nyloc	
20	52001200041	Bricka	Washer	Scheibe	M12	
21	442674	Hydraulslang	Hydraulic hose	Hydraulikschlauch	DI:1/4", L:2345	
22	442675	Hydraulslang	Hydraulic hose	Hydraulikschlauch	DI:1/4", L:2615	
23	442676	Hydraulslang	Hydraulic hose	Hydraulikschlauch	DI:1/4", L:4115	
24	442677	Hydraulslang	Hydraulic hose	Hydraulikschlauch	DI:1/4", L:4375	
25	50002005021	Skruv	Screw	Schraube	M20x50	
26	50002015021	Skruv	Screw	Schraube	M20x150	
27	51032000021	Mutter	Nut	Mutter	M20	
28	51011200021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M12	
29	51021600021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M16	
30	51022000021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M20	
31	52002000041	Bricka	Washer	Scheibe	M20	
32	53000605091	Spännstift	Roll pin	Spannstift	Ø6x50	
33	53000805091	Spännstift	Roll pin	Spannstift	Ø8x50	
34	53000807091	Spännstift	Roll pin	Spannstift	Ø8x70	
35	407661	Smörjnippel	Grease nipple	Schmiernippel	ST, M8	
36	407613	Lagring	Bearing	Lagerung		
37	50061410021	Vagnsbult	Carriage bolt	Bolzen	M14x100	
38	53023502290	Spännstift	Roll pin	Spannstift	35x22	
39	202181	Pinne	Tine	Zinken		
40	422669	Fäste	Bracket	Halterung		
41	443333	Tallrik	Disc	Scheibe	Ø325 mm	
42	433236	Pinnfäste	Tine bracket	Zinkenträger		
43	465271	Fäste	Bracket	Halterung		
44	50001201621	Skruv	Screw	Schraube	M12x16	
45	50001206021	Skruv	Screw	Schraube	M12x60	
46	406592	Slanghållare	Hose holder	Schlauchhalter	1/4"	
47	50000604021	Skruv	Screw	Schraube	M6x40	
48	446665	Skydd	Cover	Schutz		
49	428684	Mutter	Nut	Mutter	M20x1,5	
50	428048	Kolvstångshuvud	Piston rod head	Kolbenstangenende		
51	486079	Hydraulcylinder	Hydraulic ram	Hydraulik zylinder		15496-
51	480474	Tätningssats	Sealing kit	Dichtungssatz		15496-
52	458963	Distans	Spacer	Distanz		15496-

Fig. / Abb. 24

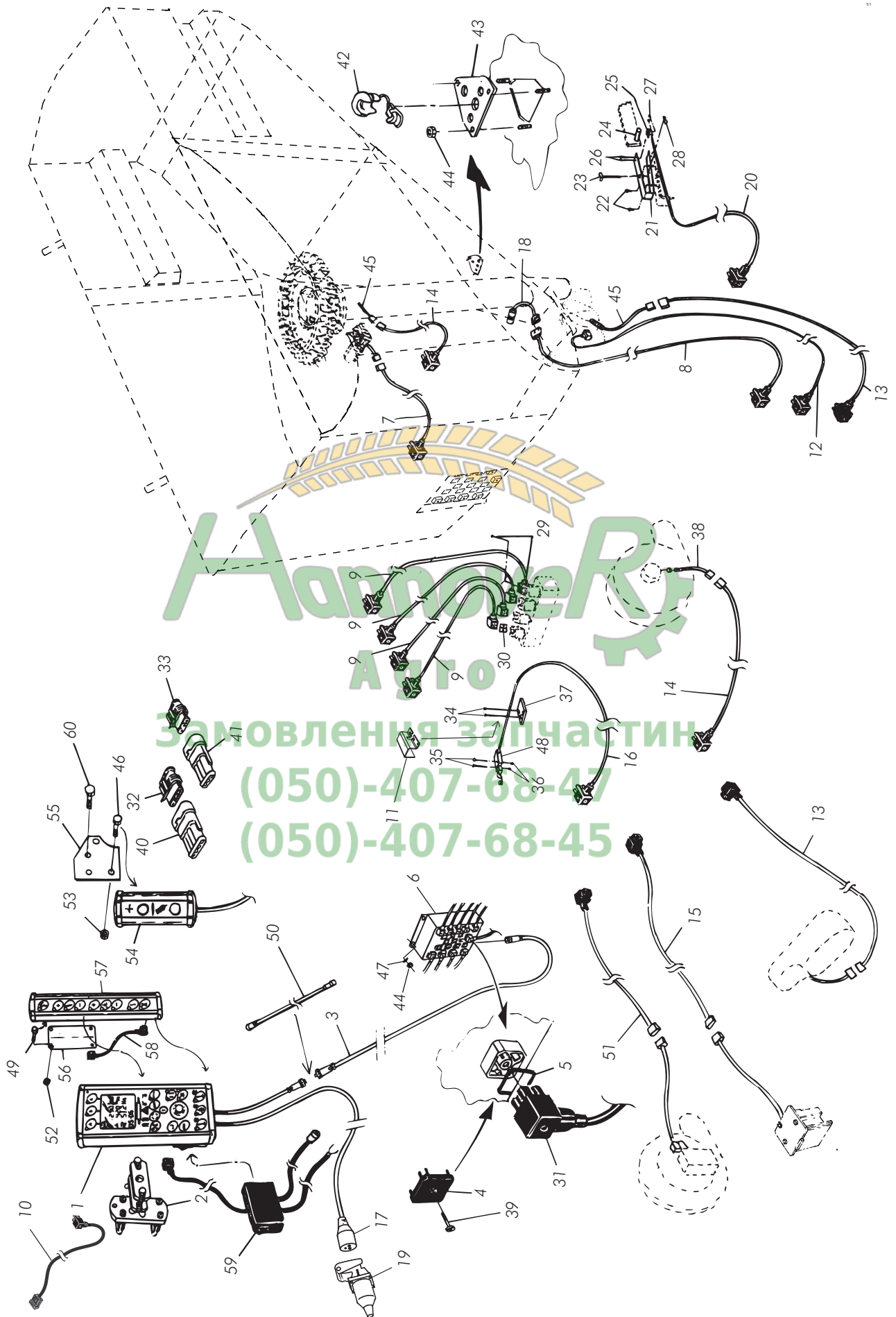


Hydraulik, fällning och Crossboard
Hydraulics, folding and Crossboard
Hydraulik, Klappvorrichtung und Crossboard

RDA 400S

Pos	No.	Svenska	English	Deutsch	Dim
1	305767	Hydraulcylinder	Hydraulic ram	Hydraulikzylinder	D:80/50
1	305768	Tätningssats	Sealing set	Dichtungssatz	
1	418109	Cylinderrör	Ram tube	Zylinderrohr	
1	418110	Kolvstång	Piston rod	Kolbenstange	
1	418111	Kolvstångsstyrning	Piston rod guide	Kolbenstangenführung	
2	306546	Hydraulblock	Hydraulic block	Hydraulikblock	
3	306598	Manöverfjäder	Operating spring	Federstange	
4	404635	Hydraulcylinder	Hydraulic ram	Hydraulikzylinder	D:70/25, L:520/295
4	404645	Tätningssats	Sealing set	Dichtungssatz	
4	409639	Cylinderrör	Ram tube	Zylinderrohr	
4	409638	Kolvstång	Piston rod	Kolbenstange	
4	409675	Kolvstångsstyrning	Piston rod guide	Kolbenstangenführung	
5	404636	Hydraulcylinder	Hydraulic ram	Hydraulikzylinder	D:65/25, L:520/296
5	404646	Tätningssats	Sealing set	Dichtungssatz	
5	409641	Cylinderrör	Ram tube	Zylinderrohr	
5	409640	Kolvstång	Piston rod	Kolbenstange	
5	409676	Kolvstångsstyrning	Piston rod guide	Kolbenstangenführung	
6	416175	Hydraulcylinder	Hydraulic ram	Hydraulikzylinder	D:60/25
6	404647	Tätningssats	Sealing set	Dichtungssatz	
6	418125	Cylinderrör	Ram tube	Zylinderrohr	
6	409642	Kolvstång	Piston rod	Kolbenstange	
6	409676	Kolvstångsstyrning	Piston rod guide	Kolbenstangenführung	
7	402202	Gummistålbricka	Rubber steel washer	Gummistahlscheibe	1/4"
8	406565	Skruv	Screw	Schraube	M20x110, 10.9
9	406751	Hålskruv, banjo	Hole screw, banjo	Hohlschraube, Banjo	1/4"
10	406753	Hålskruv, strypt 1,5 mm	Hole screw, reducing 1,5 mm	Hohlschraube, gedrosselt 1,5 mm	1/4"
11	408407	Låglåsmutter	Locknut, low	Sicherungsmutter, flach	SPEC, M20
12	411260	Axel	Axle	Achse	Ø20x60
13	401776	Snabbkoppling	Quick coupling	Schnellkupplung	ML, 1/2"
14	428167	Omkastarventil	Reversing valve	Umschaltungsventil	ASSY
14	428166	Tätningssats	Sealing set	Dichtungssatz	
15	441579	Hydraulslang	Hydraulic hose	Hydraulikschlauch	DI:1/4", L:8145
16	441705	Hydraulslang	Hydraulic hose	Hydraulikschlauch	DI:1/4", L:330
17	441704	Hydraulslang	Hydraulic hose	Hydraulikschlauch	DI:1/4", L:405
18	441706	Hydraulslang	Hydraulic hose	Hydraulikschlauch	DI:1/4", L:1135
19	441707	Hydraulslang	Hydraulic hose	Hydraulikschlauch	DI:1/4", L:2035
20	401774	Gummistålbricka	Rubber steel washer	Gummistahlscheibe	1/2"
21	401782	Nippel	Nipple	Nippel	1/4"-1/2"
22	442494	Hydraulslang	Hydraulic hose	Hydraulikschlauch	DI:1/4", L:1770
23	442495	Hydraulslang	Hydraulic hose	Hydraulikschlauch	DI:1/4", L:4130
24	442800	Hydraulslang	Hydraulic hose	Hydraulikschlauch	DI:1/4", L:1925
25	442449	Hydraulslang	Hydraulic hose	Hydraulikschlauch	DI:1/4", L:1595
26	50000605021	Skruv	Screw	Schraube	M6x50
27	50000802521	Skruv	Screw	Schraube	M8x25
28	51010800021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M8
29	52001000041	Bricka	Washer	Scheibe	M10
30	53030401870	Saxpinne	Split pin	Hohlstift	Ø4x18
31	54021500091	Låsring	Circlip	Springring	RS15
32	401790	Nippel	Nipple	Nippel	1/4"-1/4"
33	405134	Gaffel	Fork	Gabel	
34	51032000021	Mutter	Nut	Mutter	M20
35	401789	Nippel	Nipple	Nippel	1/4"-3/8"
36	402203	Gummistålbricka	Rubber steel washer	Gummistahlscheibe	3/8"
37	427844	Skyddsspiral	Shield coil	Schutzspirale	

Fig. / Abb. 25



Elsystem
Electrical system
Elektrik

RDA 400S

Pos	No.	Svenska	English	Deutsch	Dim	
1	458571	Control Station	Control Station	Control Station		
2	425848	Fäste	Bracket	Halterung		
3	427736	Mellankabel	Intermediate cable	Zwischenkabel	L:9000 mm	
4	425949	Lock	Cover	Deckel		
5	427794	Packning	Seal	Dichtung		
6	440691	Work Station 1	Work Station 1	Work Station 1		
7	466076	Kabel	Cable	Kabel	L:3000 mm	
8	466075	Kabel	Cable	Kabel	L:2500 mm	
9	465998	Kabel	Cable	Kabel	L:2500 mm	
10	428017	Kabel för programmering	Cable for programming	Programmierkabel	L:2000 mm	
11	467956	Skydd	Cover	Schutz		
12	465996	Kabel	Cable	Kabel	L:1500 mm	
13	465976	Kabel	Cable	Kabel	L:1500 mm	
14	465979	Kabel	Cable	Kabel	L:3000 mm	
15	465978	Kabel	Cable	Kabel	L:2500 mm	
16	475615	Kabel inkl.brytare	Cable incl. Switch	Kabel einschl. Schalter	L:2500 mm	
17	443270	Kontakt	Connector	Schalter		
18	427379	Kapacitiv givare	Capacitive sensor	Kapazitiv Geber		
19	443269	Kontakt	Connector	Schalter		
20	475622	Kabel	Cable	Kabel	L:3500 mm	
21	305437	Hållare, låglyftningsbrytare	Holder, "Low lift" switch	Halter, "Low lift"-Schalter		
22	50020601221	Skruv, Tensilock	Screw, Tensilock	Schraube, Tensilock	M6x12	
23	415730	Vingskruv	Wing screw	Flügelschraube	M8x70	
24	412673	Magnet	Magnet	Magnet	Ø10x30	
25	411827	Magnetbrytare	Magnetic switch	Magnetschalter	ASSY	
26	50000301221	Skruv	Screw	Schraube	M3x12	
27	51010300021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M3	
28	51050800021	Vingmutter	Wing nut	Flügelmutter	M8	
29	412428	Kontakt	Connector	Schalter		
30	413650	Silikongummitätning	Silicone rubber seal	Silikongummidichtung		
31	425947	Kontakttdon, 4-pol	Connector, 4-pole	Kontaktvorrichtung, 4-Pol		
32	428026	Hylsdon, 4-pol	Sleeve coupling, 4-pole	Hülsenkontakt, 4-pol		
33	424506	Hylsdon, 3-pol	Sleeve coupling, 3-pole	Hülsenkontakt, 3-pol		
34	50010602021	Skruv	Screw	Schraube	M6x20	
35	50030402521	Skruv, insex	Screw, socket cap	Schraube, innensechskant	M4x25	
36	51010400021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M4	
37	417634	Justerbleck	Adjusting sheet	Einstellblech		
38	445822	Givare, endast för fläkt	Sensor, only for fan	Geber, nur für Gebläse		
39	50100301072	Skruv	Screw	Schraube	M3x10	
40	427380	Stiftdon, 4-pol	Pin coupling, 4-pole	Stiftkontakt, 4-Pol		
41	424507	Stiftdon, 3-pol	Pin coupling, 3-pole	Stiftkontakt, 3-Pol		
42	427235	Kabelgenomföring, stor	Cable grommet, large	Kabeldurchführung, groß		
42	427237	Kabelgenomföring, liten	Cable grommet, small	Kabeldurchführung, klein		
43	427181	Plåt	Plate	Blech		
44	51010400022	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M4	
45	427371	Induktiv givare	Inductiv detector	Induktiver Schalter		
46	50000801221	Skruv	Screw	Schraube	M8x12	-15422
47	52090500042	Bricka	Washer	Scheibe	M5	
48	417635	Gränslägesbrytare, inkl. 2 st 415360	Limit switch, incl. two 415360	Endlagenschalter, einschl. 2 Stück 415360		
49	50000801221	Skruv	Screw	Schraube	M8x12	
50	427779	Mellankabel	Intermediate cable	Zwischenkabel	L:3000 mm	
51	465999	Kabel	Cable	Kabel	L:3000 mm	
52	427799	Mutter	Nut	Mutter	M8	
53	51010800021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M8	-15422
54	432176	Sats Miniremote	Kit Miniremote	Satz Mini-Remote		
54	51010800021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M8	
54	50000802021	Skruv	Screw	Schraube	M8x20	
54	432171	Bricka	Washer	Scheibe		
55	432175	Plåt	Plate	Blech		-15422
56	425923	Fäste	Bracket	Halterung		
57	427348	Fjärrkontroll, ställbar giva	Remote control, adjustable rate	Remote, Verstellbar dosierung		
58	427735	Kabel	Cable	Kabel	L:170 mm	
59	441239	Power box	Power box	Power Box		
60	50001001621	Skruv	Screw	Schraube	M10x16	-15422

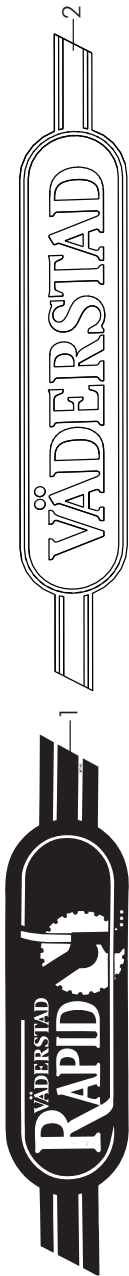


Fäste, belysningsramp
Mounting, lighting unit
Halterung, Beleuchtungsrampe

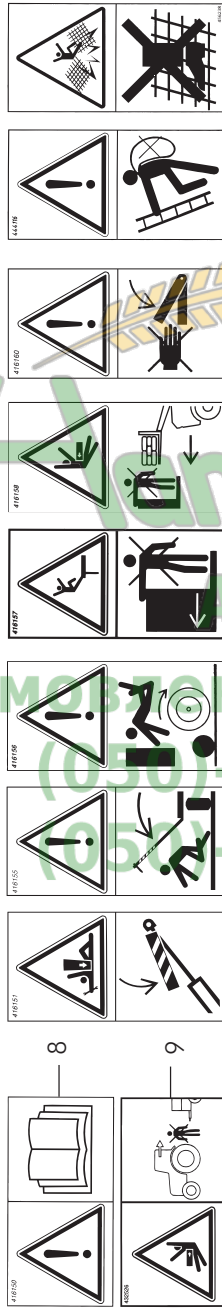
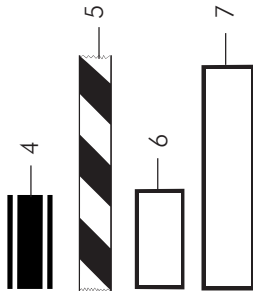
RDA 400S

Pos	No.	Svenska	English	Deutsch	Dim
1	51010600021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M6
2	412895	Bakljus	Rear lights	Rücklicht	ASSY
2	446695	Bakljusglas	Rear lights glass	Rücklichtglas	
2	413499	Glödlampa	Bulb	Glühbirne	12V, 10W
2	413339	Glödlampa	Bulb	Glühbirne	12V, 21/5W
3	433110	Gummidämpare	Rubber damper	Gummidämpfer	
4	50061207021	Vagnsbult	Carriage bolt	Bolzen	M12x70
5	430700	Pinnfäste	Tine bracket	Zinkenträger	
6	50130602071	Skruv	Screw	Schraube	M6x20
7	307392	Reflex, röd	Reflex, red	Reflex, rot	
8	433083	Plåt	Plate	Blech	
9	50061003021	Vagnsbult	Carriage bolt	Bolzen	M10x30
10	443476	Plåt	Plate	Blech	
11	51011000021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M10
12	307393	Reflex, gul	Reflex, yellow	Reflex, gelb	
13	51011200021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M12
14	440971	Kablage	Cable harness	Kabel	
15	440970	Kablage	Cable harness	Kabel	
16	50130601571	Skruv	Screw	Schraube	M6x15
17	413336	Lådbelysning, utan glödlampa	Hopper lighting, without bulb	Beleuchtung für Saatgutbehälter, ohne Glühbirne	ASSY
18	413338	Glödlampa	Bulb	Glühbirne	12V, 5W
19	427708	Kabel	Cable	Kabel	
20	50000803022	Skruv	Screw	Schraube	M8x30
21	51010800022	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M8
22	52000800042	Bricka	Washer	Scheibe	M8
23	453377	Kablage	Cable harness	Kabel	
24	450224	Hållare	Holder	Halterung	
25	422663	Plåt LGF-skyt	Plate, "slow vehicle"	Blech, Warndreieck	
26	50060802521	Vagnsbult	Carriage bolt	Bolzen	M8x25
27	51010800021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M8
28	52000800041	Bricka	Washer	Scheibe	M8
29	52001200041	Bricka	Washer	Scheibe	M12
30	445022	Buntband	Cable tie	Spannband	

ЗАМОВЛЕННЯ ЗАПЧАСТИН
(050)-407-68-47
(050)-407-68-45



Rapid A 400S — 3



Rapid A CALIBRATION

High	X 12	X 100	→ kg/ha
Low	X 26	X 10	→ kg/ha

VÅDERSTAD

20

Kontrollera spårmarkeringens funktion dagligen. Se instruktionsboken för rengöringsprocedur.
 Perform daily inspection of the tramlining system. Refer to operators manual for cleaning procedure.
 Kontrollieren Sie täglich die Funktion der Fahrgassenschaltung. Für die Säuberungsprozedur siehe Betriebsanleitung.
 Contrôler tous les jours le système de jalonnage. Voir la procédure de nettoyage dans le manuel d'instructions.

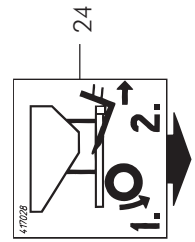
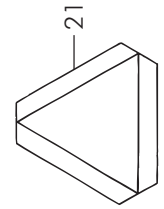
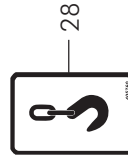
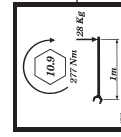
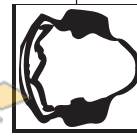
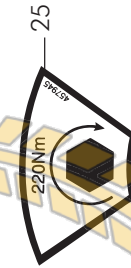


Fig. / Abb. 27

**Dekaler
Decals
Aufkleber**

RDA 400S

Pos	No.	Svenska	English	Deutsch	Dim
1	307103	Dekal "Väderstad Rapid"	Sticker "Väderstad Rapid"	Aufkleber "Väderstad Rapid"	
2	473113	Dekal "Väderstad"	Sticker "Väderstad"	Aufkleber "Väderstad"	1098x168
3	477553	Dekal "Rapid A 400S" inkl. dekal 307103	Sticker "Rapid A 400S" inkl. sticker 307103	Aufkleber "Rapid A 400S" einschl. Aufkleber 307103	
4	609310	Tejp, metervera	Tape, per meter	Klebeband, Meterware	W:59 mm
5	417849	Varningstejp, svart/gul	Warning tape black/yellow	Warnungs-Klebestreifen, schwarz/gelb	L:1000 mm, W:38 mm
5	609039	Varningstejp, svart/gul, metervera	Warning tape black/yellow, per metre	Warnungs-Klebestreifen, schwarz/gelb, Meterware	W:50 mm
6	417492	Reflexejp, vit	Reflection tape, white	Reflex-Klebestreifen, weiß	
6	417490	Reflexejp, orange	Reflection tape, orange	Reflex-Klebestreifen, orange	
7	417697	Dekal "Rotation såhus"	Sticker "Rotation Seed feed housing"	Aufkleber "Rotation Dosierung"	
8	416150	Varningsdekal	Warning sticker	Warnungs-Aufkleber	
9	432526	Varningsdekal	Warning sticker	Warnungs-Aufkleber	
10	416153	Varningsdekal	Warning sticker	Warnungs-Aufkleber	
11	416151	Varningsdekal	Warning sticker	Warnungs-Aufkleber	88x167
12	416155	Varningsdekal	Warning sticker	Warnungs-Aufkleber	
13	416156	Varningsdekal	Warning sticker	Warnungs-Aufkleber	
14	416157	Varningsdekal	Warning sticker	Warnungs-Aufkleber	
15	416158	Varningsdekal	Warning sticker	Warnungs-Aufkleber	
16	416160	Varningsdekal	Warning sticker	Warnungs-Aufkleber	
17	444116	Varningsdekal	Warning sticker	Warnungs-Aufkleber	
18	456238	Dekal	Sticker	Aufkleber	
19	427868	Aluminiumskylt vridprov	Aluminium plate, calibration	Aluminiumschild, abdreprobe	
20	428783	Dekal spårmarkering	Sticker Tramlining system	Aufkleber Fahrgassenschaltung	
21	413376	Dekal "LGF"	Sticker "Slow vehicle"	Aufkleber "Warndreieck"	400x350
22	415841	Arbetsdjupskala	Depth scale	Ablagetiefenskala	160x30
23	302657	Index, djupskala	Index, depth scale	Index, Tiefenskala	
24	417028	Dekal "Lyft här"	Sticker "Lift here"	Aufkleber "Hier Heben"	
25	457945	Dekal	Sticker	Aufkleber	
26	444117	Dekal	Sticker	Aufkleber	
27	443441	Dekal	Sticker	Aufkleber	
28	405760	Dekal "Lyft här"	Sticker "Lift here"	Aufkleber "hier anheben"	60x40
29	421434	Dekal "25 km/h"	Sticker "25 km/h"	Aufkleber "25 km/h"	

Заповітря
 Агро
 замовлення запчастин
 (050)-407-68-47
 (050)-407-68-45

Crossboard 1
Crossboard 1
Crossboard 1

Pos	No.	Svenska	English	Deutsch	Dim	
1	410389	Skruv	Screw	Schraube	M20x94	
2	429961	Axel, mittsektion	Axle, center section	Achse, Mittelsektion		
3	429965	Axel, vinge	Axle, wing	Achse, Flügelsektion		
4	413896	Plastplugg	Plastic plug	Kunststoffpfropfen	60x60	
5	443413	Krampa	Clamp	Bügel		
6	468612	Skruv	Screw	Schraube	M16x30	
7	51021600021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M16	
8	51022000021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M20	
9	201787	Pinne	Tine	Zinken	Crossboard	
10	51011200021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M12	
11	419998	Spets	Tip	Spitze	ST, B:45 mm	
12	50061203521	Vagnsbult	Carriage bolt	Bolzen	M12x35	
13	50061210021	Vagnsbult	Carriage bolt	Bolzen	M12x100	
14	426600	Pinnfäste	Tine bracket	Zinkenträger		
15	469953	Lagring	Bearing	Lager		
16	441043	Hävarm	Lever arm	Hebelarm		LH
16	441044	Hävarm	Lever arm	Hebelarm		RH
17	50001611021	Skruv	Screw	Schraube	M16x110	
18	440938	Platta	Plate	Platte		



Замовлення запчастин
(050)-407-68-47
(050)-407-68-45

Fig. / Abb. 29

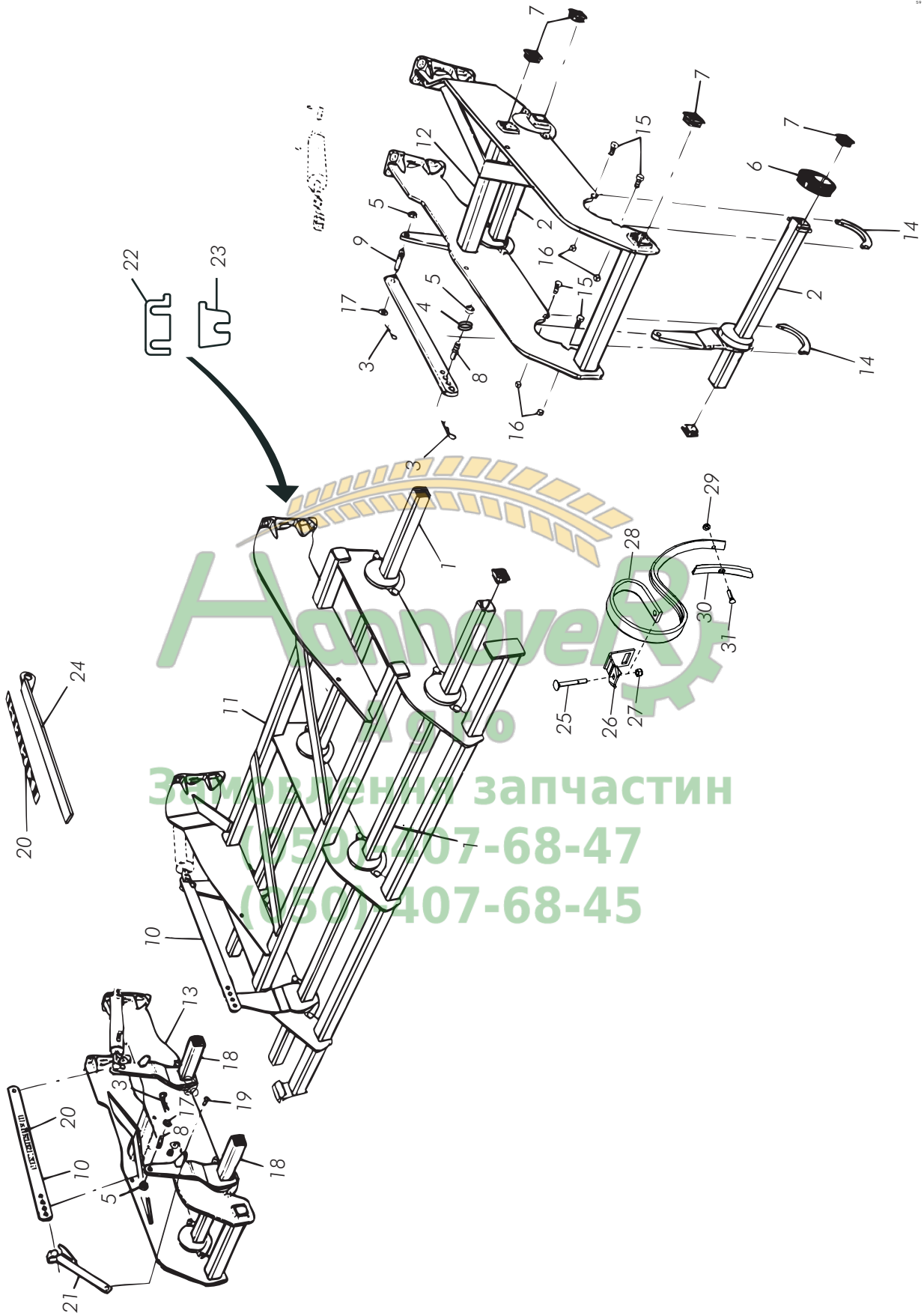


Fig. / Abb. 29

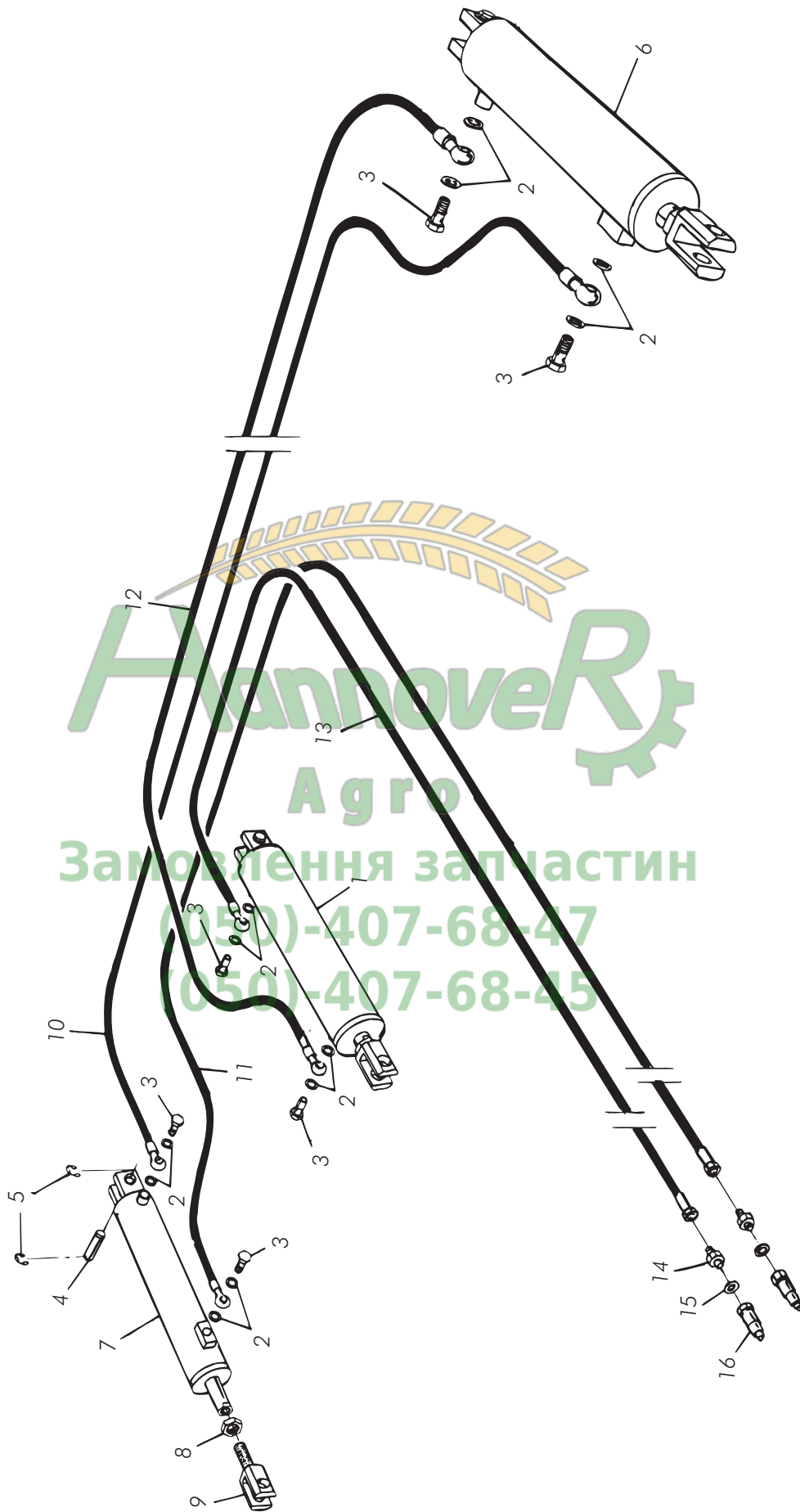
System Disc, Agrilla
System Disc, Agrilla
System Disc, Agrilla

RDA 400S

Pos	No.	Svenska	English	Deutsch	Dim	
1	440126	Axel, mittsektion	Axle, center section	Achse, Mittelsektion		
2	448948	Axel, vingsektion	Axel, wing section	Achse, Flügelsektion	LH	
3	405080	Låsnål	Locking pin	Arretierstift		
4	430234	Distans	Spacer	Distanz		
5	408407	Låglåsmutter	Locknut, low	Sicherungsmutter, flach	SPEC, M20	
6	424107	Plastlagring	Plastic bearing	Plastlagerung	60x60	
7	413896	Plastplugg	Plastic plug	Kunststoffpfropfen	60x60	
8	415814	Tapp	Stud	Zapfen	L:85	
9	426439	Tapp	Stud	Zapfen		
10	430067	Stag	Stay	Strebe		
11	440054	Ram, hydraulisk drivning	Frame, hydraulic drive	Rahmen, Hydraulik Vortrieb	CR	-15312
11	478511	Ram	Frame	Rahmen	CR	15313-
12	440058	Ram	Frame	Rahmen	LH	-15312
12	478512	Ram	Frame	Rahmen	LH	15313-
13	448932	Ram	Frame	Rahmen	RH	-15312
13	478513	Ram	Frame	Rahmen	RH	15313-
14	443413	Krampa	Clamp	Bügel		
15	468612	Skruv	Screw	Schraube	M16x30	
16	51021600021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M16	
17	52002000041	Bricka	Washer	Scheibe	M20	
18	448937	Axel, vinge	Axle, wing	Achse, Flügelsektion	RH	
19	50000803021	Skruv	Screw	Schraube	M8x30	
20	302657	Index, djupskala	Index, depth scale	Index, Tiefenskala		
20	302657	Index, djupskala	Index, depth scale	Index, Tiefenskala		
21	441368	Visare	Pointer	Zeiger		
22	444512	Distans	Spacer	Distanz	2 mm	
22	444513	Distans	Spacer	Distanz	1 mm	
23	444514	Distans	Spacer	Distanz	2 mm	
23	444515	Distans	Spacer	Distanz	1 mm	
24	441364	Plåt	Plate	Blech		
25	50061210021	Vagnsbult	Carriage bolt	Bolzen	M12x100	
26	426600	Pinnfäste	Tine bracket	Zinkenträger		
27	51011200021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M12	
28	428797	Pinne "Agrilla Cobra" inkl. spets	Tine "Agrilla Cobra", incl. tip	Zinken "Agrilla Cobra" einschl. Spitze		
29	407303	Flånsmutter	Flanged nut	Flanschmutter	M10	
30	400523	Spets "Standard", inkl skruv och mutter (25 st)	Tip "Standard", incl. screw and nut (25 pcs)	Spitze "Standard", einschl. Schraube und Mutter (25 st)		
31	404797	Plogbult inkl. flånsmutter	Plough bolt, incl. flanged nut	Bolzen einschl. Flanschmutter	M10x45	

(050)-407-68-45

Fig. / Abb. 30



Hydraulik System Disc
 Hydraulics System Disc
 Hydraulik System Disc

RDA 400S

Pos	No.	Svenska	English	Deutsch	Dim
1	404635	Hydraulcylinder	Hydraulic ram	Hydraulikzylinder	D:70/25, L:520/295
1	404645	Tätningssats	Sealing set	Dichtungssatz	
1	409639	Cylinderrör	Ram tube	Zylinderrohr	
1	409638	Kolvstång	Piston rod	Kolbenstange	
1	409675	Kolvstångsstyrning	Piston rod guide	Kolbenstangenführung	
2	402202	Gummistålbricka	Rubber steel washer	Gummistahlscheibe	1/4"
3	406751	Hålskruv, banjo	Hole screw, banjo	Hohlschraube, Banjo	1/4"
4	411260	Axel	Axle	Achse	Ø20x60
5	54021500091	Låsring	Circlip	Springring	RS15
6	404636	Hydraulcylinder	Hydraulic ram	Hydraulikzylinder	D:65/25, L:520/296
6	404646	Tätningssats	Sealing set	Dichtungssatz	
6	409641	Cylinderrör	Ram tube	Zylinderrohr	
6	409640	Kolvstång	Piston rod	Kolbenstange	
6	409676	Kolvstångsstyrning	Piston rod guide	Kolbenstangenführung	
7	416175	Hydraulcylinder	Hydraulic ram	Hydraulikzylinder	D:60/25
7	404647	Tätningssats	Sealing set	Dichtungssatz	
7	418125	Cylinderrör	Ram tube	Zylinderrohr	
7	409642	Kolvstång	Piston rod	Kolbenstange	
7	409676	Kolvstångsstyrning	Piston rod guide	Kolbenstangenführung	
8	51032000021	Mutter	Nut	Mutter	M20
9	405134	Gaffel	Fork	Gabel	
10	442911	Hydraulslang	Hydraulic hose	Hydraulikschlauch	DI:1/4", L:3410
11	442912	Hydraulslang	Hydraulic hose	Hydraulikschlauch	DI:1/4", L:8405
12	442910	Hydraulslang	Hydraulic hose	Hydraulikschlauch	DI:1/4", L:3000
13	442452	Hydraulslang	Hydraulic hose	Hydraulikschlauch	DI:1/4", L:8185
14	401782	Nippel	Nipple	Nippel	1/4"-1/2"
15	401774	Gummistålbricka	Rubber steel washer	Gummistahlscheibe	1/2"
16	401776	Snabbkoppling	Quick coupling	Schnellkupplung	ML, 1/2"

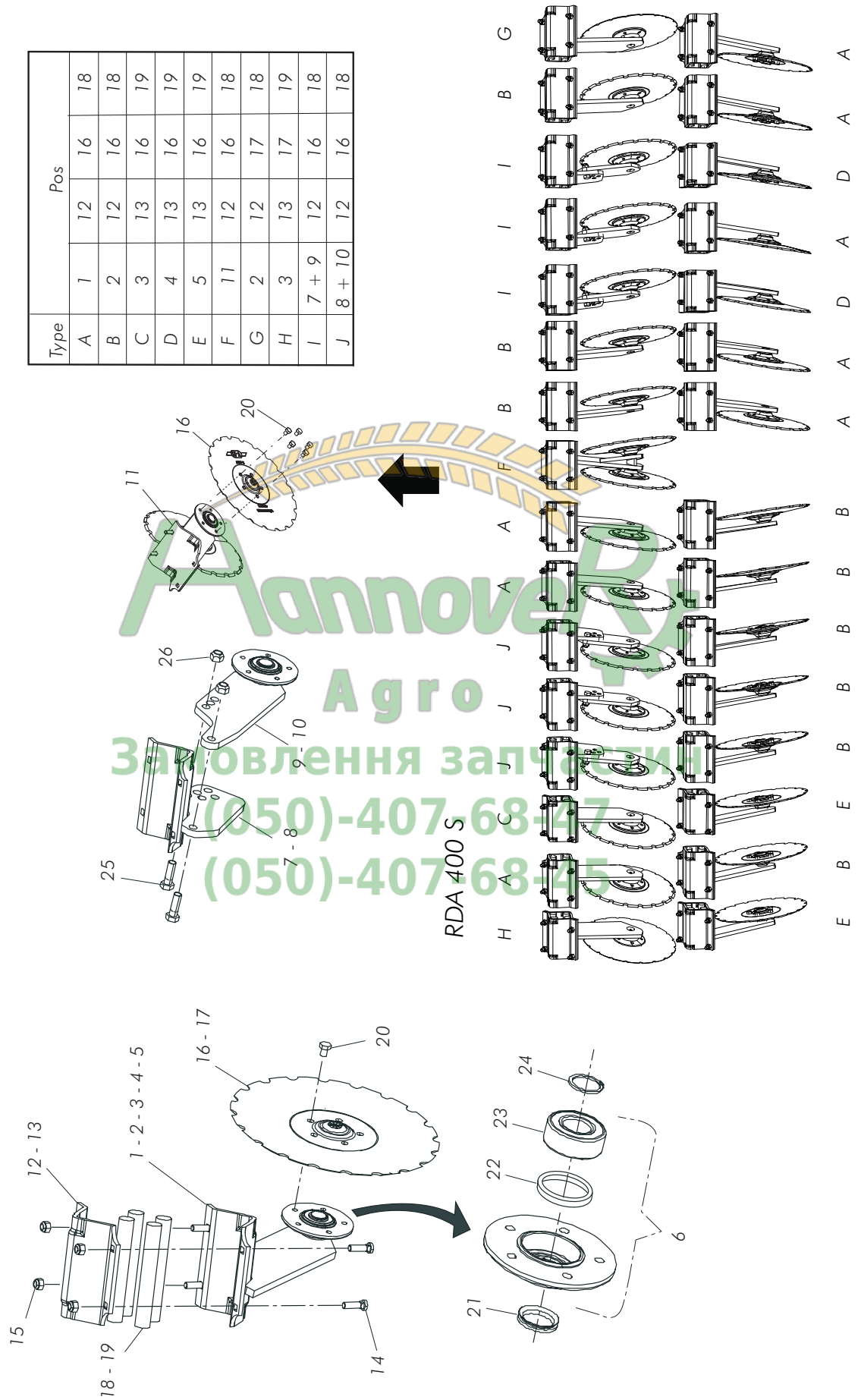
Агро

Замовлення запчастин

(050)-407-68-47

(050)-407-68-45

Fig. / Abb. 31



Översikt tallriksarmar
Overview Disc arms
Scheibenarmen

Pos	No.	Svenska	English	Deutsch	Dim
1	430161	Tallriksarm, inkl. nav	Disc arm, incl. Hub	Scheibenarm, einschl. Nabe	WI, ASSY
2	430162	Tallriksarm, inkl. nav	Disc arm, incl. Hub	Scheibenarm, einschl. Nabe	WI, ASSY
3	430163	Tallriksarm, inkl. nav	Disc arm, incl. Hub	Scheibenarm, einschl. Nabe	NW, ASSY
4	430164	Tallriksarm, inkl. nav	Disc arm, incl. Hub	Scheibenarm, einschl. Nabe	NW, ASSY
5	430165	Tallriksarm, inkl. nav	Disc arm, incl. Hub	Scheibenarm, einschl. Nabe	NW, ASSY
6	420832	Lagerhus	Bearing housing	Lagergehäuse	ASSY
7	432712	Fäste	Bracket	Halterung	
8	432711	Fäste	Bracket	Halterung	
9	432718	Tallriksarm, inkl. nav	Disc arm, incl. Hub	Scheibenarm, einschl. Nabe	
10	432717	Tallriksarm, inkl. nav	Disc arm, incl. Hub	Scheibenarm, einschl. Nabe	
11	451526	Tallriksarm, inkl. nav	Disc arm, incl. Hub	Scheibenarm, einschl. Nabe	WI, CR, ASSY
12	307168	Överfall	Cover	Führungsplatte	200 mm
13	307169	Överfall	Cover	Führungsplatte	170 mm
14	428571	Vagnsbult	Carriage bolt	Bolzen	M12x42, 10.9
15	51011200021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M12
16	451372	Tallrik, kupad	Disc, curved	Scheibe, gewölbt	Ø410 mm, V55
17	451371	Tallrik, flat	Disc, flat	Scheibe, flach	Ø410 mm, V55
18	450991	Gummistav	Rubber bar	Gummistab	L:190 mm
19	414846	Gummistav	Rubber bar	Gummistab	L:170 mm
20	50001201621	Skruv	Screw	Schraube	M12x16
21	413545	V-ring	V-ring	V-Ring	
22	405813	Tätningring	Sealing ring	Dichtring	
23	405814	Kullager	Ball bearing	Kugellager	
24	406021	Låsring	Circlip	Seegerring	AS 30x2
25	50001605021	Skruv	Screw	Schraube	M16x50
26	51021600021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M16



Замовлення запчастин
(050)-407-68-47
(050)-407-68-45

Fig. / Abb. 32

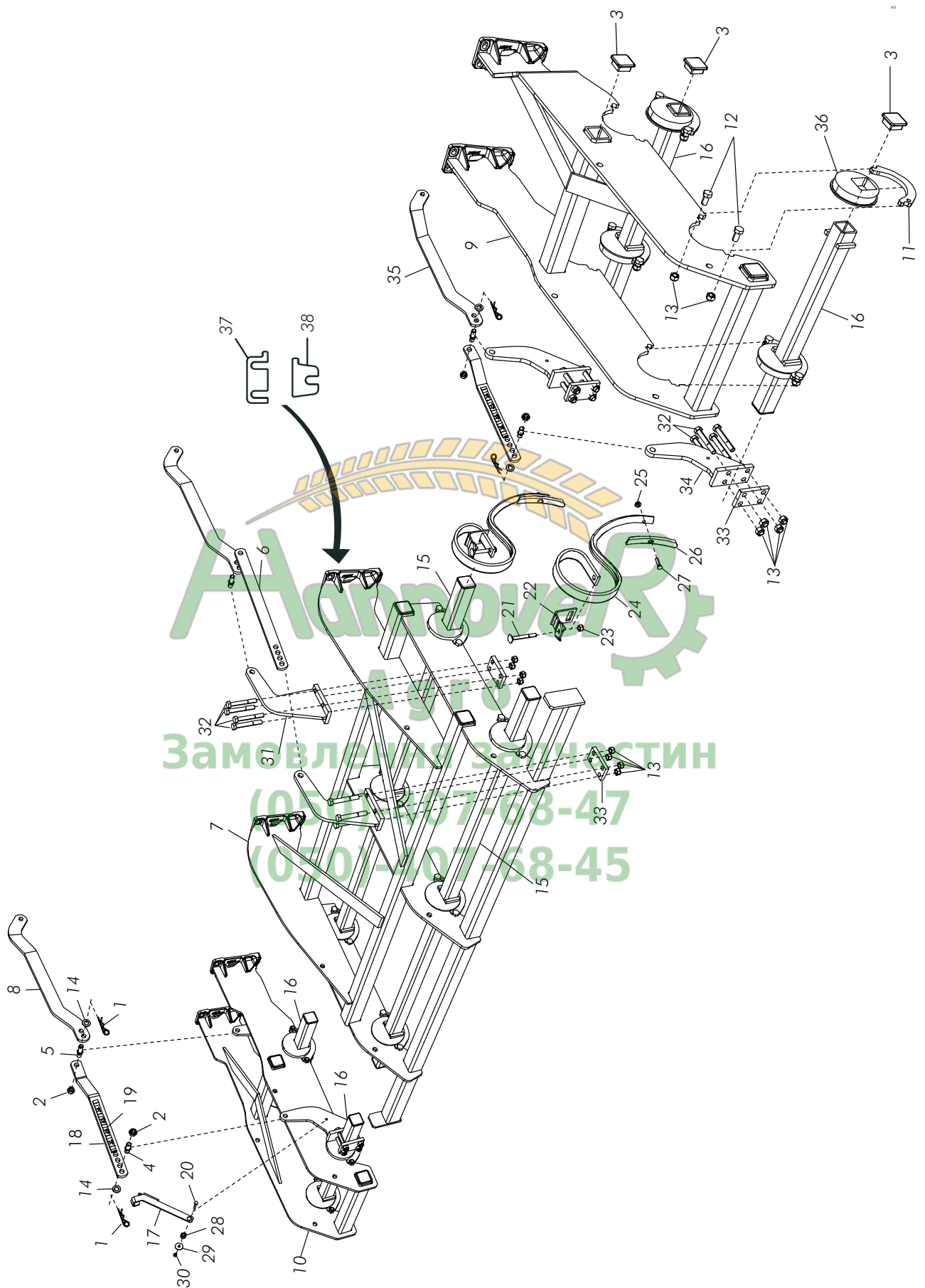
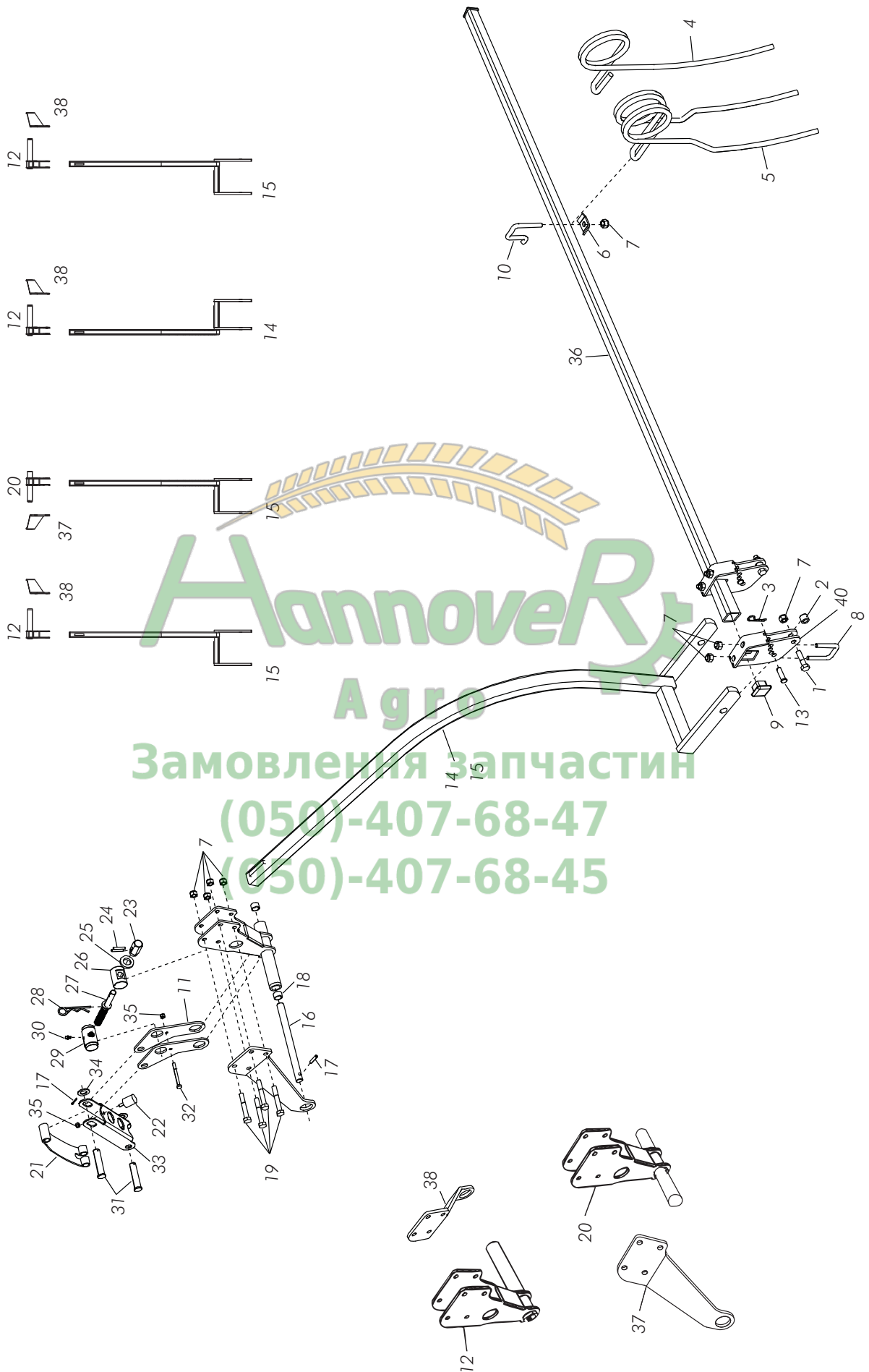


Fig. / Abb. 32

System Agrilla
System Agrilla
System Agrilla
RDA 400S
-15431

Pos	No.	Svenska	English	Deutsch	Dim	
1	405080	Låsnål	Locking pin	Arretierstift		
2	408407	Låglåsmutter	Locknut, low	Sicherungsmutter, flach	SPEC, M20	
3	413896	Plastplugg	Plastic plug	Kunststoffpfropfen	60x60	
4	415503	Tapp	Stud	Zapfen	L:68	
5	415814	Tapp	Stud	Zapfen	L:85	
6	430067	Stag	Stay	Strebe		
7	440054	Ram, hydraulisk drivning	Frame, hydraulic drive	Rahmen, Hydraulik Vortrieb	CR	-15312
7	478511	Ram	Frame	Rahmen	CR	15313-
8	440155	Stag	Stay	Strebe		
9	440058	Ram	Frame	Rahmen	LH	-15312
9	478512	Ram	Frame	Rahmen	LH	15313-
10	440059	Ram	Frame	Rahmen	RH	-15312
10	478516	Ram	Frame	Rahmen	RH	15313-
11	443413	Krampa	Clamp	Bügel		
12	468612	Skruv	Screw	Schraube	M16x30	
13	51021600021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M16	
14	52002000041	Bricka	Washer	Scheibe	M20	
15	441914	Axel, mittsektion	Axle, center section	Achse, Mittelsektion		
16	440218	Axel, vinge	Axle, wing	Achse, Flügelsektion		
17	441367	Plåt	Plate	Blech		
18	430068	Stag	Stay	Strebe		-15312
18	479785	Stag	Stay	Strebe		15313-
19	302657	Index, djupskala	Index, depth scale	Index, Tiefenskala		
20	50000804021	Skruv	Screw	Schraube	M8x40	
21	50061210021	Vagnsbult	Carriage bolt	Bolzen	M12x100	
22	426600	Pinnfäste	Tine bracket	Zinkenträger		
23	51011200021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M12	
24	428797	Pinne "Agrilla Cobra" inkl. spets	Tine "Agrilla Cobra", incl. tip	Zinken "Agrilla Cobra" einschl. Spitze		
25	407303	Flånsmutter	Flanged nut	Flanschmutter	M10	
26	400523	Spets "Standard", inkl skruv och mutter (25 st)	Tip "Standard", incl. screw and nut (25 pcs)	Spitze "Standard", einschl. Schraube und Mutter (25 st)		
27	404797	Plogbult inkl. flånsmutter	Plough bolt, incl. flanged nut	Bolzen einschl. Flanschmutter	M10x45	
28	51001000021	Mutter	Nut	Mutter	M10	
29	52050800041	Bricka	Washer	Scheibe	M8	
30	51010800021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M8	
31	440202	Hävarm	Lever arm	Hebelarm		
32	50001611021	Skruv	Screw	Schraube	M16x110	
33	440938	Platta	Plate	Platte		
34	440198	Hävarm	Lever arm	Hebelarm		
35	440156	Stag	Stay	Strebe		-15312
35	482627	Stag	Stay	Strebe		15313-
36	424107	Plastlagring	Plastic bearing	Plastlagerung	60x60	
37	444512	Distans	Spacer	Distanz	2 mm	Tillbehör/ Access./ Zubehör
37	444513	Distans	Spacer	Distanz	1 mm	Tillbehör/ Access./ Zubehör
38	444514	Distans	Spacer	Distanz	2 mm	Tillbehör/ Access./ Zubehör
38	444515	Distans	Spacer	Distanz	1 mm	Tillbehör/ Access./ Zubehör

Fig. / Abb. 33

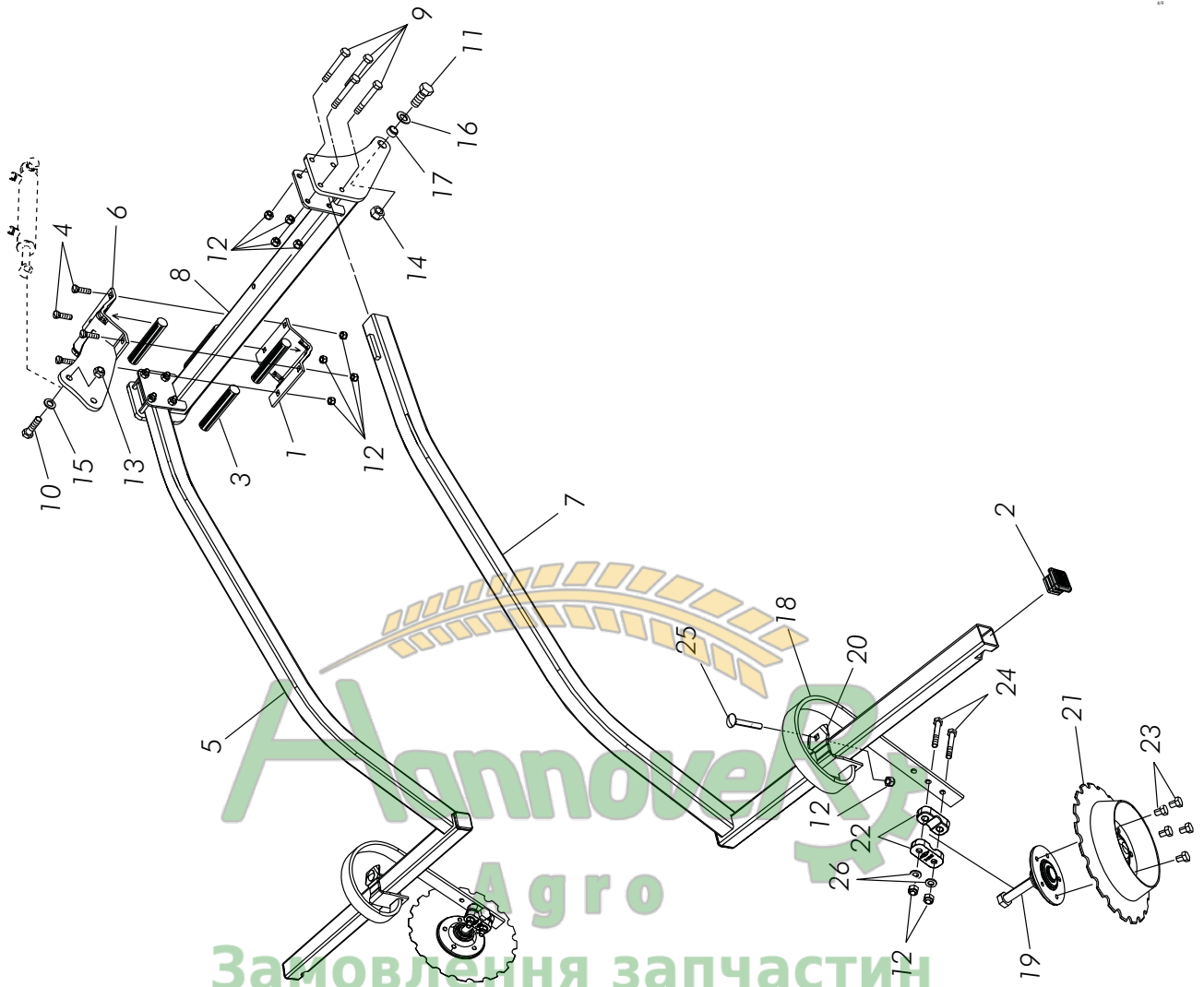


**Efterharv
Following harrow
Nachstriegel**

RDA 400S

Pos	No.	Svenska	English	Deutsch	Dim
1	50001205021	Skruv	Screw	Schraube	M12x50
2	53012001690	Spännstift	Roll pin	Spannstift	
3	402220	Låsnål	Locking pin	Arretierstift	
4	306239	Efterharvspinne	Following harrow tine	Nacheggenzinken	12 mm
5	445067	Pinne	Tine	Zinken	
6	401233	Bricka	Washer	Scheibe	
7	51011200021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M12
8	425046	Krampa	Clamp	Krampe	
9	419084	Plastplugg	Plastic plug	Kunststoffpfropfen	40x40
10	400976	Fäste	Bracket	Halterung	
11	427691	Länk	Link	Gelenk	
12	449962	Fäste	Bracket	Halterung	
13	53041204071	Sprint	Pin	Splint	
14	450501	Skakel, dubbel	Following harrow arm, double	Gabelbaum, doppelte	RH
15	449888	Skakel, dubbel	Following harrow arm, double	Gabelbaum, doppelte	LH
16	427690	Axel	Axle	Achse	
17	53000803591	Spännstift	Roll pin	Spannstift	Ø8x35
18	427693	Bussning	Bushing	Buchse	
19	50001207021	Skruv	Screw	Schraube	M12x70
20	449498	Fäste	Bracket	Halterung	
21	427696	Bladfjäder	Plate spring	Blattfeder	
22	433002	Gummidämpare	Rubber damper	Gummidämpfer	
23	429106	Hylsa	Sleeve	Hülse	
24	53000603591	Spännstift	Roll pin	Spannstift	Ø6x35
25	52122340641	Bricka	Washer	Scheibe	23x40x6
26	430341	Mutter	Nut	Mutter	
27	429104	Skruv	Screw	Schraube	
28	405080	Låsnål	Locking pin	Arretierstift	
29	430340	Mutter	Nut	Mutter	
30	407661	Smörjnippel	Grease nipple	Schmiernippel	ST, M8
31	53042009071	Sprint	Pin	Splint	
32	50000808021	Skruv	Screw	Schraube	M8x80
33	433000	Plåt	Plate	Blech	
34	52002000041	Bricka	Washer	Scheibe	M20
35	51010800021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M8
36	413951	Pinnaxel, mittsektion	Tine shaft, midsection	Zinkenträger, Mittelsektion	CR, L:2830
36	415756	Pinnaxel, vingsektion	Tine shaft, wing section	Zinkenträger, Flügelsektion	
37	455683	Plåt	Plate	Blech	LH
38	455682	Plåt	Plate	Blech	RH
39	449805	Axel	Axle	Achse	
40	429233	Efterharvsfäste	Following harrow mounting	Nacheggenhalter	

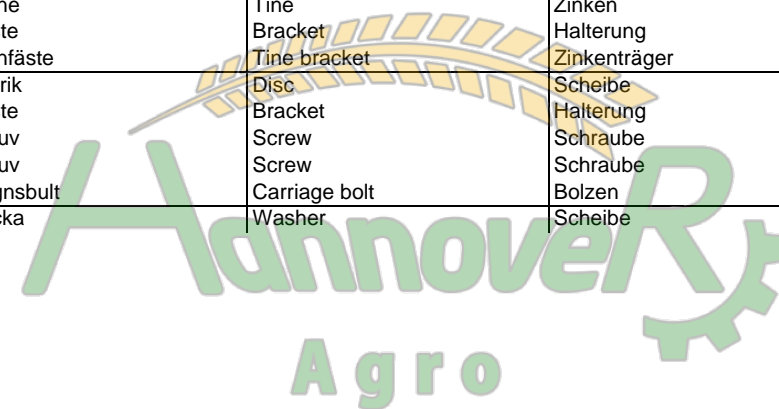
Fig. / Abb. 34



Annover Agro
Замовлення запчастин
(050)-407-68-47
(050)-407-68-45

Ritsmarkör
Pre-emergence bout markers
Vorauslauf- Markierer

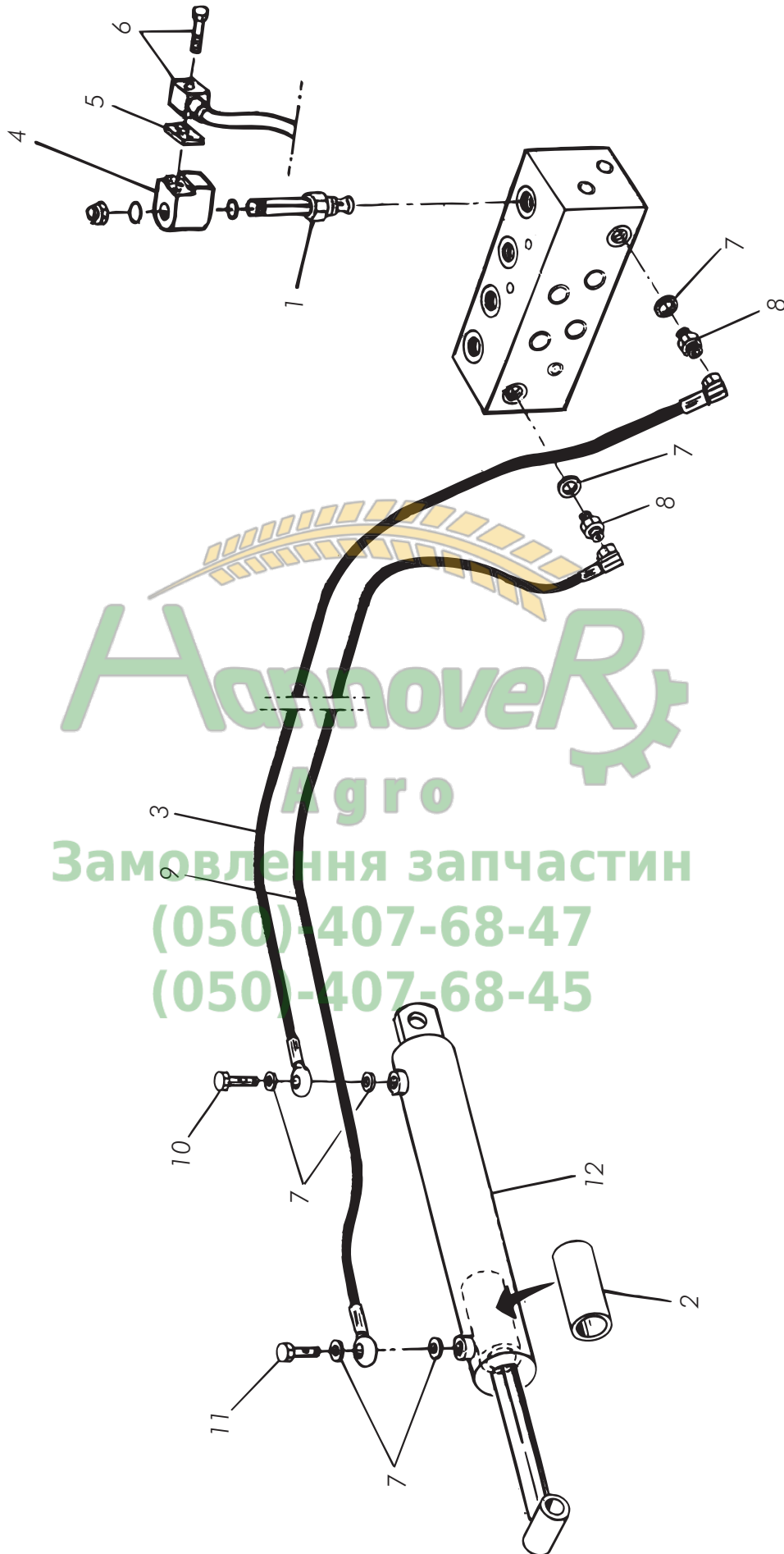
Pos	No.	Svenska	English	Deutsch	Dim
1	307169	Överfall	Cover	Führungsplatte	170 mm
2	404326	Plastplugg	Plastic plug	Kunststoffpfropfen	
3	414846	Gummistav	Rubber bar	Gummistab	L:170 mm
4	428571	Vagnsbult	Carriage bolt	Bolzen	M12x42, 10.9
5	469724	Ritsmarkör	Pre-emergence bout marker	Vorauslauf-Markierer	
6	469726	Fäste	Bracket	Halterung	
7	469808	Ritsmarkör	Pre-emergence bout marker	Vorauslauf-Markierer	
8	469873	Ritsmarkör	Pre-emergence bout marker	Vorauslauf-Markierer	
9	50001209021	Skruv	Screw	Schraube	M12x90
10	50001606011	Skruv	Screw	Schraube	M16x60
11	50002005021	Skruv	Screw	Schraube	M20x50
12	51011200021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M12
13	51021600021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M16
14	51022000021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M20
15	52001600041	Bricka	Washer	Scheibe	M16
16	52002000041	Bricka	Washer	Scheibe	M20
17	53022501490	Spännstift	Roll pin	Spannstift	25x14
18	201787	Pinne	Tine	Zinken	Crossboard
19	422669	Fäste	Bracket	Halterung	
20	430700	Pinnfäste	Tine bracket	Zinkenträger	
21	443333	Tallrik	Disc	Scheibe	Ø325 mm
22	465271	Fäste	Bracket	Halterung	
23	50001201621	Skruv	Screw	Schraube	M12x16
24	50001208021	Skruv	Screw	Schraube	M12x80
25	50061208521	Vagnsbult	Carriage bolt	Bolzen	M12x85
26	52001200041	Bricka	Washer	Scheibe	M12



Замовлення запчастин

(050)-407-68-47

(050)-407-68-45



Агрo
Замовлення запчастин
(050)-407-68-47
(050)-407-68-45

Hydraulik, ritsmarkör
Hydraulic system, Pre-emergence bout markers
Hydraulik, Vorauflauf-Markierer

RDA 400S

Pos	No.	Svenska	English	Deutsch	Dim	
1	420651	Patronventil	Cartridge valve	Patronenventil	EC08B/20NB	
1	416267	Tätningssats	Sealing set	Dichtungssatz		-15612
2	415512	Hylsa	Sleeve	Hülse		
3	450445	Hydraulslang	Hydraulic hose	Hydraulikschlauch	DI:1/4", L:2485	
4	420657	Solenoid, svart, rund	Solenoid, black, round	Magnetschalter, schwarz, rund		
5	413650	Silikongummitätning	Silicone rubber seal	Silikongummidichtung		
6	412428	Kontakt	Connector	Schalter		
7	402202	Gummistålbricka	Rubber steel washer	Gummistahlscheibe	1/4"	
8	401790	Nippel	Nipple	Nippel	1/4"-1/4"	
9	450444	Hydraulslang	Hydraulic hose	Hydraulikschlauch	DI:1/4", L:2645	
10	406753	Hålskruv, strypt 1,5 mm	Hole screw, reducing 1,5 mm	Hohlschraube, gedrosselt 1,5 mm	1/4"	
11	406751	Hålskruv, banjo	Hole screw, banjo	Hohlschraube, Banjo	1/4"	
12	490840	Hydraulcylinder	Hydraulic ram	Hydraulik zylinder		ASSY, 15613- 15613
12	478253	Tätningssats	Sealing kit	Dichtungssatz		-15612
12	422066	Hydraulcylinder	Hydraulic ram	Hydraulikzylinder	D:35/20, L:410/ 175	-15612
12	406448	Tätningssats	Sealing set	Dichtungssatz		-15612
12	409665	Cylinderrör	Ram tube	Zylinderrohr		-15612
12	409664	Kolvstång	Piston rod	Kolbenstange		-15612
12	409674	Kolvstångsstyrning	Piston rod guide	Kolbenstangenführung		-15612

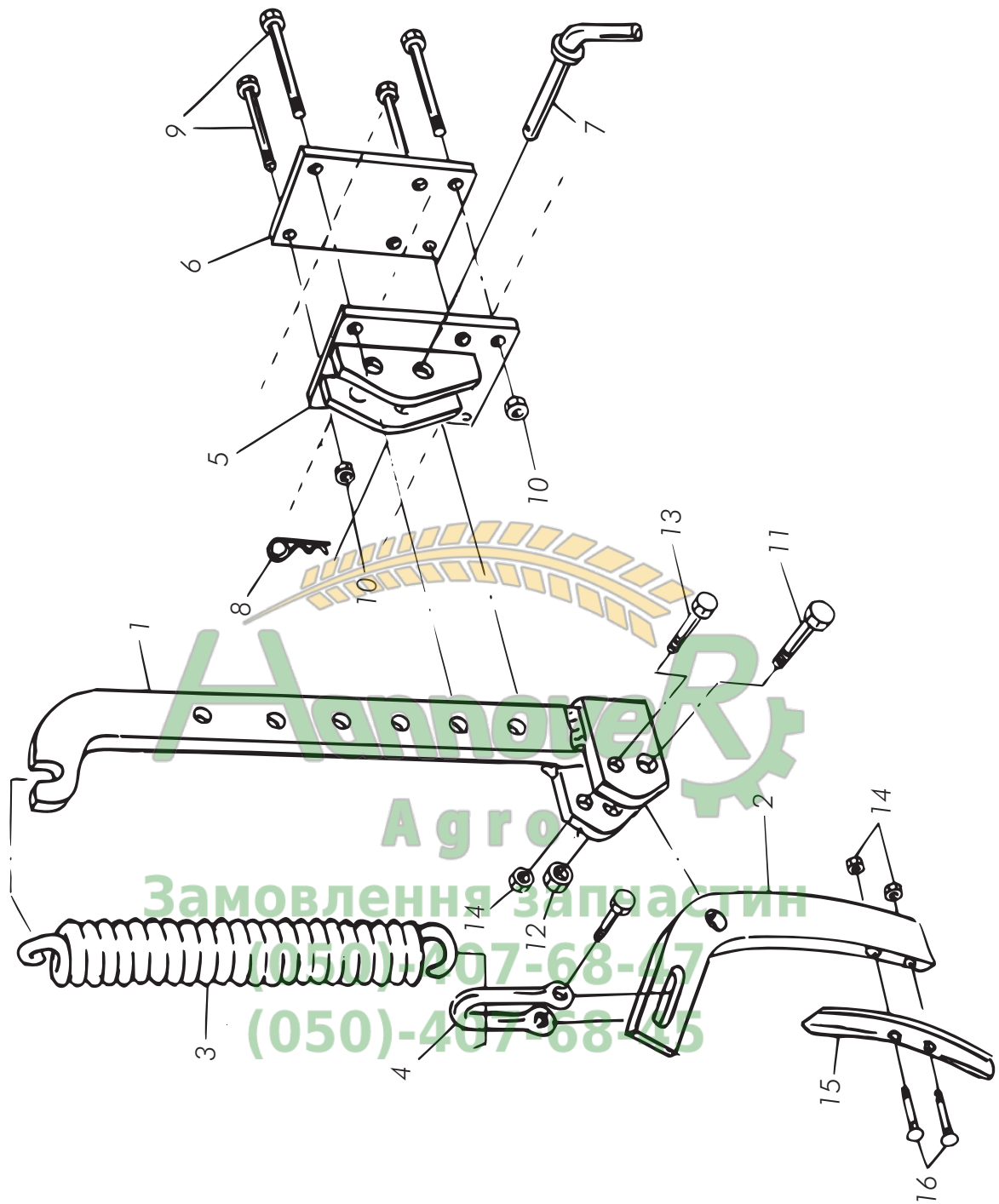


Замовлення запчастин

(050)-407-68-47

(050)-407-68-45

Fig. / Abb. 36



Spårluckrare
Track eradicator
Spurlockerer

Pos	No.	Svenska	English	Deutsch	Dim
1	428806	Pinne	Tine	Zinken	UP
2	428807	Pinne	Tine	Zinken	LOW
3	428808	Fjäder	Spring	Feder	
4	428809	Schackel inkl. bult	D-shackle incl. Bolt	Schäkel einschl. Bolzen	
5	433129	Fäste	Bracket	Halterung	
6	433131	Platta	Plate	Platte	
7	401029	Sprint	Pin	Splint	
8	405080	Låsnål	Locking pin	Arretierstift	
9	50001615021	Skruv	Screw	Schraube	M16x15 0
10	51021600021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M16
11	428816	Skruv	Screw	Schraube	M20x80
12	51022000021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M20
13	50001607021	Skruv	Screw	Schraube	M16x70
14	407303	Flänsmutter	Flanged nut	Flanschmutter	M10
15	421488	Spets, inkl skruv och mutter (25 st)	Tip, incl. screw and nut (25 pcs)	Spitze, einschl. Schraube und Mutter (25 st)	
16	414555	Plogbult inkl. mutter	Plough bolt, incl. nut	Bolzen einschl. Mutter	M10x70

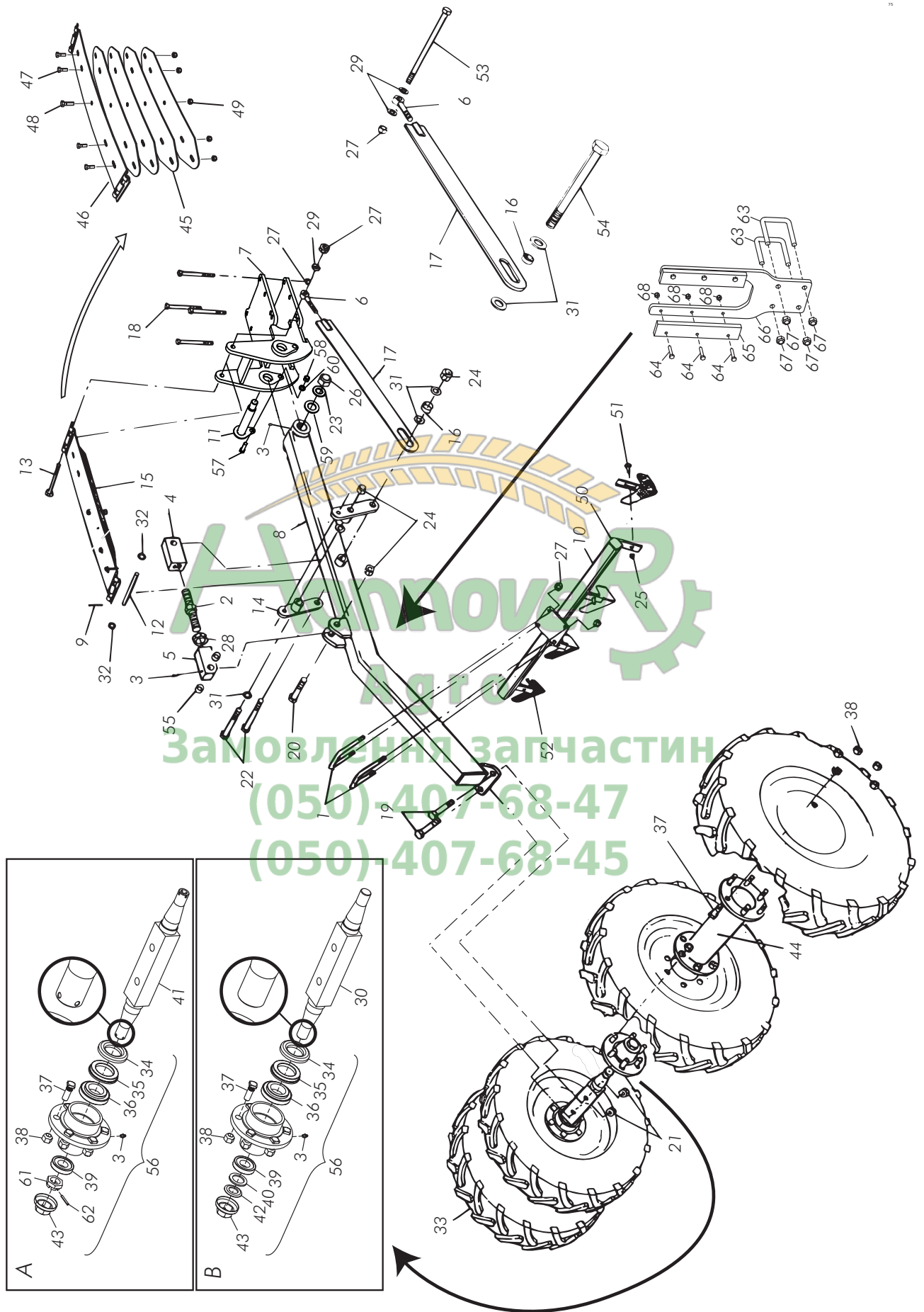


Замовлення запчастин

(050)-407-68-47

(050)-407-68-45

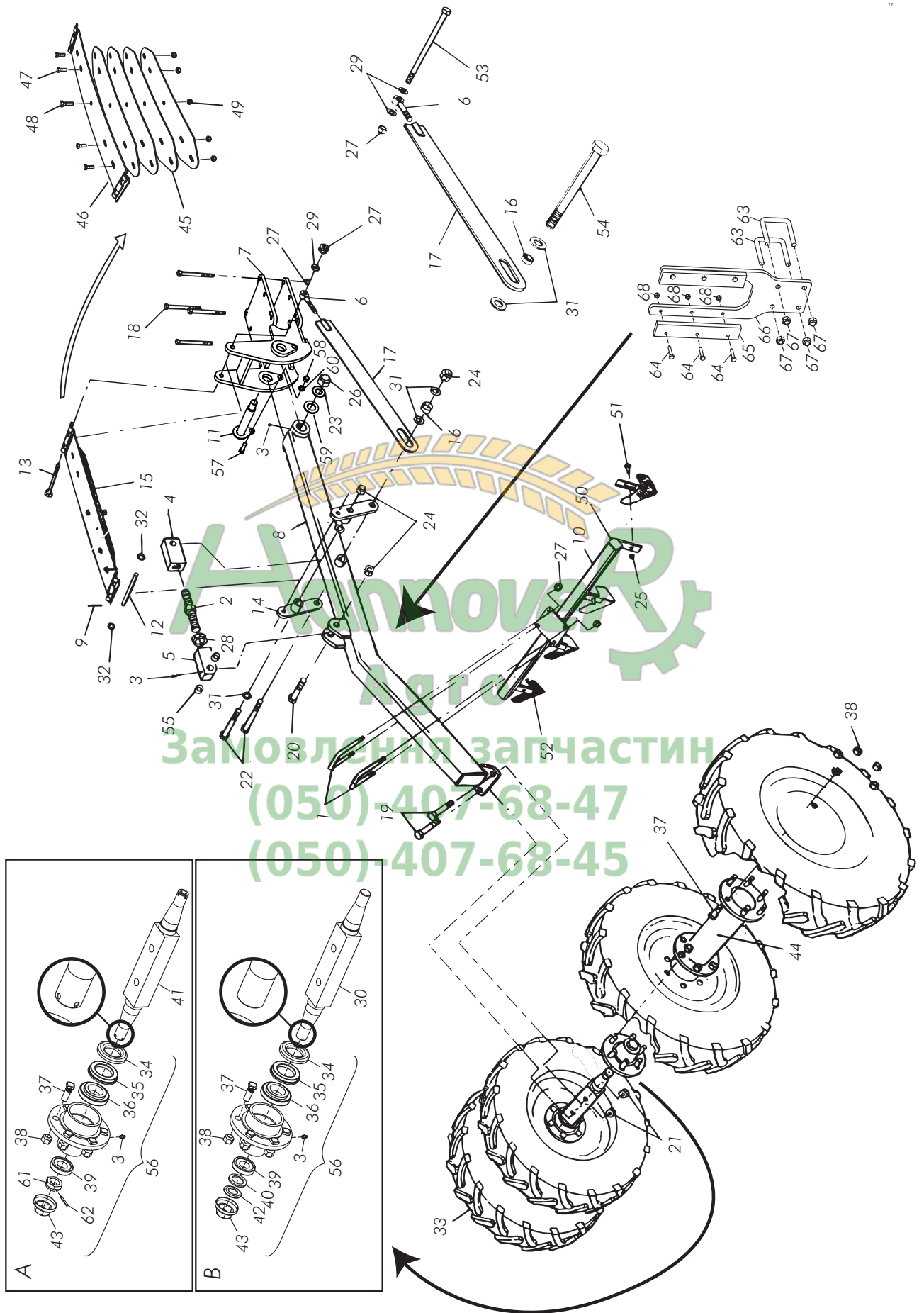
Fig. / Abb. 37



Vingpackare
Wingpacker
Flügelpacker

Pos	No.	Svenska	English	Deutsch	Dim	
1	402764	Krampa	Clamp	Krampe	M16x120	
2	403024	Parallelliscskruv	Turnbuckle	Parallellic-Schraube		
3	407661	Smörjnippel	Grease nipple	Schmiernippel	ST, M8	
4	417905	Mutter	Nut	Mutter		
5	417906	Mutter	Nut	Mutter		
6	419015	Skruv	Screw	Schraube	M16x90	
7	474080	Fäste	Bracket	Halterung		
8	430826	Arm	Arm	Arm		
9	53030504071	Saxpinne	Split pin	Hohlstift	Ø5x40	
10	418376	Avskraparbalk, 2-hjul	Scraper beam, 2-wheel	Abstreiferträger, 2-Räder		
10	418370	Avskraparbalk, 3-hjul	Scraper beam, 3-wheel	Abstreiferträger, 3-Räder	LH	
10	418371	Avskraparbalk, 3-hjul	Scraper beam, 3-wheel	Abstreiferträger, 3-Räder	RH	
10	418375	Avskraparbalk, 4-hjul	Scraper beam, 4-wheel	Abstreiferträger, 4-Räder		
11	473992	Ledbult	Pin bolt	Gelenkbolzen		
12	430836	Sprint	Pin	Splint	Ø15x194	
13	50001625011	Skruv	Screw	Schraube	M16x250	
14	430843	Länkkarm	Link arm	Gelenkarm		
15	432034	Fjäderpaket	Spring package	Federpaket		
16	432209	Distans	Spacer	Distanz		
17	433740	Stag	Stay	Strebe		
18	50001615021	Skruv	Screw	Schraube	M16x150	
19	50002009021	Skruv	Screw	Schraube	M20x90	
20	50002413021	Skruv	Screw	Schraube	M24x130	
21	51022000021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M20	
22	50002422021	Skruv	Screw	Schraube	M24x220	
23	52003000041	Bricka	Washer	Scheibe	M30	
24	51012400021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M24	
25	51011200021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M12	
26	51023000011	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M30	
27	51021600021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M16	
28	51033000021	Mutter	Nut	Mutter	M30	
29	52001600041	Bricka	Washer	Scheibe	M16	
30	307055	Hjulaxel	Wheel beam	Radachse		
31	52002400041	Bricka	Washer	Scheibe	M24	
32	52131526241	Bricka	Washer	Scheibe		
33	427644	Hjul	Wheel	Rad	TR, LH 7.00-15"	
33	427645	Hjul	Wheel	Rad	TR, RH 7.00-15"	
33	307113	Fälg	Rim	Felge		
33	422876	Däck	Tyre	Reifen	7.00x15"	
33	427213	Slang	Hose	Schlauch		
34	401954	Tättningsbricka	Sealing washer	Dichtungsscheibe	OUT	
35	401955	Tättningsbricka	Sealing washer	Dichtungsscheibe	IN	
36	401956	Rullager	Roller bearing	Rollenlager		
37	401959	Navskruv	Hub screw	Nabenschraube		
38	401960	Navmutter	Hub nut	Nabenmutter		
39	401961	Rullager	Roller bearing	Rollenlager		
40	401962	Bricka	Washer	Scheibe		
41	489431	Axel	Axle	Achse		
42	401964	Mutter	Nut	Mutter		
43	401965	Navkapsel	Hub cap	Radkappe		
44	307050	Skarvhylsa	Extension sleeve	Verbindungsmuffe		
45	432032	Bladfjäder	Plate spring	Blattfeder		
46	430827	Bladfjäder	Plate spring	Blattfeder		UP
47	432213	Skruv, inkl mutter	Screw, incl. nut	Schraube, einschl. Mutter	M10	
48	50001204021	Skruv	Screw	Schraube	M12x40	CR
49	51011200021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M12	CR
50	404326	Plastplugg	Plastic plug	Kunststoffpfropfen		
51	50061203021	Vagnsbult	Carriage bolt	Bolzen	M12x30	
52	307002	Avskrapare	Scraper	Abstreifer		
53	50001625011	Skruv	Screw	Schraube	M16x250	

Fig. / Abb. 37



**Vingpackare
Wingpacker
Flügelpacker**

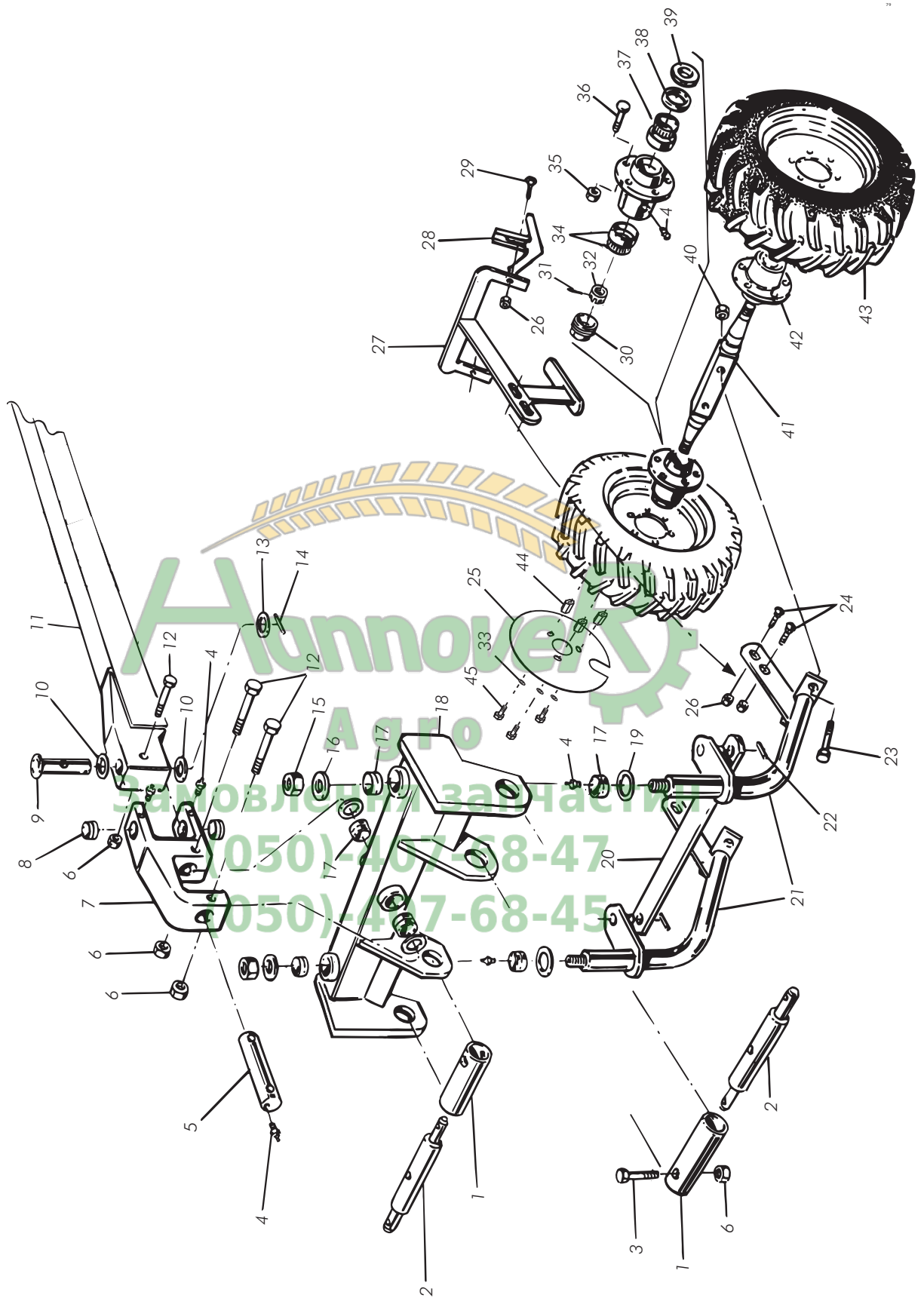
RDA 400S

Pos	No.	Svenska	English	Deutsch	Dim
54	50002424021	Skruv	Screw	Schraube	M24x240
55	53023002090	Spännstift	Roll pin	Spannstift	30x20
56	401953	Nav	Hub	Nabe	ASSY
57	50001606021	Skruv	Screw	Schraube	M16x60
58	51011600021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M16
59	52003900041	Bricka	Washer	Scheibe	M39
60	52001600041	Bricka	Washer	Scheibe	M16
61	420334	Kronmutter	Castle nut	Kronenmutter	M30x1,5
62	53010503690	Spännstift	Roll pin	Spannstift	Ø5x36
63	402765	Krampa	Clamp	Krampe	M14
64	50000804021	Skruv	Screw	Schraube	M8x40
65	488486	Platta	Plate	Platte	
66	488483	Plåt	Plate	Blech	
67	51011400021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M14, Nyloc
68	51010800021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M8



**Замовлення запчастин
(050)-407-68-47
(050)-407-68-45**

Fig. / Abb. 38



Styrbar mellanpackare PIVOT
Steerable wheel press PIVOT
Lenkbar Zwischenpacker PIVOT

Pos	No.	Svenska	English	Deutsch	Dim
1	415894	Hylsa	Sleeve	Hülse	
2	307181	Axel	Axle	Achse	
3	50001609021	Skruv	Screw	Schraube	M16x90
4	407661	Smörjnippel	Grease nipple	Schmiernippel	ST, M8
5	307182	Axel	Axle	Achse	
6	51021600021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M16
7	307184	Fäste	Bracket	Halterung	
8	419063	Hylsa	Sleeve	Hülse	
9	307190	Axel	Axle	Achse	
10	419057	Bricka	Washer	Scheibe	
11	476000	Dragrör	Draw-bar tube	Rohr	L:2100 mm
11	475060	Dragrör	Draw-bar tube	Rohr	L:2900 mm
12	50001611021	Skruv	Screw	Schraube	M16x110
13	419062	Bricka	Washer	Scheibe	
14	53000809091	Spännstift	Roll pin	Spannstift	Ø8x90
15	51023000021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M30
16	419058	Bricka	Washer	Scheibe	
17	484292	Glidlager	Slide bearing	Gleitlager	
18	484312	Dragbalk	Beam	Träger	
19	419056	Bricka	Washer	Scheibe	2 mm
20	419070	Parallellstag	Parallel stay	Lenkspurstange	
21	307188	Ben	Leg	Bein	
22	53000804091	Spännstift	Roll pin	Spannstift	Ø8x40
23	50002009021	Skruv	Screw	Schraube	M20x90
24	428571	Vagnsbult	Carriage bolt	Bolzen	M12x42, 10.9
25	455070	Plåt	Plate	Blech	
26	51011200021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M12
27	427647	Avskraparm	Scraper arm	Abstreiferarm	
28	307002	Avskrapare	Scraper	Abstreifer	
29	50061203021	Vagnsbult	Carriage bolt	Bolzen	M12x30
30	401965	Navkapsel	Hub cap	Radkappe	
31	53010503690	Spännstift	Roll pin	Spannstift	Ø5x36
32	420334	Kronmutter	Castle nut	Kronmutter	M30x1,5
33	52001600041	Bricka	Washer	Scheibe	M16
34	401961	Rullager	Roller bearing	Rollenlager	
35	401960	Navmutter	Hub nut	Nabenmutter	
36	401959	Navskruv	Hub screw	Nabenschraube	
37	401956	Rullager	Roller bearing	Rollenlager	
38	401955	Tätningssbricka	Sealing washer	Dichtungsscheibe	IN
39	401954	Tätningssbricka	Sealing washer	Dichtungsscheibe	OUT
40	51022000021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M20
41	477244	Axel	Axle	Achse	
42	401953	Nav	Hub	Nabe	ASSY
43	427644	Hjul	Wheel	Rad	TR, LH 7.00-15"
43	427645	Hjul	Wheel	Rad	TR, RH 7.00-15"
43	422876	Däck	Tyre	Reifen	7.00x15"
43	427213	Slang	Hose	Schlauch	
43	306471	Fälg	Rim	Felge	
44	455071	Mutter	Nut	Mutter	M16
45	50001602021	Skruv	Screw	Schraube	M16x20

Hydraulburet dragrör
Lower link drawbar pipe
Unterlenkeranhängung

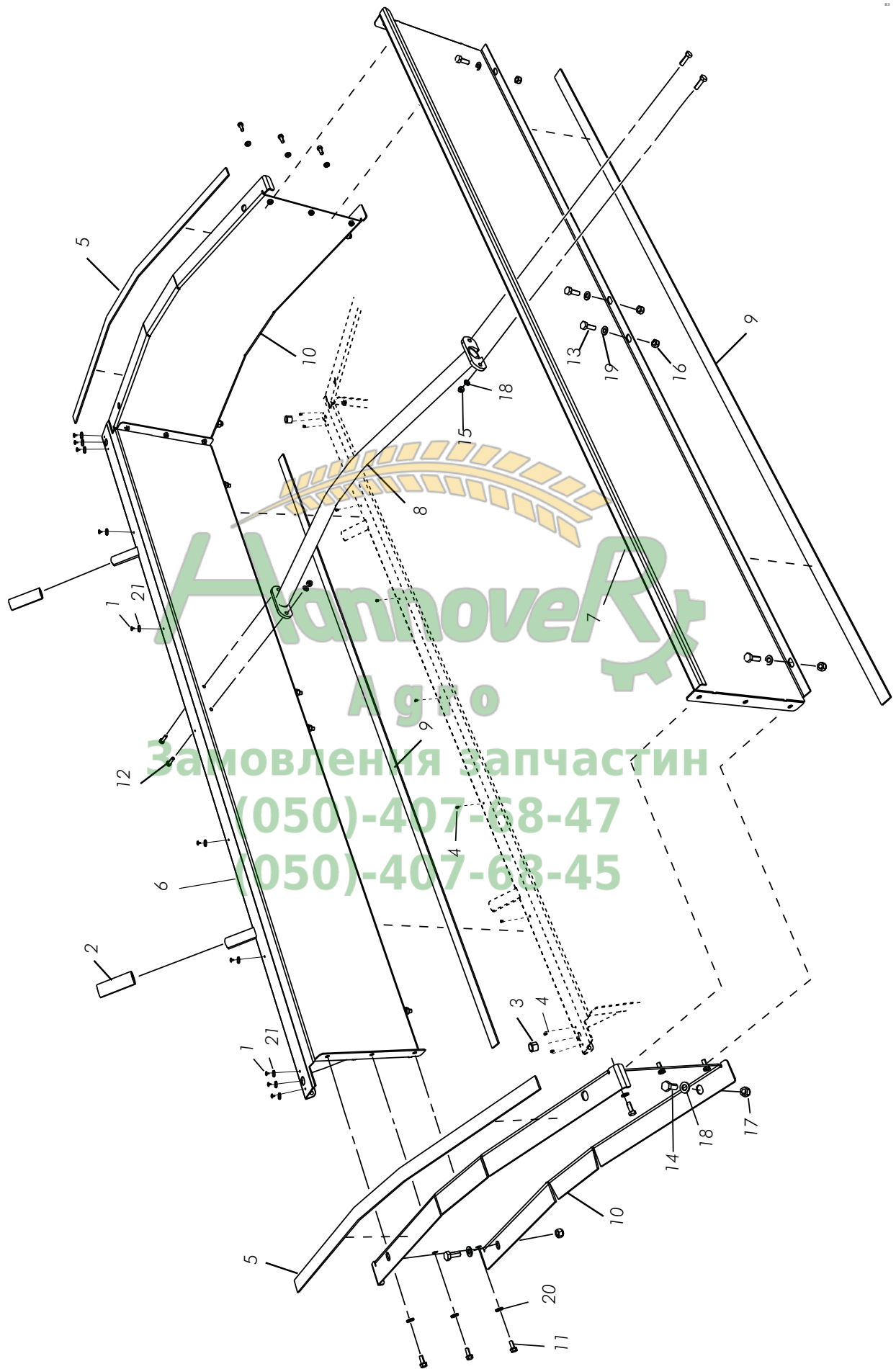
RDA 400S

Pos	No.	Svenska	English	Deutsch	Dim
1	415894	Hylsa	Sleeve	Hülse	
2	307181	Axel	Axle	Achse	
3	50001609021	Skruv	Screw	Schraube	M16x90
4	407661	Smörjnippel	Grease nipple	Schmiernippel	ST, M8
5	307182	Axel	Axle	Achse	
6	51021600021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M16
7	307184	Fäste	Bracket	Halterung	
8	419063	Hylsa	Sleeve	Hülse	
9	307190	Axel	Axle	Achse	
10	419057	Bricka	Washer	Scheibe	
11	476000	Dragrör	Draw-bar tube	Rohr	L:2100 mm
11	475060	Dragrör	Draw-bar tube	Rohr	L:2900 mm
12	50001611021	Skruv	Screw	Schraube	M16x110
13	419062	Bricka	Washer	Scheibe	
14	53000809091	Spännstift	Roll pin	Spannstift	Ø8x90
15	452126	Plugg	Plug	Pfropfen	
16	458792	Sprint	Pin	Splint	
17	401971	Ringsprint	Locking ring	Ringbolzen	Ø10x40
18	424880	Dragbalk	Beam	Träger	
19	419056	Bricka	Washer	Scheibe	2 mm



Замовлення запчастин
(050)-407-68-47
(050)-407-68-45

Fig. / Abb. 40



Förhöjningskrage
Hopper extension
Tankerhöhung

Pos	No.	Svenska	English	Deutsch	Dim
1	418590	Popnit	Pop rivet	Niet	
2	421654	Skyddsslang	Protective hose	Schutzschlauch	
3	421674	Lock	Cover	Schutzabdeckung	
4	421675	Lock	Cover	Schutzabdeckung	
5	465489	List	Strip	Leiste	
6	477081	Plåt	Plate	Blech	LH
7	477084	Plåt	Plate	Blech	RH
8	477087	Mellanör	Tube	Rohr	
9	609017	Tätninglist, metervara	Sealing strip, per metre	Dichtleiste, Meterware	30x4
10	477102	Plåt, gavel	Plate, gable	Blech, giebel	
11	50000802021	Skruv	Screw	Schraube	M8x20
12	50000802521	Skruv	Screw	Schraube	M8x25
13	50001003021	Skruv	Screw	Schraube	M10x30
14	50001203021	Skruv	Screw	Schraube	M12x30
15	51010800021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M8
16	51011000021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M10
17	51011200021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M12
18	52000800041	Bricka	Washer	Scheibe	M8
19	52001000041	Bricka	Washer	Scheibe	M10
20	52001200041	Bricka	Washer	Scheibe	M12
21	52090600041	Bricka, nit	Washer, rivet	Scheibe, Niete	M6



Замовлення запчастин
(050)-407-68-47
(050)-407-68-45

Fig. / Abb. 41

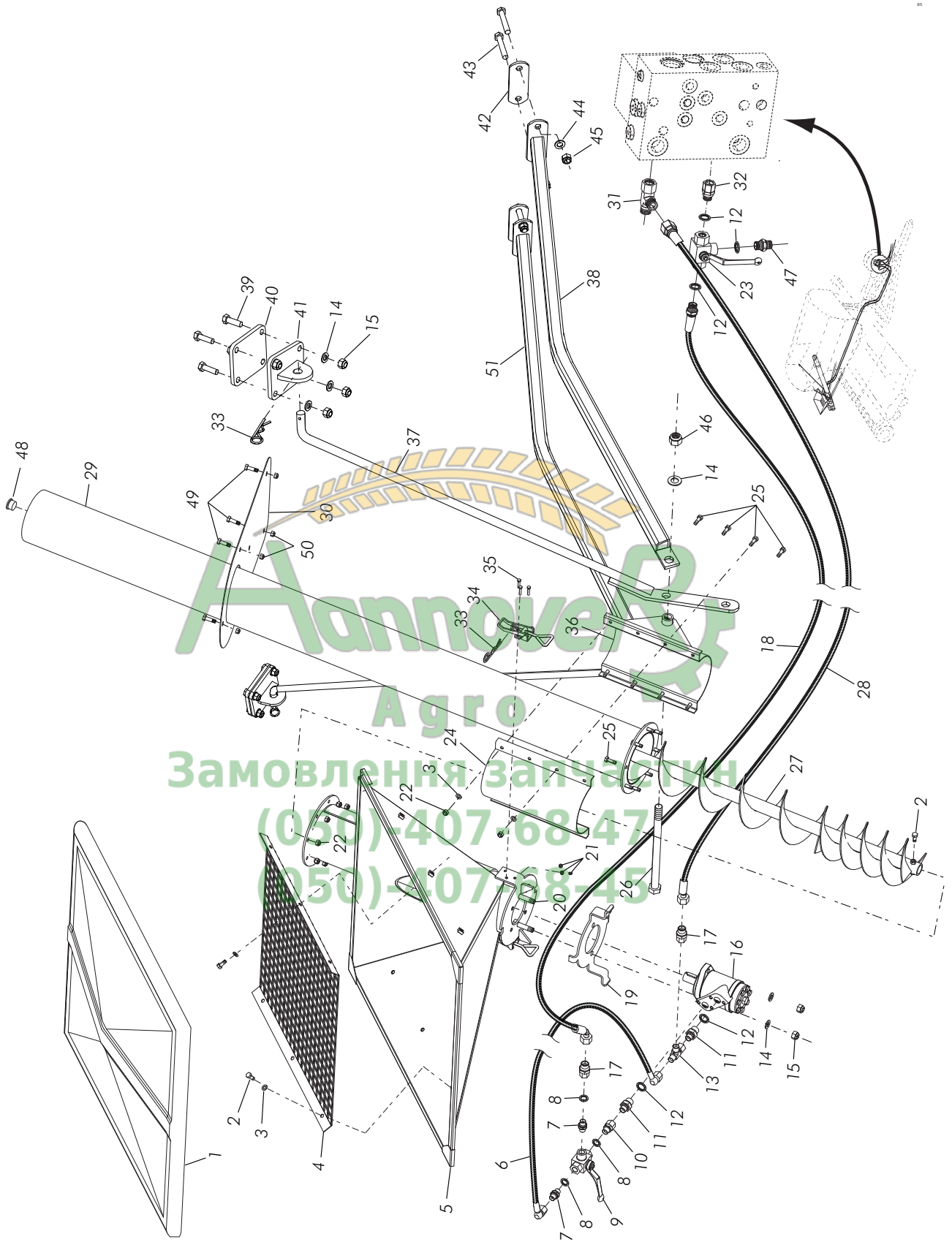


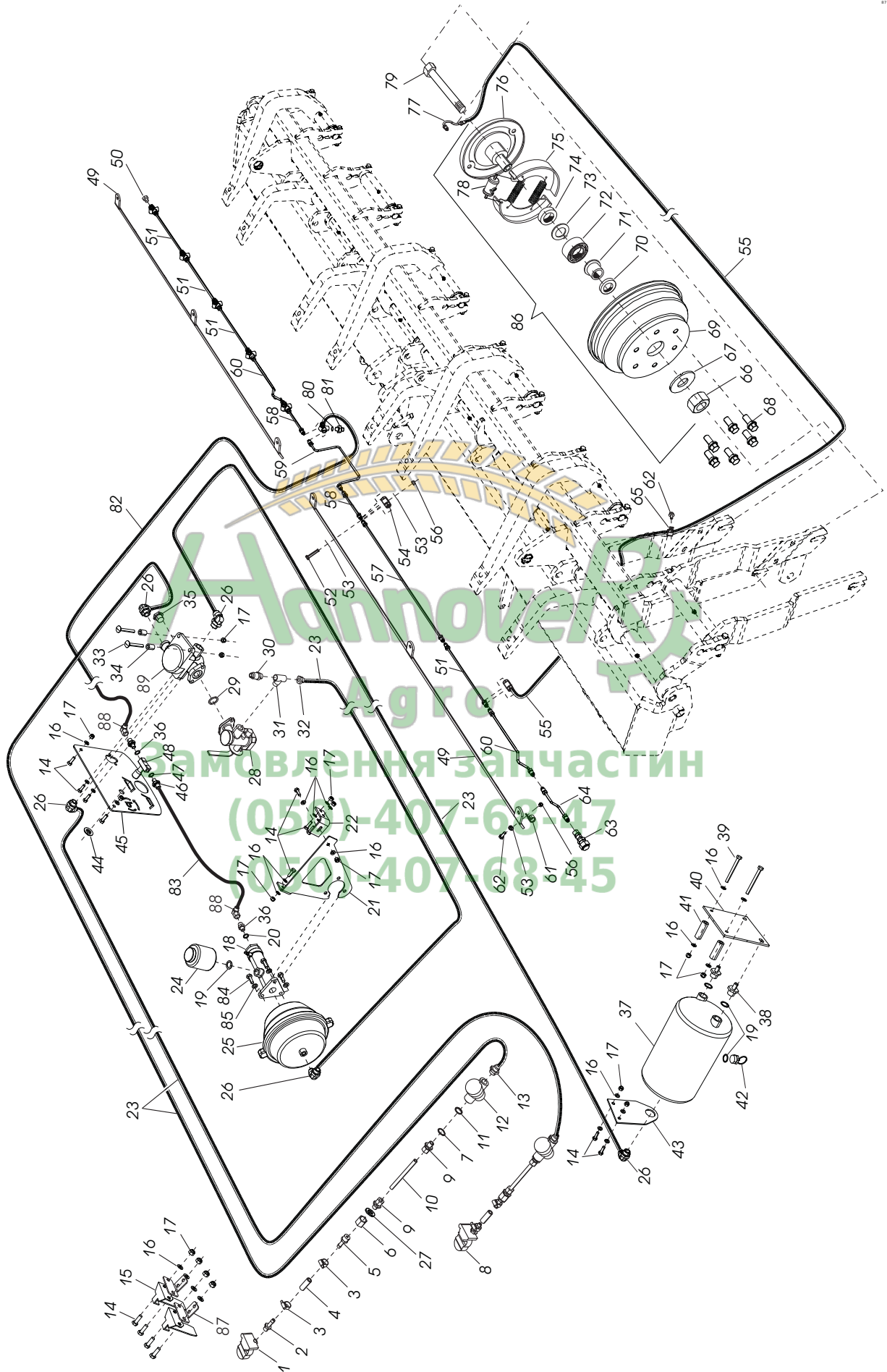
Fig. / Abb. 41

RDA 400S

Fyllskruv, ej fällbar
Auger, not foldable
Befüllschecke, nicht klappbar

Pos	No.	Svenska	English	Deutsch	Dim
1	453047	Presenning	Tarpaulin	Plane	
2	50000802021	Skruv	Screw	Schraube	M8x20
3	52000800041	Bricka	Washer	Scheibe	M8
4	452905	Galler	Grating	Gitter	
5	452252	Tratt	Funnel	Trichter	
6	446511	Hydraulslang	Hydraulic hose	Hydraulikschlauch	DI:3/8", L:420
7	401777	Adapter	Adapter	Adapter	
8	402203	Gummistålbricka	Rubber steel washer	Gummistahlscheibe	3/8"
9	414708	Kulventil, 3-vägs, inkl. handtag	Ball valve, 3-way, incl. handle	3-Wege-Kugelventil einschl. Handgriff	3/8"
10	411914	Anslutningsnippel	Connection nipple	Anschlußnippel	3/8"-3/8"
11	401773	Nippel	Nipple	Nippel	3/8"-1/2"
12	401774	Gummistålbricka	Rubber steel washer	Gummistahlscheibe	1/2"
13	411917	Anslutningsnippel T-rör	Connection nipple T-piece	Anschlußnippel T-Stück	3/8"
14	52001200041	Bricka	Washer	Scheibe	M12
15	51011200021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M12
16	463771	Hydraulmotor	Hydraulic motor	Hydraulik Motor	
16	463517	Tätningssats	Sealing kit	Dichtungssatz	
17	448394	Adapter	Adapter	Adapter	
18	459333	Hydraulslang	Hydraulic hose	Hydraulikschlauch	DI:1/2", L:5500
19	452284	Fläns	Flange	Flansch	
20	50001205021	Skruv	Screw	Schraube	M12x50
21	51010500021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M5
22	51010800021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M8
23	422871	Kulventil, 3-vägs	Ball valve, three-way	3-Wege Kugelventil	
24	422853	Fästplåt	Bracket	Sicherungsblech	
25	50000802521	Skruv	Screw	Schraube	M8x25
26	50002030021	Skruv	Screw	Schraube	M20x300
27	452210	Matarskruv	Feed screw	Vorschubschraube	
28	459332	Hydraulslang	Hydraulic hose	Hydraulikschlauch	DI:1/2", L:5500
29	459124	Rör	Tube	Rohr	
30	453033	Plåt	Plate	Blech	
31	427467	T-adapter	T-connector	T-adapter	
32	432471	Adapter	Adapter	Adapter	1/2"-1/2"
33	405080	Låsnål	Locking pin	Arretierstift	
34	425605	Excenterlås	Eccentric lock	Exzenter Schloß	
35	50000502521	Skruv	Screw	Schraube	M5x25
36	454445	Fäste	Bracket	Halterung	
37	476860	Länkarm	Link arm	Gelenkarm	
38	472939	Stag	Stay	Strebe	
38	473579	Stag	Stay	Strebe	
39	50001204021	Skruv	Screw	Schraube	M12x40
40	477121	Fäste	Bracket	Halterung	
41	476858	Fäste	Bracket	Halterung	
42	454428	Plattstång	Flat bar steel	Flachstahl	
43	50001610021	Skruv	Screw	Schraube	M16x100
44	52001600041	Bricka	Washer	Scheibe	M16
45	51011600021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M16
46	51012000021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M20
47	427453	Adapter	Adapter	Adapter	1/2"-1/2"
48	422636	Plugg	Plug	Pfropfen	
49	50000801622	Skruv	Screw	Schraube	M8x16
50	51000800021	Mutter	Nut	Mutter	M8
51	472939	Stag	Stay	Strebe	

Fig. / Abb. 42

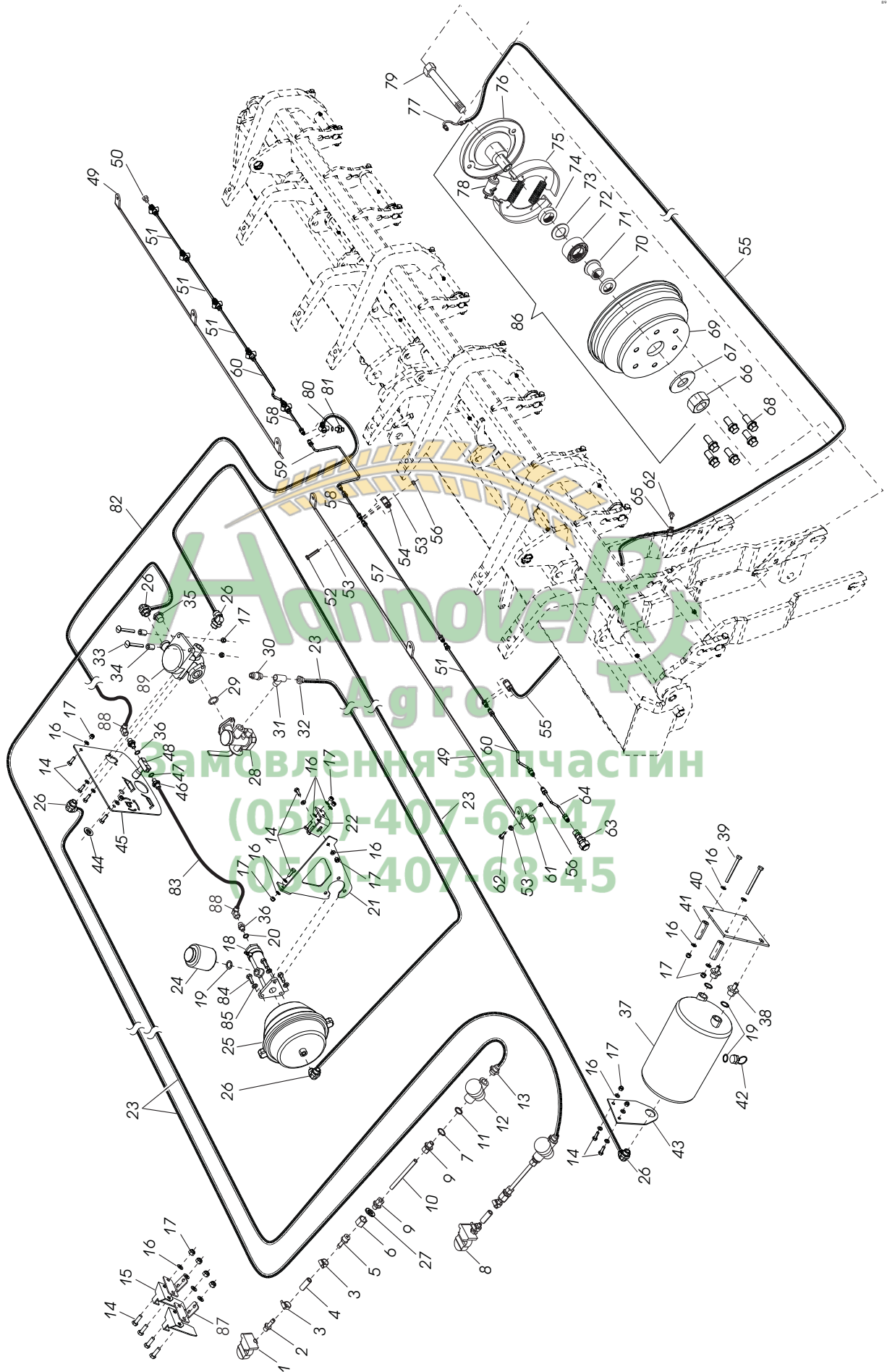


Pneumatiska bromsar
Pneumatic brakes
Pneumatische Bremsen

RDA 400S

Pos	No.	Svenska	English	Deutsch	Dim	
1	419501	Kopplingsnäve manöverledning (gul)	Socket for controls hose (yellow)	Anschluß Zufuhrleitung (gelb)		
2	419527	Slangnippel	Hose nipple	Schlauchnippel	M16x1,5-11x3,5	
3	419540	Slangklämma	Hose clamp	Schlauchklemme		
4	419523	Tryckluftslang	Air hose	Druckluftschlauch	L:2,8 m	
5	419528	Slangnippel	Hose nipple	Schlauchnippel	M22x1,5-11x3,5	
6	419543	Nippel	Nipple	Nippel	M22	
7	419545	Stödtring	Stay ring	Stützring		
8	419500	Kopplingsnäve matarledning (röd)	Socket for feed tube (red)	Anschluß Zufuhrleitung (rot)		
9	419526	Rörkoppling	Pipe fitting	Rohranschluß		
10	419542	Hydraulrör	Hydraulic tubing	Hydraulikrohr	Ø12x150	
11	419544	O-ring	O-ring	Runddichtring		
12	419502	Ledningsfilter	Pipe filter	Leitungsfilter		
13	419530	Push-in koppling	Push-in fitting	Steckkupplung	M22x1,5-10x1,5	
14	50000802021	Skruv	Screw	Schraube	M8x20	
15	419513	Blindkoppling	Blind connection	Blindniete		
16	52000800041	Bricka	Washer	Scheibe	M8	
17	51010800021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M8	
18	467594	Cylinder	Ram	Zylinder		
19	419525	Kopparbricka	Copper washer	Kupferscheibe		
20	476262	Bricka	Washer	Scheibe		
21	475863	Fäste	Bracket	Halterung		
22	475870	Fäste	Bracket	Halterung		
23	419531	Plastslang	Plastic hose	Kunststoffschlauch	L:10 m	
24	463224	Behållare	Container	Behålder		
25	467495	Cylinder	Ram	Zylinder		
26	451001	Koppling	Coupling	Kupplung	M22x1,5-10x1,5	
27	419525	Kopparbricka	Copper washer	Kupferscheibe		
28	476148	Ventil	Valve	Ventil		
29	428264	O-ring	O-ring	Runddichtring		
30	419529	Push-in koppling	Push-in fitting	Steckkupplung	M16x1,5-10x1,5	
31	468096	T-koppling	T-piece	T-stück		
32	419512	Nippel	Nipple	Nippel	M16x1,5	
33	50060808021	Vagnsbult	Carriage bolt	Bolzen	M8x80	
34	481303	Distans	Spacer	Distanz		
35	468167	Plugg	Plug	Pfropfen		
36	476261	Adapter	Adapter	Adapter		
37	419504	Lufttank	Air tank	Lufttank	10 liter	
38	427611	Plugg	Plug	Pfropfen		
39	50000812021	Skruv	Screw	Schraube	M8x120	14994-
39	50000811021	Skruv	Screw	Schraube	M8x110	-14993
40	427609	Fåste	Bracket	Halterung		
41	475871	Distans	Spacer	Distanz		
42	419506	Avtappningsventil	Bleed valve	Ablaßventil		
43	475862	Fåste	Bracket	Halterung		
44	476212	Mutter	Nut	Mutter		
45	481150	Plåt	Plate	Blech		
46	401789	Nippel	Nipple	Nippel	1/4"-3/8"	
47	419522	Kopparbricka	Copper washer	Kupferscheibe		
48	419514	Nålventil	Needle valve	Nadelventil		
49	418690	Hållare bromsrör	Holder, brake tubing	Halterung, Bremsrohr		
50	419520	Plugg med bricka	Plug with washer	Stopfen mit Zwischenlegscheibe		
51	418693	Bromsrör	Brake pipe	Bremsrohr	L:240 mm	
52	50010603521	Skruv	Screw	Schraube	M6x35	
53	52000600041	Bricka	Washer	Scheibe	M6	
54	419517	Fördelare	Distributor	Verteiler	M10x3	

Fig. / Abb. 42

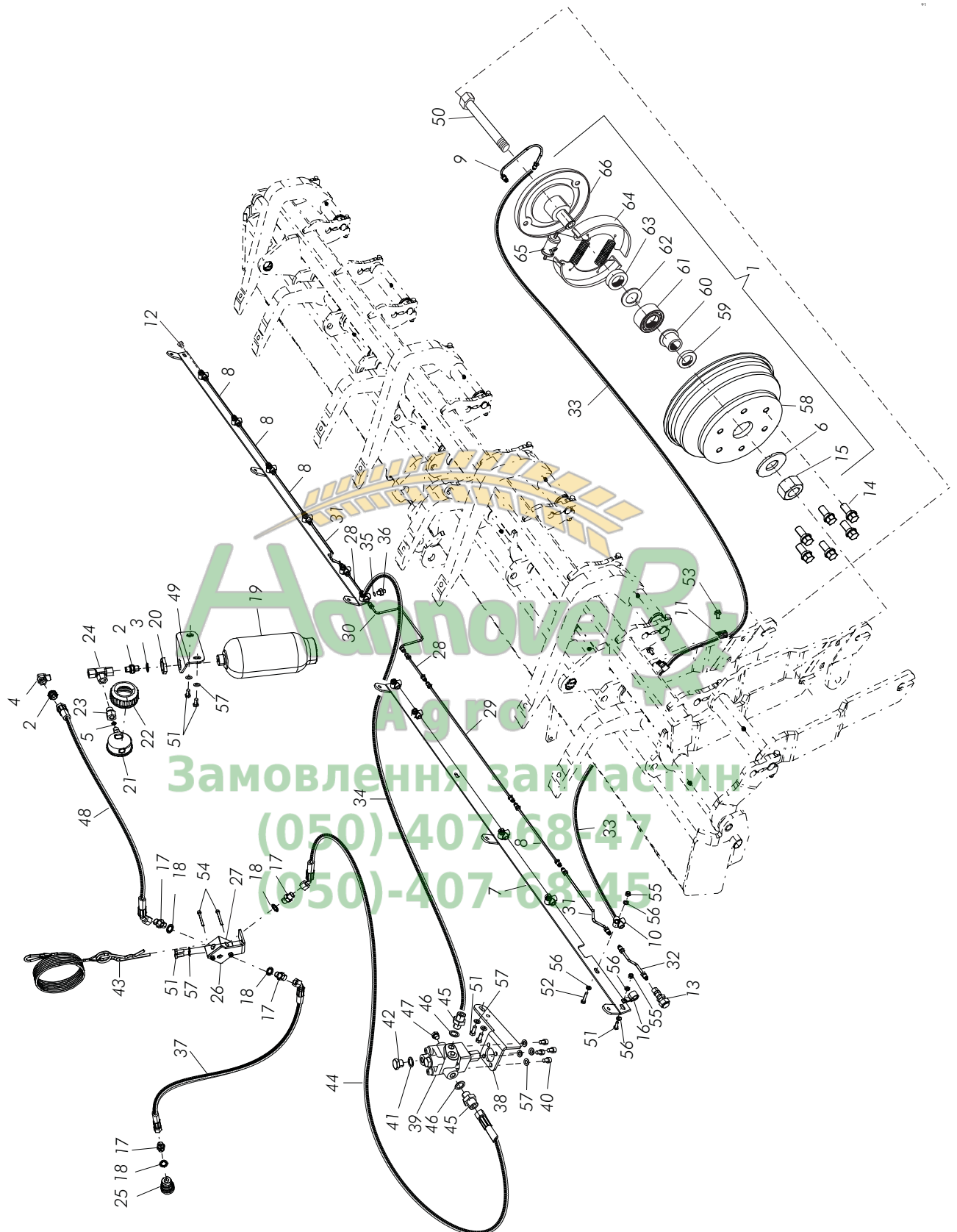


Pneumatiska bromsar
Pneumatic brakes
Pneumatische Bremsen

Pos	No.	Svenska	English	Deutsch	Dim	
55	476893	Slang	Hose	Schlauch	DI: 10.5, L:900 mm	14994-
55	476115	Slang	Hose	Schlauch	DI: 10.5, L:1150 mm	-14993
56	51010600021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M6	
57	454477	Hydraulrör	Hydraulic tubing	Hydraulikrohr		
58	454476	Hydraulrör	Hydraulic tubing	Hydraulikrohr		
59	454478	Hydraulrör	Hydraulic tubing	Hydraulikrohr		
60	454484	Hydraulrör	Hydraulic tubing	Hydraulikrohr		
61	428267	Klammer	Clip	Schelle		
62	50000602021	Skruv	Screw	Schraube	M6x20	
63	419524	Plugg	Plug	Pfropfen	M22x1,5	
64	454510	Hydraulrör	Hydraulic tubing	Hydraulikrohr		
65	419518	Slanghållare	Hose holder	Schlauchhalter		
66	419546	Mutter	Nut	Mutter	M30x1,5	
67	418688	Bricka	Washer	Scheibe		
68	419535	Fälgskruv	Rim screw	Felgenschraube	M14x1,5	
69	476595	Bromstrumma	Brake drum	Bremstrommel		
70	419547	Radialtätning	Radialsealing	Radialdichtung		
71	418687	Distans	Spacer	Distanz		
72	419548	Kullager	Ball bearing	Kugellager		
73	419549	Låsring	Circlip	Sicherungsring		
74	419550	Radialtätning	Radialsealing	Radialdichtung		
75	419551	Bromsback	Brake shoe	Bremsbacke		
76	307085	Axel	Axle	Achse		
77	418697	Bromsrör hjulgaffel	Brake pipe, wheel fork	Bremsrohr, Radgabel		FR
77	460590	Bromsrör hjulgaffel	Brake pipe, wheel fork	Bremsrohr, Radgabel		REAR
78	476491	Hjulbromscylinde	Wheel brake cylinder	bromscylinde		
79	429022	Skruv	Screw	Schraube	M16x215	
80	468886	Bricka	Washer	Scheibe		
81	468887	Adapter	Adapter	Adapter		
82	476118	Slang	Hose	Schlauch	DI: 18.7, L:3400 mm	
83	476418	Hydraulslang	Hydraulic hose	Hydraulikschlauch	DI: 18.7, L:1500 mm	
84	50001003021	Skruv	Screw	Schraube	M10x30	
85	52001000041	Bricka	Washer	Scheibe	M10	
86	475976	Bromsnav	Brake hub	Bremsnabe	ASSY	
87	431294	Fäste	Bracket	Halterung		
88	414651	Adapter	Adapter	Adapter	DO: R3/8"/DI: 3/8"	
89	419503	Bromsventil	Brake valve	Bremsventil		

(050)-407-68-47
(050)-407-68-45

Fig. / Abb. 43

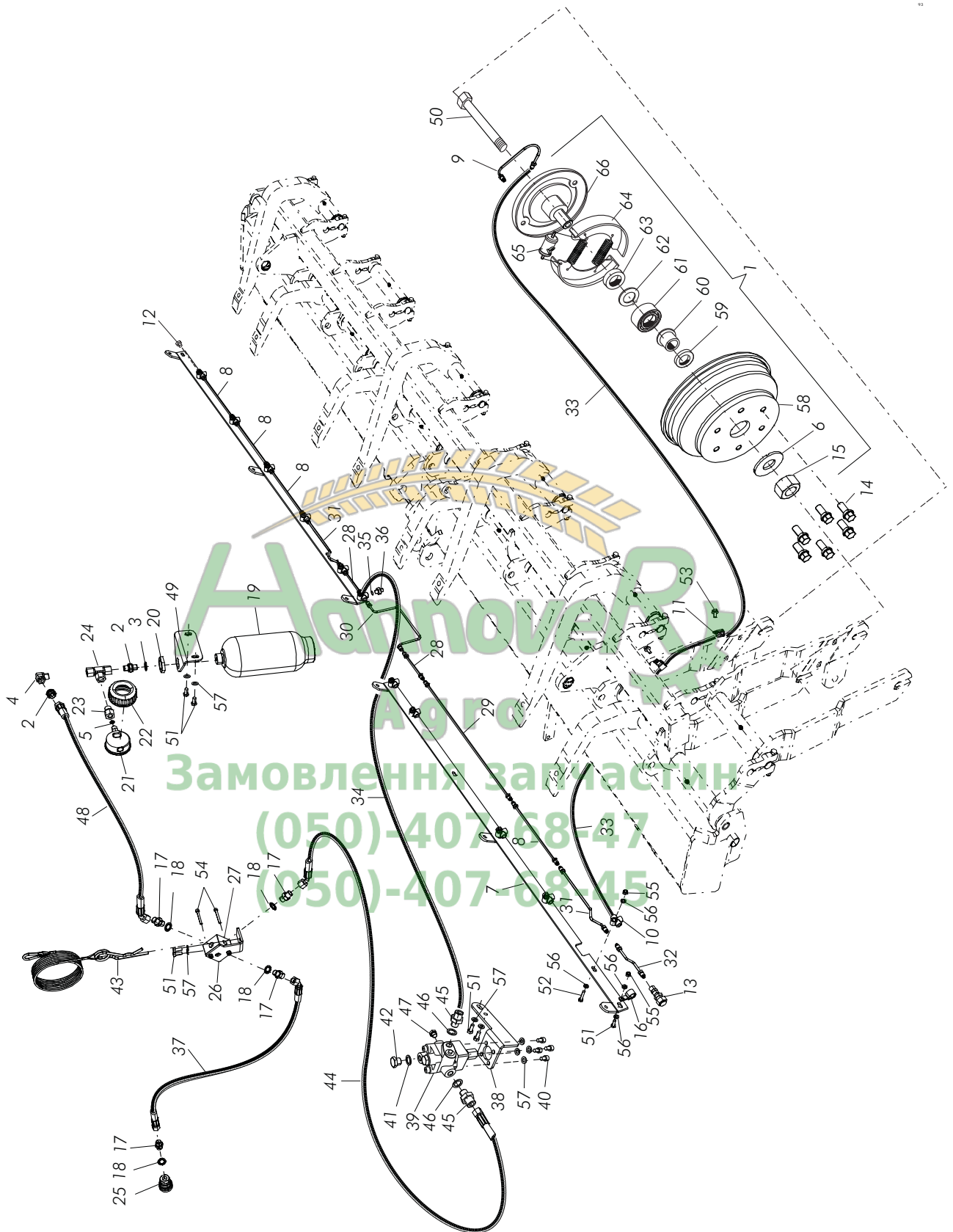


Hydrauliska bromsar
Hydraulic brakes
Hydraulische Bremsen

RDA 400S

Pos	No.	Svenska	English	Deutsch	Dim	
1	307083	Broms	Brake	Bremse	250x40	
2	401777	Adapter	Adapter	Adapter		
3	402203	Gummistålbricka	Rubber steel washer	Gummistahlscheibe	3/8"	
4	414651	Adapter	Adapter	Adapter	DO: R3/8"/DI: 3/8"	
5	415103	Bricka	Washer	Scheibe		
6	418688	Bricka	Washer	Scheibe		
7	418690	Hållare bromsrör	Holder, brake tubing	Halterung, Bremsrohr		
8	418693	Bromsrör	Brake pipe	Bremsrohr	L:240 mm	
9	418697	Bromsrör hjulgaffel	Brake pipe, wheel fork	Bremsrohr, Radgabel		
9	460590	Bromsrör hjulgaffel	Brake pipe, wheel fork	Bremsrohr, Radgabel		
10	419517	Fördelare	Distributor	Verteiler	M10x3	
11	419518	Slanghållare	Hose holder	Schlauchhalter		
12	419520	Plugg med bricka	Plug with washer	Stopfen mit Zwischenlegscheibe		
13	419524	Plugg	Plug	Pfropfen	M22x1,5	
14	419535	Fälgskruv	Rim screw	Felgenschraube	M14x1,5	
15	419546	Mutter	Nut	Mutter	M30x1,5	
16	428267	Klammer	Clip	Schelle		
17	450329	Adapter	Adapter	Adapter	DO: R3/8"/DO: M18	
18	450332	Gummistålbricka	Rubber steel washer	Gummistahlscheibe	M18	
19	450340	Akkumulator	Accumulator	Akkumulator	1,4 l, ASSY	
20	450341	Mutter	Nut	Mutter	M30	
21	450348	Manometer	Manometer	Manometer	0-160 Bar	
22	450349	Manometer gummiskydd	Manometer rubber cover	Manometer Gummischutz		
23	450350	Adapter	Adapter	Adapter	DO: R3/8"/DI: R1/4"	
24	450351	T-adapter	T-connector	T-adapter	DI:R3/8"	
25	450334	Katastrofbromslina	Emergency brake line	Katastrohebremse Seil	ASSY	
26	453446	Styrning	Guide	Führung		
27	453717	Ventil	Valve	Ventil		
28	454476	Hydraulrör	Hydraulic tubing	Hydraulikrohr		
29	454477	Hydraulrör	Hydraulic tubing	Hydraulikrohr		
30	454478	Hydraulrör	Hydraulic tubing	Hydraulikrohr		
31	454484	Hydraulrör	Hydraulic tubing	Hydraulikrohr		
32	454510	Hydraulrör	Hydraulic tubing	Hydraulikrohr		
33	476893	Slang	Hose	Schlauch	DI: 10.5, L:900 mm	14994-
33	476115	Slang	Hose	Schlauch	DI: 10.5, L:1150 mm	-14993
34	476291	Hydraulslang	Hydraulic hose	Hydraulikschlauch		
35	468886	Bricka	Washer	Scheibe		
36	468887	Adapter	Adapter	Adapter		
37	472145	Hydraulslang	Hydraulic hose	Hydraulikschlauch	DI:3/8", L:3000	
38	472949	Fäste	Bracket	Halterung		
39	476453	Ventil	Valve	Ventil		
40	472965	Skruv	Screw	Schraube		
41	472975	Bricka	Washer	Scheibe		
42	473051	Skruv	Screw	Schraube		
44	476244	Hydraulslang	Hydraulic hose	Hydraulikschlauch		
45	476261	Adapter	Adapter	Adapter		
46	476262	Bricka	Washer	Scheibe		
47	476270	Plugg	Plug	Pfropfen		
48	476273	Hydraulslang	Hydraulic hose	Hydraulikschlauch		
49	476290	Fäste	Bracket	Halterung		
50	429022	Skruv	Screw	Schraube	M16x215	
51	50000802021	Skruv	Screw	Schraube	M8x20	
52	50010603521	Skruv	Screw	Schraube	M6x35	
53	50020601221	Skruv, Tensilock	Screw, Tensilock	Schraube, Tensilock	M6x12	
54	50030605022	Skruv	Screw	Schraube	M6x50	
55	51010600021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M6	
56	52000600041	Bricka	Washer	Scheibe	M6	
57	52000800041	Bricka	Washer	Scheibe	M8	
58	476595	Bromstrumma	Brake drum	Bremstrommel		
59	419547	Radialtätning	Radialsealing	Radialdichtung		

Fig. / Abb. 43



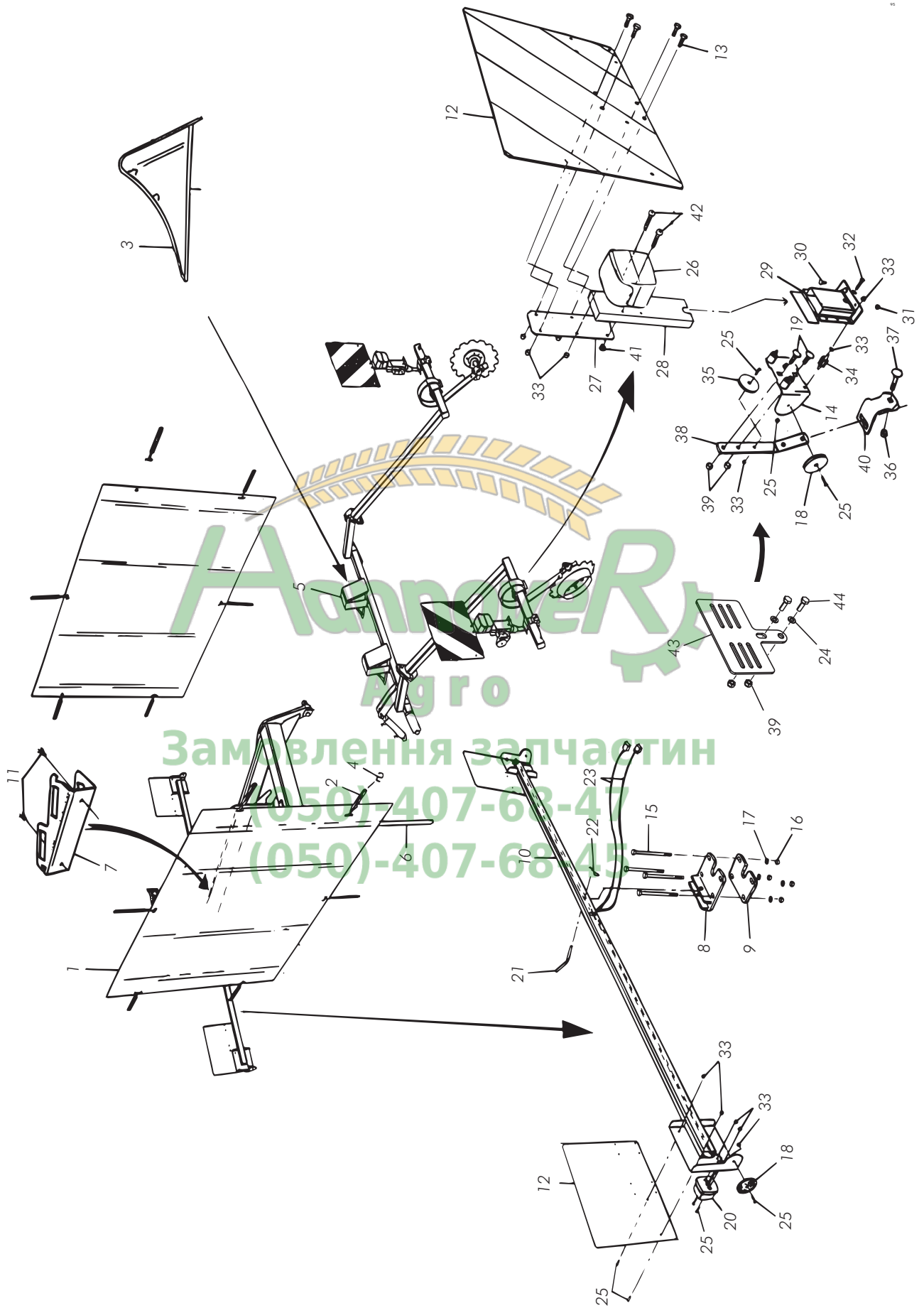
Hydrauliska bromsar
Hydraulic brakes
Hydraulische Bremsen

RDA 400S

Pos	No.	Svenska	English	Deutsch	Dim
60	418687	Distans	Spacer	Distanz	
61	419548	Kullager	Ball bearing	Kugellager	
62	419549	Låsring	Circlip	Sicherungsring	
63	419550	Radialtätning	Radialsealing	Radialdichtung	
64	419551	Bromsback	Brake shoe	Bremsbacke	
65	476491	Hjulbromscylinder	Wheel brake cylinder	bremszylinder	
66	307085	Axel	Axle	Achse	



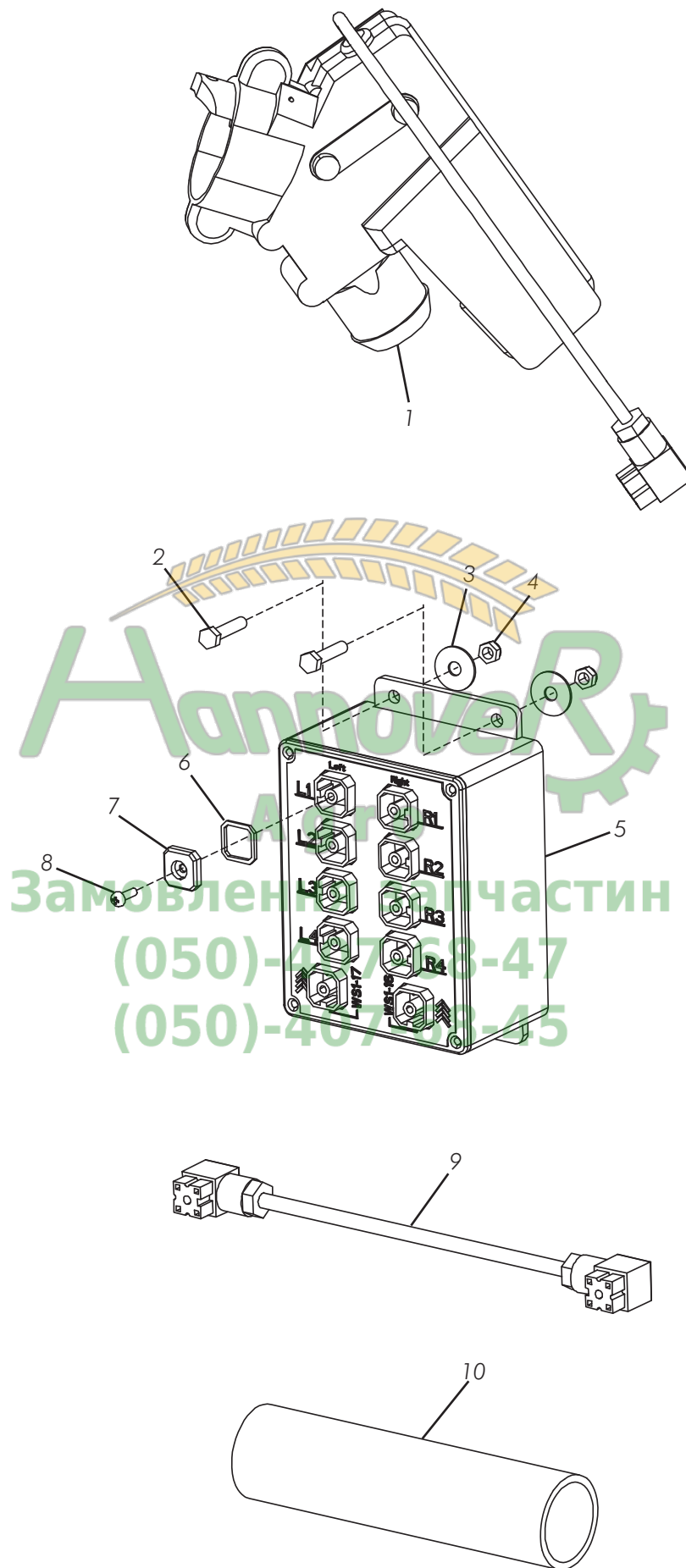
Fig. / Abb. 44



Säkerhetspaket
Safety package
Sicherheitspaket

Pos	No.	Svenska	English	Deutsch	Dim
1	307364	Presenning	Tarpaulin	Plane	
2	407032	Gummispännare	Rubber strap	Gummihaltering	
3	419317	Kil	Key	Keil	
4	419318	Krok	Hitch	Haken	
5	419338	Fäste	Bracket	Halterung	
6	419339	Rör	Tube	Rohr	
7	440223	Fäste	Bracket	Halterung	
8	456249	Fäste	Bracket	Halterung	
9	456247	Platta	Plate	Platte	
10	307384	Belysningsramp	Lighting unit	Beleuchtungsrampe	FR
11	50000801621	Skruv	Screw	Schraube	M8x16
12	434270	Plåt	Plate	Blech	REAR LH, FR RH
12	434269	Plåt	Plate	Blech	REAR RH, FR LH
13	50000601621	Skruv	Screw	Schraube	M6x16
14	443476	Plåt	Plate	Blech	
15	429022	Skruv	Screw	Schraube	M16x215
16	51021600021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M16
17	52001600041	Bricka	Washer	Scheibe	M16
18	307393	Reflex, gul	Reflex, yellow	Reflex, gelb	
19	50061003021	Vagnsbult	Carriage bolt	Bolzen	M10x30
20	307395	Positionsljus	Position light	Positionslight	
20	307396	Glödlampa, positionsljus	Bulb, positions light	Glühbirne, Positionslight	
21	400524	Sprint	Pin	Splint	Ø12,7x67
22	401762	Låsnål	Locking pin	Arretierstift	3,5 mm
23	427706	Kablage	Cable harness	Kabel	
24	52001000041	Bricka	Washer	Scheibe	M10
25	50130602071	Skruv	Screw	Schraube	M6x20
26	429678	Bakljus	Rear lights	Rücklicht	ASSY
26	446517	Bakljusglas	Rear lights glass	Rücklichtglas	
26	413499	Glödlampa	Bulb	Glühbirne	12V, 10W
26	413339	Glödlampa	Bulb	Glühbirne	12V, 21/5W
27	434268	Plåt	Plate	Blech	
28	430396	Insticksarmatur	Entry armature	Steckarmatur	LH
28	430397	Insticksarmatur	Entry armature	Steckarmatur	RH
29	440932	Anslutningsdosa	Contact box	Anschlussdose	LH
29	440933	Anslutningsdosa	Contact box	Anschlussdose	RH
30	50000601221	Skruv	Screw	Schraube	M6x12
31	51000600021	Mutter	Nut	Mutter	M6
32	50000602521	Skruv	Screw	Schraube	M6x25
33	51010600021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M6
34	433110	Gummidämpare	Rubber damper	Gummidämpfer	
35	307392	Reflex, röd	Reflex, red	Reflex, rot	
36	51011200021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M12
37	50061207021	Vagnsbult	Carriage bolt	Bolzen	M12x70
38	433083	Plåt	Plate	Blech	
39	51011000021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M10
40	430700	Pinnfäste	Tine bracket	Zinkenträger	
41	51010500021	Låsmutter	Lock nut	Sicherungsmutter	M5
42	50100503071	Spårskruv	Slotted screw	Schutzschraube	M5x30
43	442681	Skyllhållare	Sign holder	Schildhalter	
44	50001003021	Skruv	Screw	Schraube	M10x30

Fig. / Abb. 45



Spårmarkering 18m
Tramlining system 18m
Fahrgassenschaltung 18m

RDA 400S

Pos	No.	Svenska	English	Deutsch	Dim
1	427785	Spårmarkeringsventil	Tramlining valve	Ventil, Fahrgassenschaltung	
2	50000502521	Skruv	Screw	Schraube	M5x25
3	52090600041	Bricka, nit	Washer, rivet	Scheibe, Niete	M6
4	51010500022	Låsmutter	Lock nut	Sicherugsmutter	M5
5	427353	Work Station 3	Work Station 3	Work Station 3	
6	427794	Packning	Seal	Dichtung	
7	427793	Lock	Cover	Deckel	
8	50100301072	Skruv	Screw	Schraube	M3x10
9	466055	Kabel	Cable	Kabel	
10	609021	Såslang, metervara	Seed hose, per metre	Säschlauch, Meterware	Ø32

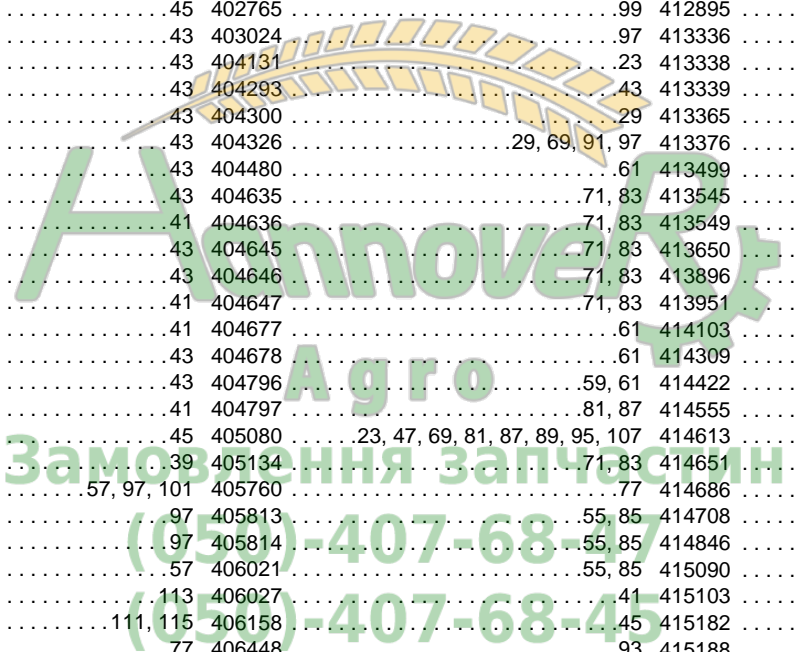


Замовлення запчастин
(050)-407-68-47
(050)-407-68-45



INDEX

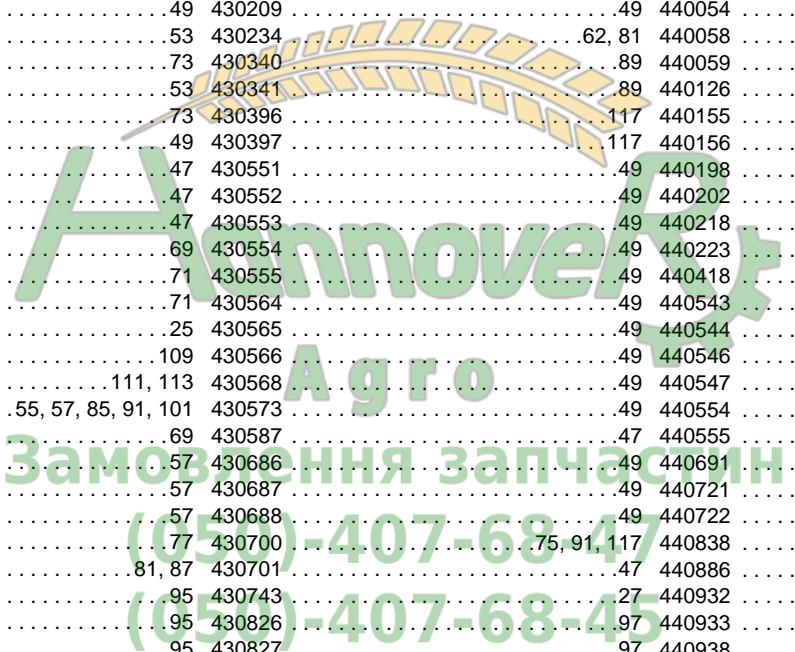
No.	Page no.	No.	Page no.	No.	Page no.
101204	43	401781	67	409675	71, 83
101207	43	401782	71, 83	409676	71, 83
101210	41	401789	71, 109	410090	23, 35
201787	79, 91	401790	65, 67, 71, 93	410389	79
202068	55	401953	99, 101	410875	31
202181	29, 69	401954	97, 101	411254	33
202203	43	401955	97, 101	411260	71, 83
302657	77, 81, 87	401956	97, 101	411603	55
305184	59	401959	97, 101	411605	55
305437	73	401960	97, 101	411738	55
305767	71	401961	97, 101	411827	73
305768	71	401962	97	411914	107
306239	89	401964	97	411917	107
306471	101	401965	97, 101	412015	33
306532	55	401971	103	412339	37, 39
306533	55	402202	49, 65, 67, 69, 71, 83, 93	412367	43
306546	71	402203	49, 59, 61, 65, 67, 71, 107, 113	412428	73, 93
306598	71	402220	89	412473	41
306700	43	402236	69	412624	33, 41
306702	45	402266	65, 67	412626	41
306703	45	402764	97	412673	73
306704	45	402765	99	412895	75
306705	43	403024	97	413336	33, 75
306706	43	404131	23	413338	33, 75
306709	43	404293	43	413339	75, 117
306710	43	404300	29	413365	29
306711	43	404326	29, 69, 91, 97	413376	77
306714	43	404480	61	413499	75, 117
306715	43	404635	71, 83	413545	55, 85
306716	41	404636	71, 83	413549	55
306721	43	404645	71, 83	413650	65, 67, 73, 93
306722	43	404646	71, 83	413896	79, 81, 87
306724	41	404647	71, 83	413951	89
306730	41	404677	61	414103	57
306745	43	404678	61	414309	57
306746	43	404796	59, 61	414422	39
306756	41	404797	81, 87	414555	95
306760	45	405080	23, 47, 69, 81, 87, 89, 95, 107	414613	59
306781	39	405134	71, 83	414651	62, 111, 113
307002	57, 97, 101	405760	77	414686	59, 61
307050	97	405813	55, 85	414708	107
307055	97	405814	55, 85	414846	55, 85, 91
307080	57	406021	55, 85	415090	55
307083	113	406027	41	415103	113
307085	111, 115	406158	45	415182	27, 29
307103	77	406448	93	415188	61
307113	97	406565	71	415372	29
307168	55, 85	406592	69	415397	41
307169	55, 85, 91	406751	49, 69, 71, 83, 93	415459	61
307181	101, 103	406753	71, 93	415503	87
307182	101, 103	406756	61	415512	93
307184	101, 103	406857	59, 61	415710	55
307188	101	407014	59, 61	415730	73
307190	101, 103	407032	117	415756	89
307364	117	407303	81, 87, 95	415770	31
307384	117	407595	59	415814	81, 87
307392	75, 117	407613	69	415816	33
307393	75, 117	407661	25, 27, 29, 31, 55, 57	415841	59, 61, 77
307395	117	408407	59, 61, 69, 89, 97, 101, 103	415894	101, 103
307396	117	408407	29, 31, 33, 71, 81, 87	415969	55
400523	81, 87	408471	57	416150	77
400524	117	409400	47	416151	77
400976	89	409638	71, 83	416153	77
401029	23, 95	409639	71, 83	416155	77
401233	23, 39, 89	409640	71, 83	416156	77
401762	23, 59, 61, 117	409641	71, 83	416157	77
401773	47, 49, 61, 107	409642	71, 83	416158	77
401774	47, 49, 59, 61, 71, 83, 107	409664	93	416160	77
401776	49, 61, 71, 83	409665	93	416175	71, 83
401777	49, 59, 61, 65, 67, 107, 113	409674	93	416267	65, 67, 93



No.	Page no.	No.	Page no.	No.	Page no.
417028	77	419194	49	421915	43
417490	77	419195	49	421922	23
417492	77	419317	117	422012	43
417634	73	419318	117	422057	39
417635	73	419338	117	422058	39
417666	69	419339	117	422066	93
417697	77	419500	109	422075	41
417700	45	419501	109	422484	33
417701	43	419502	109	422636	23, 107
417702	43	419503	111	422663	75
417707	41	419504	109	422669	69, 91
417709	43	419506	109	422779	31
417713	43	419512	109	422790	43
417714	43	419513	109	422853	107
417717	43	419514	109	422871	107
417718	43	419517	109, 113	422876	35, 57, 97, 101
417722	45	419518	111, 113	423335	62
417723	45	419520	109, 113	423485	49
417724	43	419522	109	423572	41
417731	43	419523	109	423712	41
417742	43	419524	111, 113	423776	55
417743	43	419525	109	424105	27
417744	43	419526	109	424107	81, 87
417746	43	419527	109	424506	73
417749	43	419528	109	424507	47, 73
417760	41	419529	109	424533	43
417766	41	419530	109	424534	43
417768	41	419531	109	424559	31
417769	41	419535	111, 113	424567	69
417771	43	419540	109	424683	69
417773	41	419542	109	424684	69
417795	41	419543	109	424842	23
417836	57	419544	109	424852	47
417849	77	419545	109	424880	103
417898	33	419546	111, 113	424886	41
417905	97	419547	111, 113	424887	41
417906	97	419548	111, 115	424888	41
418102	61	419549	111, 115	424889	39
418105	61	419550	111, 115	425046	89
418109	71	419551	111, 115	425108	27, 59, 61
418110	71	419603	69	425145	41
418111	71	419606	69	425245	45
418125	71, 83	419785	31	425246	41
418370	97	419998	79	425517	57
418371	97	420115	49	425518	57
418375	97	420168	45	425605	107
418376	97	420192	49	425778	55
418542	23	420334	99, 101	425848	73
418590	105	420611	33	425862	49
418687	111, 115	420612	33	425923	73
418688	111, 113	420614	33	425947	73
418690	109, 113	420634	35	425949	73
418693	109, 113	420643	35	426245	69
418697	111, 113	420644	39	426439	81
419003	57	420650	65, 67	426600	79, 81, 87
419015	97	420651	65, 67, 93	427025	55
419056	101, 103	420657	65, 67, 93	427181	33, 73
419057	101, 103	420658	67	427213	35, 57, 97, 101
419058	101	420659	65	427235	33, 73
419062	101, 103	420832	55, 85	427237	33, 73
419063	101, 103	420940	41	427348	73
419070	101	421132	33	427353	119
419084	89	421434	77	427371	43, 73
419129	43	421488	95	427372	47
419159	39	421654	33, 105	427379	73
419173	39	421674	105	427380	33, 73
419174	37, 39	421675	105	427453	49, 107
419176	49	421793	43	427467	107
419191	37	421909	45	427609	109
419192	37	421912	43	427611	109

INDEX

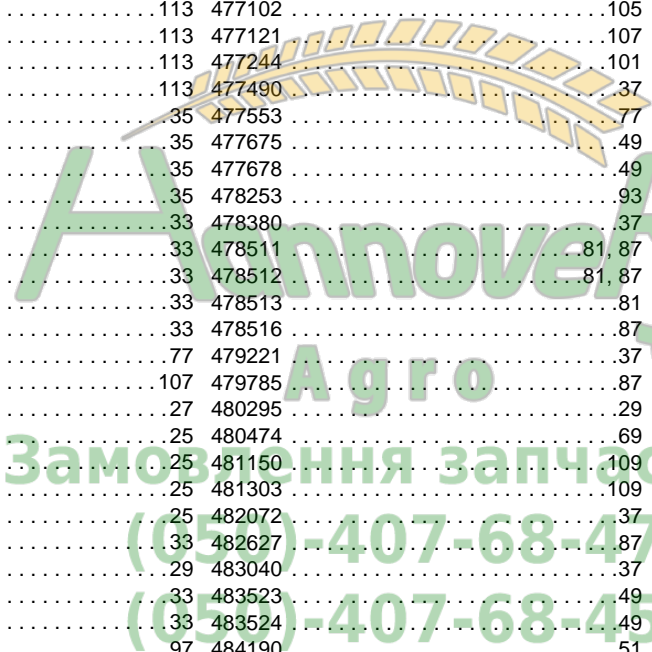
No.	Page no.	No.	Page no.	No.	Page no.
427644	97, 101	429888	47	432471	107
427645	97, 101	429890	47	432526	77
427647	101	429895	47	432568	35, 57
427690	89	429896	47	432569	35, 57
427691	89	429897	47	432654	23, 62
427693	89	429899	47	432711	85
427696	89	429906	49	432712	85
427706	117	429918	53	432717	85
427708	75	429919	53	432718	85
427735	73	429961	79	433000	89
427736	73	429965	79	433002	89
427779	73	430067	81, 87	433083	75, 117
427785	119	430068	87	433110	75, 117
427788	43	430095	35	433129	95
427790	41	430150	55	433131	95
427793	119	430151	55	433236	29, 69
427794	73, 119	430161	85	433678	33
427799	73	430162	85	433740	97
427844	62, 71	430163	85	434268	117
427862	69	430164	85	434269	117
427868	77	430165	85	434270	117
427914	49	430209	49	440054	81, 87
428015	53	430234	62, 81	440058	81, 87
428017	73	430340	89	440059	87
428023	53	430341	89	440126	81
428026	73	430396	117	440155	87
428033	49	430397	117	440156	87
428037	47	430551	49	440198	87
428038	47	430552	49	440202	87
428039	47	430553	49	440218	87
428048	69	430554	49	440223	117
428166	71	430555	49	440418	23
428167	71	430564	49	440543	61
428248	25	430565	49	440544	61
428264	109	430566	49	440546	61
428267	111, 113	430568	49	440547	61
428571	55, 57, 85, 91, 101	430573	49	440554	59
428684	69	430587	47	440555	59
428754	57	430686	49	440691	73
428756	57	430687	49	440721	61
428757	57	430688	49	440722	59
428783	77	430700	75, 91, 117	440838	67
428797	81, 87	430701	47	440886	61
428806	95	430743	27	440932	117
428807	95	430826	97	440933	117
428808	95	430827	97	440938	79, 87
428809	95	430836	97	440954	61
428816	95	430837	69	440958	61
428819	41	430843	97	440963	61
429009	49	431294	111	440965	61
429010	49	431299	23, 37, 39	440970	75
429012	49	431650	57	440971	75
429022	35, 57, 111, 113, 117	431651	57	441043	79
429032	31	431652	57	441044	79
429104	89	431978	35	441176	61
429106	89	432032	97	441199	61
429233	89	432034	97	441239	73
429678	117	432113	55	441262	39
429870	47	432116	55	441343	61
429871	47	432117	55	441364	81
429872	47	432118	55	441367	87
429875	47	432119	55	441368	81
429877	49	432171	73	441506	59, 61
429878	49	432175	73	441507	61
429879	49	432176	73	441508	61
429880	49	432209	97	441509	61
429882	49	432213	97	441510	59, 61
429883	47	432337	69	441513	61
429884	47	432339	69	441514	59, 62
429887	47	432342	69	441579	71



No.	Page no.	No.	Page no.	No.	Page no.
441704	71	446654	41	454130	27
441705	71	446665	62, 69	454428	107
441706	71	446695	75	454445	107
441707	71	446907	23	454476	111, 113
441725	53	447051	23	454477	111, 113
441815	33	447079	23	454478	111, 113
441816	33	447394	23	454484	111, 113
441914	87	447683	61	454510	111, 113
442187	47	447702	55	454957	29
442188	47	448049	23	455070	101
442190	45	448313	23	455071	101
442449	71	448394	107	455682	89
442452	83	448689	55	455683	89
442455	69	448932	81	456053	29
442494	71	448937	81	456054	29
442495	71	448948	81	456238	77
442524	59	449129	31	456247	117
442674	69	449185	57	456249	117
442675	69	449193	23, 39	457541	29
442676	69	449212	57	457542	29
442677	69	449235	57	457945	77
442681	117	449325	23	458539	23
442710	59	449494	57	458571	73
442714	61	449498	89	458792	103
442800	71	449557	29	458963	69
442901	59	449608	23	459124	107
442910	83	449795	31	459332	107
442911	83	449796	31	459333	107
442912	83	449797	31	459609	61
442941	27	449805	89	459968	49, 67
442944	27	449888	89	460352	62
443228	33	449962	89	460373	25
443236	35	450224	75	460400	61
443257	33	450329	113	460590	111, 113
443269	73	450332	113	462601	23
443270	73	450334	113	462602	23
443273	67	450340	113	462807	59, 61
443333	69, 91	450341	113	463224	109
443413	79, 81	450348	113	463286	61
443441	77	450349	113	463517	47, 107
443476	75, 117	450350	113	463771	107
443770	45	450351	113	464378	59, 61
443820	45	450369	23	465233	35
444000	62	450444	93	465271	69, 91
444116	77	450445	93	465489	33, 105
444117	77	450450	31	465952	49
444127	61	450451	31	465976	73
444259	45	450478	57	465978	73
444379	45	450501	89	465979	73
444445	23	450603	35	465996	73
444512	81, 87	450621	57	465998	73
444513	81, 87	450991	55, 85	465999	73
444514	81, 87	451001	109	466055	119
444515	81, 87	451371	55, 85	466075	73
444691	23	451372	85	466076	73
444771	59	451526	85	466174	41
444787	61	452126	103	466355	37
444858	61	452210	107	466371	37
444859	61	452252	107	467000	31
445022	75	452284	107	467195	27
445067	89	452509	23	467495	109
445553	61	452561	27	467594	109
445821	49	452905	107	467799	41
445822	73	453033	107	467956	73
446094	65	453047	107	468096	109
446511	107	453377	75	468167	109
446517	117	453446	113	468405	69
446603	69	453717	113	468472	25
446616	69	453867	62	468473	25
446617	69	454129	27	468612	79, 81, 87

INDEX

No.	Page no.	No.	Page no.	No.	Page no.
468811	51	476262	109, 113	50000603021	23
468886	111, 113	476270	113	50000604021	69
468887	111, 113	476273	113	50000605021	71
469724	91	476285	23	50000801221	73
469726	91	476290	113	50000801222	41
469808	91	476291	113	50000801621	59, 61, 117
469846	49	476292	23	50000801622	41, 43, 107
469873	91	476374	33	50000802021	62, 73, 105, 107, 109, 113
469904	49	476375	33	50000802022	39
469953	79	476418	111	50000802521	33, 35, 37, 71, 105, 107
470066	31	476453	113	50000802522	39, 43
470067	31	476491	111, 115	50000803021	37, 49, 62, 81
470797	27	476595	111, 113	50000803022	75
471242	25	476728	35	50000803521	37
471464	25	476858	107	50000804021	87, 99
471524	25	476860	107	50000805022	41
471691	31	476893	111, 113	50000807021	31
472145	113	476970	33	50000808021	65, 89
472812	27	477081	105	50000811021	109
472813	27	477084	105	50000812021	109
472939	107	477087	105	50001001621	73
472949	113	477102	105	50001003021	105, 111, 117
472965	113	477121	107	50001201621	55, 69, 85, 91
472975	113	477244	101	50001203021	23, 33, 35, 39, 105
473051	113	477490	37	50001204021	33, 97, 107
473056	35	477553	77	50001205021	89, 107
473057	35	477675	49	50001206021	69
473060	35	477678	49	50001207021	89
473063	35	478253	93	50001208021	91
473073	33	478380	37	50001209021	23, 59, 61, 91
473076	33	478511	81, 87	50001602021	101
473078	33	478512	81, 87	50001604021	51, 53
473079	33	478513	81	50001605021	29, 85
473080	33	478516	87	50001606011	25, 29, 91
473113	77	479221	37	50001606021	99
473579	107	479785	87	50001607011	29
473624	27	480295	29	50001607021	95
473630	25	480474	69	50001608011	29
473631	25	481150	109	50001609011	29
473656	25	481303	109	50001609021	101, 103
473657	25	482072	37	50001610021	69, 107
473704	33	482627	87	50001611021	79, 87, 101, 103
473901	29	483040	37	50001612021	23, 35
473907	33	483523	49	50001615021	95, 97
473920	33	483524	49	50001619021	35
473992	97	484190	51	50001625011	97
474080	97	484204	57	50002005021	29, 69, 91
474203	51	484209	57	50002008021	29, 31
474545	29	484292	101	50002009021	33, 97, 101
475060	23, 101, 103	484312	101	50002015021	69
475345	23	484384	37	50002030021	107
475615	73	485585	37	50002413021	97
475622	73	486079	69	50002418021	23
475623	29	486519	23	50002420021	23
475756	23	487930	37	50002422021	97
475862	109	488483	99	50002424021	99
475863	109	488486	99	50010600822	45
475870	109	489431	97	50010602021	73
475871	109	490290	23	50010603521	109, 113
475976	111	490840	93	50010805021	23
476000	23, 101, 103	50000301221	73	50020601221	73, 113
476114	23	50000501022	41, 43	50021203521	29
476115	111, 113	50000502521	107, 119	50030302522	43
476118	111	50000503022	41	50030402521	33, 73
476120	23	50000600822	43	50030601222	43
476148	109	50000601221	117	50030601822	47
476212	109	50000601621	51, 117	50030602021	37
476244	113	50000602021	23, 111	50030605022	113
476245	35	50000602022	39	50031003022	49
476261	109, 113	50000602521	37, 117	50031213021	49



No.	Page no.	No.	Page no.	No.	Page no.
50040602022	43	52001000041	71, 105, 111, 117		
50040603522	41	52001200041	23, 33, 35, 69, 75		
50050801062	41		91, 105, 107		
50060601622	43	52001400041	55		
50060802521	47, 75	52001600041	25, 45, 91, 97, 99		
50060806021	23		101, 107, 117		
50060808021	109	52001600042	23, 37		
50061003021	75, 117	52001800041	55		
50061203021	57, 97, 101	52002000041	31, 33, 35, 55, 61		
50061203521	79		69, 81, 87, 89, 91		
50061204521	47	52002400041	23, 29, 97		
50061207021	75, 117	52003000041	23, 27, 29, 31, 59, 62, 97		
50061208521	91	52003900041	99		
50061210021	79, 81, 87	52011600041	29		
50061410021	29, 69	52031000092	49		
50073501322	41	52040800091	62		
50074201922	43	52042400091	62		
50100301072	73, 119	52050800041	87		
50100400872	43	52050824242	41		
50100503071	117	52072550191	62		
50110501222	43	52090500042	73		
50110801021	47	52090600041	105, 119		
50130601571	75	52122340641	89		
50130602022	41	52131526241	97		
50130602071	75, 117	52141600041	23		
51000600021	117	53000503091	61		
51000800021	47, 62, 107	53000503092	43		
51000800022	41	53000603091	47		
51001000021	87	53000603591	89		
51010300021	73	53000605091	69		
51010400021	33, 73	53000605092	43		
51010400022	73	53000803591	35, 89		
51010500021	107, 117	53000804091	101		
51010500022	119	53000805091	31, 33, 69		
51010600021	23, 53, 75, 111, 113, 117	53000807091	27, 69		
51010600022	39, 43	53000809091	101, 103		
51010800021	31, 33, 35, 47, 71, 73, 75	53010503690	99, 101		
	87, 89, 99, 105, 107, 109	53010602892	43		
51010800022	75	53012001690	89		
51011000021	75, 105, 117	53020401490	25, 55		
51011200021	23, 29, 33, 35, 47, 55	53022501490	91		
	57, 69, 75, 79, 81, 85, 87	53023002090	31, 99		
	89, 91, 97, 101, 105, 107, 117	53023502290	69		
51011400021	29, 69, 99	53030401870	71		
51011600021	23, 37, 39, 51, 53, 99, 107	53030504071	97		
51012000021	61, 107	53030805070	55		
51012400021	97	53041204071	89		
51013000021	23, 27	53042009071	89		
51021600011	29	54001500092	43		
51021600021	23, 35, 69, 79, 81, 85, 87	54002200092	45		
	91, 95, 97, 101, 103, 117	54003000094	39		
51022000021	29, 31, 69, 79, 91	54004000092	43		
	95, 97, 101	54016200094	39		
51022400021	23, 27, 29	54021500091	33, 61, 71, 83		
51023000011	27, 29, 59, 61, 97	609017	105		
51023000021	101	609021	41, 119		
51032000021	29, 69, 71, 83	609024	47		
51032400021	61	609039	77		
51033000021	97	609045	41		
51040600021	37	609056	47		
51050800021	23, 73	609170	55		
51121400021	55	609208	65, 67		
51131200011	57	609209	65, 67		
51131600021	35, 57	609210	65, 67		
52000500042	41	609251	41		
52000600041	37, 51, 109, 113	609310	77		
52000600042	39				
52000800041	23, 27, 33, 35, 37, 49				
	62, 75, 105, 107, 109, 113				
52000800042	39, 43, 75				



Замовлення запчастин

(050)-407-68-47

(050)-407-68-45



Замовлення запчастин
(050)-407-68-47
(050)-407-68-45



590 21 VÄDERSTAD

Telefon 0142-820 00
Telefax 0142-820 10
www.vaderstad.com

S-590 21 VÄDERSTAD
SWEDEN

Telephone +46 142 820 00
Telefax +46 142 820 10